

HONDA
ST-NICOLAS
418 754-3333
Voir nos promotions en page 6

ANTIROUILLE À L'HUILE
NE COULE PAS à partir de **69⁹⁵\$**
418 833-4105
ANTIROUILLE
DE LA CAPITALE

PARE-BRISE
LA MEILLEURE OFFRE
Nous assumons le déductible de **100\$**
avec le remplacement de votre pare-brise*
+ UNE PRIME sur présentation de cette publicité*
LALIBERTÉ 418 839-4328
ÉLECTRONIQUE *Voir détails en magasin

TRIMARK (DESTINÉE MONDIALE)
Rendements annuels composés au 30 juin 2018

1 an	9.05 %
3 ans	6.51 %
5 ans	12.84 %
10 ans	11.49 %

* Les fonds communs de placement ne sont pas garantis, leur valeur est appelée à fluctuer fréquemment et leur passé n'est pas une garantie des résultats à venir.

GRUPE GENEST
services financiers
Contactez-moi!
Clément Genest
Planificateur financier
840, rte des Rivières, St-Nicolas • 1 877 836-0808 • cgenest@genestfinance.com

ÉDITION DU 21 AOÛT 2018 - VOLUME 17 NUMÉRO 47 - 69 960 EXEMPLAIRES

le journal de lévis.com



MONJOURNALLOCAL



DISPONIBLE AVEC L'APPLICATION **MONJOURNALLOCAL** ET SUR **WWW.JOURNALDELEVIS.COM**



LA FORCE DE L'EXPÉRIENCE

Émilien Cayouette a conçu des jeux pour les résidents d'une maison pour aînés. > p03

PATRO DE LÉVIS
Centre de loisirs
INSCRIPTION EN LIGNE
À partir 24 août, 10h00
www.patrodelevis.com
OU SUR PLACE
6150, rue Saint-Georges, Lévis
Le vendredi 7 septembre, 13h30 à 16h30
et 18h30 à 20h30 (selon la place disponible)
418 833-4477

Patinoire demandée à Lauzon

> p02

5 corridors pour le 3^e lien

> p04



Votre Journal sur le Web dès le mardi midi
www.journaldelevis.com



Votre journal coopératif

Parc Lallemand

La patinoire attend toujours

Depuis 2014, le quartier résidentiel adjacent à la route Lallemand, dans le secteur Lauzon, attend que la Ville y aménage une patinoire en hiver et y construise des jeux d'eau. Des résidents du secteur ont l'impression qu'on ne prend pas leur dossier au sérieux.

Par Ipsamson@journaldelevis.com

Résident du quartier et très impliqué dans le dossier, Laurent Catrou, a lui-même fait quelques démarches auprès de sa conseillère municipale, Fleur Paradis. «Quand nous sommes arrivés dans ce lotissement, le promoteur nous a dit qu'il y aurait un parc aménagé avec une patinoire, des jeux d'eau et ce qui vient avec. Les années ont passé et en 2015, j'ai contacté Mme Paradis, qui m'avait confirmé qu'on devrait avoir des jeux d'eau, mais qu'il y avait un moratoire, qui dit qu'il faut fermer des patinoires pour en avoir de nouvelles», a d'abord expliqué M. Catrou. Il ajoute que le parc, au coin des rues Languedoc et Jogues, serait assez grand pour accueillir ces infrastructures.

Le quartier est habité par beaucoup de jeunes familles. Selon M. Catrou, le parc, qui est très utilisé en été, perd ses jeunes une fois l'hiver arrivé.

«J'ai reparlé à Fleur Paradis durant l'hiver, elle nous a dit qu'on aurait des jeux d'eau cet été, a affirmé M. Catrou. On attend toujours la construction. Je comprends que ce sont des dépenses supplémentaires, mais le quartier a grossi, ce sont des taxes supplémentaires aussi. Je crois qu'on peut trouver l'équilibre. La Ville ferme certaines patinoires, on ne demande pas une patinoire olympique, juste une patinoire avec des petites bandes pour que les enfants aillent jouer dehors. On croit que ce ne sont pas de gros investissements.»

Une pétition pour accélérer les choses

Laurent Catrou et un autre résident du secteur, Patrick Cormier, ont fait circuler une pétition qui demandait l'aménagement d'une patinoire dans le parc du quartier. La pétition a récolté 235 signatures et a été déposée le 2 octobre 2017 au conseil municipal, soit lors de la dernière séance avant les élections muni-



cipales. «Lorsque nous avons fait signer la pétition, nous ne nous sommes concentrés que sur le secteur de la route Lallemand», a commenté M. Catrou.

Lors de cette séance, le maire a dit qu'il prenait bonne note de la requête et qu'un suivi de la demande serait effectué. De son côté, la conseillère Fleur Paradis a ajouté qu'aucune promesse ne pouvait être faite pour l'hiver dernier, mais que le dossier serait sous surveillance et qu'elle assurerait un suivi.

Depuis, M. Cormier a échangé quelques appels et courriels avec Mme Paradis et un fonctionnaire de la Ville. De son côté, Laurent Catrou a relancé sa conseillère en lui envoyant un cour-

» «Ce sont des dépenses supplémentaires, mais le quartier a grossi, ce sont des taxes supplémentaires aussi.»

riel lors de la deuxième fin de semaine du mois d'août. Il n'avait pas obtenu de réponse lorsque le *Journal* lui a parlé.

Aucune promesse de la Ville

De son côté, la Ville de Lévis affirme n'avoir fait aucune promesse à qui que ce soit concernant des jeux d'eau et une patinoire. «La Ville n'a pas pu faire de promesses comme ça. À quelque part, l'aménagement du quartier a été confié à l'entrepreneur, c'est de son côté qu'il fait l'aménagement. Dans ce cas, c'est sûr que la Ville n'a rien promis», a expliqué Guy Rodrigue, de la direction des communications de la Ville de Lévis.

En ce qui concerne la patinoire, on confirme avoir parlé avec M. Cormier et qu'un moratoire est présentement en vigueur sur l'ensemble des patinoires extérieures de la ville. Ce moratoire vise à étudier comment optimiser l'utilisation des patinoires du territoire. «On ne peut pas avancer de délai parce que, depuis l'implantation du plan d'optimisation, il y a des patinoires qui ont eu une augmentation de leurs heures d'ouverture. On essaie d'être les plus efficaces possible et des recommandations seront amenées encore prochainement. L'étude considère les besoins des citoyens», a ajouté M. Rodrigue.

GAGNEZ
VOTRE
Mazda

50 VÉHICULES
À GAGNER AU CANADA

L'ÉVÉNEMENT
50^e ANNIVERSAIRE
CÉLÉBRONS 50 ANS DE PASSION DE CONDUIRE SUR LES ROUTES D'ICI

L'ÉVÉNEMENT SE TERMINE LE 31 AOÛT

PRIX À PARTIR DE
27 895 \$*



Modèle GX illustré

Mazda CX-5 2018

ÉQUIVAUT À

69\$ + 10\$
/SEM.

À PARTIR DE

300\$*
MOIS

LOCATION 60 MOIS

ACOMPTE DE 2 295 \$
20 000 KM/AN COMPRIS
(8 c/km EXCÉDENTAIRE)

OBTENEZ

- TRACTION INTÉGRALE i-ACTIV
- TRANSMISSION AUTOMATIQUE
- MOTEUR 2,5L

0%
AU FINANCEMENT
À L'ACHAT[†]
SUR MODÈLES NEUFS SÉLECTIONNÉS



UN BONI
50^e ANNIVERSAIRE^{††}



LA MARQUE AUTOMOBILE LA PLUS RÉCOMPENSÉE
DE TOUTE L'HISTOIRE DE L'AJAC

GARANTIE
ILLIMITÉE
SUR LE KILOMÈTRAGE

LA CONDUITE SANS COMPROMIS

MEILLEURE GARANTIE
VÉHICULE NEUF DE L'INDUSTRIE
OFFERT DE SÉRIE



5095, Rue Louis-H. Lafontaine, Lévis | 418 837-8897 | levismazda.com

†AUCUN ACHAT REQUIS. Le concours se termine le 31 août 2018 (21 h 00 min 00 s HE). Ouvert aux résidents canadiens ayant atteint l'âge de la majorité. Périodes de participation : (i) 1 juin (9 h 00 min 00 s HE) – 20 juin (23 h 59 min 59 s HE) ; (ii) 21 juin (00 h 00 min 00 s HE) – 8 juillet (23 h 59 min 59 s HE) ; (iii) 9 juillet (00 h 00 min 00 s HE) – 26 juillet (23 h 59 min 59 s HE) ; (iv) 27 juillet (00 h 00 min 00 s HE) – 13 août (23 h 59 min 59 s HE) ; et (v) 14 août (00 h 00 min 00 s HE) – 31 août (21 h 00 min 00 s HE). Chaque prix consiste uniquement en la valeur du PDSF de la Mazda 2018/2019 admissible achetée/financée/louée – à l'exclusion de tous autres frais, redevances, droits, coûts et taxes. Les gagnants sont seuls et entièrement responsables de continuer à effectuer tous les paiements réguliers prévus en vertu de leur contrat, le cas échéant. Total de 50 prix. 10 prix par période de participation. Le nombre de prix varie selon la période de participation et la région : (i) Prairies (Man., Sask., Alb.) – 6 prix ; (ii) Atlantique (N.-B., I.-P.-É., N.-É.) – 5 prix ; (iii) Pacifique (C.-B., T.N.-O., N., Yn) – 6 prix ; (iv) Ontario (Ont.) – 16 prix ; et (v) Québec (Qc) – 17 prix. Les chances de gagner dépendent du nombre de participations admissibles reçues par région/période de participation. Une question d'habileté mathématique sera requise. Règlements complets du concours (incluant les détails sur comment participer sans achat et l'allocation régionale des prix par période de participation et par région) disponible à Mazda.ca/fr/ReglementsDuConcours50e. †Le taux annuel de financement à l'achat de 0 % est offert pour les modèles Mazda 2017 et 2018 neufs sélectionnés, sur approbation de crédit. Le taux de financement à l'achat de 0 % ne s'applique pas aux modèles MX-5 2018, CX-9 2018 et CX-3 2019. Les modalités varient selon le modèle. Exemple de financement du modèle Mazda3 GX 2018 (D4XK68AA00) au prix de vente de 17 695 \$, avec un montant financé de 17 791,56 \$ équivalant à 72 mensualités de 245,76 \$, sur une période de 72 mois avec un acompte de \$0. Les frais de crédit sont de 0 \$ et l'obligation totale de financement est de 17 791,56 \$. L'offre inclut les frais de transport et de préparation de 1 695 \$ et la surcharge de 100 \$ sur le climatiseur (le cas échéant). L'immatriculation, les assurances et les taxes sont en sus. ††L'offre de boni 50e anniversaire est valable pour les clients au détail admissibles qui achètent comptant, font financer ou louent un modèle Mazda 2018 ou 2019 neuf, non immatriculé, en stock, chez un concessionnaire Mazda autorisé au Québec, entre le 1er et le 31 août 2018. Le boni anniversaire est d'une valeur de 300 \$ pour la Mazda3, la Mazda3 Sport et la Mazda6 2018, le CX-3 2018 ou 2019 et le CX-5 2018 ; la MX-5 et la MX-5 RF 2018 ainsi que pour le CX-9 2018. Le boni sera déduit du prix négocié avant l'application des taxes. Certaines conditions s'appliquent. Voyez votre concessionnaire Mazda pour tous les détails. *Offre valable pour la location mensuelle d'un Mazda CX-5 GX 2018 (NVXK68AA00) de base neuf, d'une valeur de 27 895 \$, ce qui équivaut à 60 paiements mensuels de 300 \$ pour 60 mois, avec acompte de 2 295 \$. Limite de 20 000 km par an. Frais de 0,08 \$ par kilomètre excédentaire. Les paiements ne peuvent être hebdomadaires et sont mentionnés à des fins informatives seulement. L'immatriculation, les assurances, les taxes et les frais d'inscription au RDPRM allant jusqu'à 88,12 \$ (incluant les frais d'agent pour l'inscription) sont en sus. Le concessionnaire peut vendre/louer à prix moindre, passer une commande ou effectuer un échange. La première mensualité, les frais d'inscription au RDPRM et les frais d'agent pour l'enregistrement sont payables à la livraison. ††Veuillez consulter mazdaillimitee.ca pour tous les détails. Ces offres sont valables du 1er et le 31 août 2018 ou jusqu'à épuisement des stocks. Sur approbation du crédit pour les clients admissibles seulement. Les offres peuvent être modifiées sans préavis. Certaines conditions s'appliquent. Visitez mazda.ca ou passez chez votre concessionnaire pour connaître tous les détails.

OUVERT LE SAMEDI

Le savoir-faire n'a pas d'âge

En seulement trois ans d'existence, la journée fête foraine est devenue une tradition pour les résidents de la maison pour aînés Quartier Sud, à Saint-Romuald. C'est l'un d'entre eux, Émilien Cayouette, qui a construit les jeux avec son équipe de bénévoles.

**aude
malaret**

@journaldelevis.com

La première année, tout le matériel nécessaire à l'organisation de cette grande journée d'activités avait été loué par Marie-Claude Blanchet, en charge des loisirs au Quartier Sud. Mais à la suite de l'événement, le résident Émilien Cayouette lui a proposé de construire lui-même un hippodrome de bois et de métal.

Point de vrais chevaux galopant dans le grand salon de la résidence, mais une estrade surmontée d'un tableau où courent des fils métalliques. Sur chacun, les chevaux de métal glissent à chaque lancer de dé, selon le chiffre inscrit sur la face immobilisée du cube de couleur correspondant. Laquelle des six montures franchira le plus rapidement le nombre de cases la séparant de la ligne d'arrivée?

Les résidents se sont rassemblés devant la scène au son du signal annonçant le début de la course. L'animateur, vêtu d'une tenue de jockey, donne le départ et la cavalcade commence. Les dés, placés dans un bidon muni d'une trappe et monté sur un support, sont jetés. Grâce à ce système, les six cubes de grandes tailles peuvent être lancés en même temps, sans risque d'être pipés.

Sans en perdre un chiffre

Nouveauté cette année, une caméra permet de diffuser le lancer sur grand écran, afin que toute l'assemblée puisse voir les résultats à chaque tirage, sans en perdre un chiffre. L'estrade vient elle aussi d'être ajoutée, pour satisfaire les joueurs qui, du fond de la salle, ne pouvaient pas suivre les performances de leur coureur favori.

Dans une atmosphère fébrile, la foule scrute la progression des destriers avec la plus grande attention. Tous espèrent que leur étoile remportera la course et leur fera empocher les gains. À chaque épreuve, une somme est mise en jeu et partagée entre les gagnants



des paris. Au début de la journée, tous les joueurs ont reçu la somme de 150 \$, en billets rouge, bleu, jaune, ou vert, spécialement imprimés et estampillés Quartier Sud.

Au fil des heures, les résidents tentent de multiplier le montant de départ en jouant à la roue de la fortune, à des jeux de précision ou au mini-golf. Ils peuvent ensuite utiliser le fruit de leurs bons coups lors d'un encan chinois, en clôture de la journée.

D'après un souvenir de vacances

L'hippodrome, les roues de la fortune et le mini terrain de golf sont l'œuvre d'Émilien Cayouette et de son groupe de bénévoles. Ensemble, ils ont commencé à construire les jeux pour l'édition de l'an passé et en ont ajouté cette année.

C'est d'un souvenir de vacances, qu'est né le projet. «Il y a longtemps, avec les enfants, on était allés dans un camping à La Tuque. Il y avait ces courses. L'idée est partie de ces deux semaines là-bas. De là, ça a cheminé. Je l'ai modifié un peu. Tous les soirs, on jouait aux courses. C'était la mode!», évoque-t-il.

L'homme de 79 ans n'a rien perdu de sa vitalité. D'après une conception de son «cru», la petite équipe a monté la solide structure en bois, reposant sur un croisé à l'arrière du tableau, de 16 pieds de long. Et tout a été pensé dans les moindres détails, même une petite armoire de rangement est incluse dans la charpente.

Et le projet n'aurait peut-être pas pu voir le jour sans le savoir-faire de son créateur, dessinateur en mécanique de formation. «Ici, toutes les personnes âgées ont de l'expérience dans toutes sortes de domaines. Alors, il faut aller chercher les forces de l'un et les forces de l'autre. Quand on met ça ensemble, il sort des beaux résultats», rappelle Émilien Cayouette.

➤ *Dessinateur en mécanique de formation, Émilien Cayouette a conçu une structure de son «cru», en bois et métal, d'une longueur de 16 pieds. (photo ci-contre)*

➤ *Le cheval blanc, peint par Lucienne Moreau, est son préféré. (photo ci-dessous)*



Quant aux chevaux, ils ont été peints sur des pièces de métal par une des résidentes, aussi peintre, Lucienne Moreau. Le concepteur les aime beaucoup et a même son préféré, le blanc, parce que c'est le plus beau.

CLINIQUE DENTAIRE PAULE LALIBERTÉ

Prévention • Prothèses amovibles et fixes

*Dentisterie opératoire • Paradontie
Chirurgie buccale, esthétique*

6903, boul. Guillaume-Couture, Lévis (face au poste de police)
418 837-0633



IMPLANTS DENTAIRES

DR STEVE BERNIER

Bénéficiez des soins d'un **SPÉCIALISTE** expérimenté pratiquant depuis 18 ans !

SERVICES OFFERTS

- Technique ALL-ON-4™
- Prothèses fixe le jour même
- Chirurgie sans incision
- Chirurgie sans greffe osseuse

418 835-7331

143, rue Wolfe, Lévis
Hôtel-Dieu de Lévis
(3^e étage) **www.drstevebernier.com**

CONSULTATION GRATUITE



À VENDRE PAR LE PROPRIO ET SON COURTIER

Duplex - 2x4 1/2
AUBAINE
209 900\$
Lévis, 13-15 rue Foisy
Libre immédiatement.
Poss. de bigénération

ROBERT BOUTIN
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ DA
418 836-3000

Un courtier qui **VEND** à
partir de seulement **2%**

**MAINTENANT
EN EXCLUSIVITÉ
CHEZ**

**L'ÉTÉ
SUR 2 ROUES!**

GSports

94, Principale, Saint-Gervais
418 887-3691
www.glsport.ca

YAMAHA

Mikes TOUJOURS
DEPUIS 1987

St-Nicolas
1810, rte des Rivières
418 832-3030

Lévis
110, rte Kennedy
418 835-3449

**NOS DEUX RESTAURANTS
SONT MAINTENANT RÉNOVÉS**

**SPÉCIAL DÉJEUNER
2 PERSONNES** *le tout pour*
2 ASSIETTES DU CHEF **15^{99\$}**

1 oeuf à votre goût
1 crêpe,
1 jambon,
1 saucisse,
1 bacon,
1 rôtie (au choix)
+ café inclus

Valide en salle à manger
seulement du lundi au vendredi,
de l'ouverture à 11h
ne peut être jumelé à
aucune autre promotion

Valide jusqu'au 31 août 2018
Valide en salle à manger seulement. 1 coupon pour 2 personnes.
Non valide les jours de fêtes.

Troisième lien : cinq corridors potentiels à l'étude



Cinq corridors potentiels sont à présent à l'étude pour l'implantation d'un troisième lien routier entre Québec et Lévis, a annoncé la ministre déléguée aux Transports, Véronique Tremblay, le 14 août à Lévis. La construction pourrait commencer en 2026, selon l'échéancier présenté.

Par audemalaret@journaldelevis.com

Sur la scène de L'Anglicane et accompagnée de Sébastien Proulx, ministre de l'Éducation, du Loisir et du Sport ainsi que de la région de la Capitale-Nationale, et Dominique Vien, députée de Bellechasse ainsi que ministre responsable du Travail et de la Chaudière-Appalaches, Véronique Tremblay a fait la présentation des faits saillants de l'étude des besoins en cours, supervisée par le bureau de projet sur le troisième lien. «L'étude des besoins ne nous permet pas d'identifier, à ce stade, le tracé du futur troisième lien», a-t-elle prévenu. Pour le savoir, il faudra attendre 2020.

En attendant, cinq corridors potentiels sont étudiés. Quatre corridors se situent à l'est du pont Pierre-Laporte et du pont de Québec et un à l'ouest. «Chacun des corridors a un potentiel de raccordement avec les principaux axes routiers de la région», a justifié la ministre, sans donner davantage de précisions sur le processus ayant mené à ces choix.

En réponse à une question, elle a ensuite expliqué. «Pourquoi ce sont ceux-ci qui ont été retenus? Parce que ce sont les plus prometteurs dans le territoire où on va implanter le troisième lien.» Et d'ajouter que le choix se base notamment sur les enquêtes origine-destination. L'objectif étant de trouver le meilleur projet.

Une fois l'étude des besoins terminée, à la fin de cette année, trois corridors, «les plus prometteurs», seront retenus. De ces trois corridors, il n'en restera finalement plus qu'un après l'analyse des solutions, dont les résultats seront connus à l'été 2020.

«C'est donc en 2020 que nous présenterons aux citoyens notre projet de troisième lien routier entre Québec et Lévis», a assuré la ministre. Quant à la construction, elle débiterait en 2026.

Un échéancier «optimiste et réaliste»

Anticipant les remarques sur l'échéancier, la ministre a admis que «ça peut sembler long». Avant d'en faire appel à plus de réalisme. «Contrairement à ce que certains vous promettent, cet échéancier est optimiste et réaliste. La gestion d'un projet majeur, comme un troisième lien routier entre Québec et Lévis, est colossale. Il est de notre devoir de faire les choses correctement et c'est ce que nous faisons actuellement. Un projet de cette envergure ne se concrétise pas du jour au lendemain.»

C'est un gouvernement «en action» qu'a décrit



► *Véronique Tremblay a décrit un gouvernement «en action» décidé à mener le projet «correctement».*

la ministre, lors de cette annonce destinée à afficher clairement sa «volonté» et son «engagement».

Dans une conclusion aux accents de discours pré-électoral, Véronique Tremblay a répondu aux critiques, tout en lançant une pointe à ses adversaires. «À ceux qui ont critiqué la lenteur du processus, je répondrais que ceux, qui vous promettent de réaliser un projet d'une telle envergure plus rapidement, vous vendent du rêve.»

Lehoullier déçu

Lors d'une entrevue à Radio X dans l'émission de Denis Gravel, le maire de Lévis, Gilles Lehoullier, a déploré la «façon cavalière de procéder» du gouvernement. Il a regretté avoir été convoqué seulement 24 heures avant l'annonce. «On n'est plus un comité consultatif, on est un comité qu'on informe», a-t-il lâché.

L'article en intégralité est à lire sur le site [Internet du Journal](http://Internet.du.Journal).

Dans les plans

Les cinq corridors se situent :

Corridor 1 : sur la Rive-Sud, route Lagueux, et sur la Rive-Nord, autoroute 40-secteur de Saint-Augustin-de-Desmaures;

Corridor 2 : sur la Rive-Sud, secteur Taniata, et sur la Rive-Nord, secteur Robert-Bourassa;

Corridor 3 : sur la Rive-Sud, secteur de la raffinerie Valero, et sur la Rive-Nord, autoroute Laurentienne;

Corridor 4 : sur la Rive-Sud, secteur du Chantier Davie, et sur la Rive-Nord, autoroute Félix-Leclerc;

Corridor 5 : sur la Rive-Sud, route Lallemand, la pointe de l'île d'Orléans et, sur la Rive-Nord, autoroute Dufferin-Montmorency et autoroute Félix-Leclerc.

Les six étapes de l'étude d'opportunité à réaliser avant de passer à la suite de l'échéancier sont donc :

Étape 1 (terminée) : démarrage;

Étape 2 (en cours) : collecte de données;

Étape 3 (en cours) : étude des besoins – résultats fin 2018;

Étape 4 : étude des solutions – résultats été 2020;

Étape 5 : étude économique;

Étape 6 : avant-projet préliminaire.

Fin 2020 : approbation du dossier d'opportunité par le conseil des ministres.

2021 à 2026 : élaboration du dossier d'affaires (études complémentaires et investigations, étude d'impact sur l'environnement, conception, plans et devis).

2026 : approbation du dossier d'affaires par le Conseil des ministres et début de la construction.

EFFECTUEZ VOS TRAVAUX DE RÉNOVATION ÉCORESponsable ET PROFITEZ DU CRÉDIT D'IMPÔT RÉNOVERT.

C'EST PAYANT DE CHANGER POUR DES PORTES ET FENÊTRES VAILLANCOURT!

RECEVEZ JUSQU'À
10 000 \$
EN CRÉDIT D'IMPÔT RÉNOVERT.

Certaines conditions s'appliquent. Pour plus de renseignements, consultez revenuquebec.ca

- SE TERMINE LE 31 MARS 2019 -

REVENU QUÉBEC

RÉNOVERT

LA MEILLEURE GARANTIE À VIE DE L'INDUSTRIE

VAILLANCOURT PORTES ET FENÊTRES

DEPUIS 77 ANS

vaillancourt.ca

Paradis LEPAGE

Mano à Mano ABRITEK

CENTRE DU CHASSIS

FENEXPERT

• Revêtement extérieur • Patio • Toiture
• Rénovations de tous genres et modifications de bâtiments

537, route Kennedy, Lévis
www.centreduchassis.com
418 833-4465

*Certaines conditions s'appliquent. Détails auprès de notre détaillant.

RE/MAX Avantages inc.
AGENCE IMMOBILIÈRE

NATHALIE BELLEY
Courtier immobilier

RESSOURCE TRÈS HUMAINE! opération enfant soleil

418 832-1001

Pour vendre ou acheter Profitez de mon expertise!

Plus de 20 ans d'expérience en immobilier

Pour consulter toutes mes propriétés:
remax-quebec.com/nathaliebelley

115794

le journal de lévis

Votre journal coopératif

Le Journal de Lévis 580, Boul. Alphonse-Desjardins
Coopérative de Solidarité Lévis, Québec G6V 5T2



Téléphone : 418 833-3113
Télécopieur : 418 833-0890
Courriel corporatif : jd@journaldelevis.com
Courriel de la rédaction : info@journaldelevis.com

69 960 exemplaires

- Lévis
- St-Henri
- St-Anselme
- Beaumont
- St-Michel
- St-Lambert

hebdos QUÉBEC

RÉSEAU SÉLECT

Conseil d'administration
Richard Turgeon
Gilbert Bilodeau
Karine Turcotte
Nicole Guay
Benoit Labbé
Érick Deschênes
Directrice générale
Sandra Fontaine

Directeur adj. général
Christian Duclos
Directeur de l'information
Érick Deschênes
Administration
Renée-Claude Henley
Céline Lapierre
Infographie
Nipathorn Augustine Ricome
Diane Martin
Julie Caouette

Publicité
Alain Poiré
Karine Turcotte
Louise Goulet
Patrick Laverdière
Rédaction
Aude Malaret
Jasmine Desrochers
Louis-Philippe Samson

Télémarketing
Micheline Kérouac
Photographe
Gilles Boutin
Impression
Transcontinental
Distribution
Publi-Sac Québec

Notre responsabilité pour une erreur ou une omission ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

Toute reproduction intégrale ou partielle du contenu de ce journal est interdite sans l'autorisation de l'éditeur.

PP 40614556 \ ISSN 2291-8671 \ ISSN 2291-868X



Portrait d'une campagne de 39 jours

C'est ce jeudi que la campagne électorale provinciale débute officiellement. Des centaines de candidats tenteront alors de convaincre les électeurs québécois de voter pour eux le 1^{er} octobre dans les 125 circonscriptions de la Belle Province. Le portrait des luttes, qui mettront aux prises les porte-couleurs des partis présents à l'Assemblée nationale dans les trois comtés de Lévis, est principalement brossé et le *Journal* vous propose ce résumé.

Par erickdeschenes@journaldelevis.com

D'abord, dans la circonscription de Lévis (quartiers Saint-Romuald et Lévis), François Paradis, le député sortant de la Coalition avenir Québec (CAQ), tentera d'obtenir un deuxième mandat.

Rappelons que l'ancien animateur de télévision avait été élu avec 46,79 % des votes le 20 octobre 2014, lors de l'élection partielle visant à remplacer le caquiste Christian Dubé qui avait quitté la vie politique pour rejoindre la Caisse de dépôt et placement du Québec. Paradis avait alors obtenu une majorité de 3 096 votes sur sa plus proche rivale, Janet Jones du Parti libéral du Québec (PLQ).

Au moment d'écrire ces lignes, le PLQ n'avait toujours pas fait connaître le nom du candidat qui tentera de déloger François Paradis.

Quant au Parti québécois (PQ), c'est Pierre-Gilles Morel, un ingénieur civil de 27 ans, qui sera investi à titre de candidat dans Lévis le 25 août prochain. Le nouveau politicien essaiera de faire mieux que son prédécesseur Alexandre Bégin. Lors de l'élection partielle de 2014, ce dernier n'avait obtenu que 8,28 % des suffrages. Enfin, Georges Goma, un professeur universitaire, défendra les propositions de Québec solidaire (QS).

Un sixième mandat pour Picard?

Dans la circonscription voisine des Chutes-de-la-Chaudière (quartiers Saint-Nicolas, Saint-Étienne, Saint-Rédempteur, Charny,

Breakeyville et Saint-Jean-Chrysostome), le député sortant caquiste, Marc Picard, désire obtenir un sixième mandat consécutif à l'Assemblée nationale.

Il croisera de nouveau le fer avec Ghyslain Vaillancourt, le porte-couleur du PLQ. À sa deuxième campagne, Vaillancourt entend bien poursuivre sur sa lancée des élections générales de 2014, où il avait fait passer la majorité de Marc Picard de 13 911 voix à 6 779 votes.

Pour sa part, le PQ pourra compter sur la candidature de Serge Bonin, un entrepreneur bien connu dans la région grâce à sa carrière de comédien. Ce dernier souhaite que le comté repasse dans le giron péquiste, comme c'était le cas avant le début du premier mandat de Marc Picard en 2003. Finalement, Olivier Bolduc portera les couleurs de QS pour une deuxième campagne consécutive.

Nouveau chapitre d'une rivalité

Quant au portrait dans Bellechasse (le quartier Pintendre fait partie de ce comté), il est sensiblement pareil à celui des élections générales de 2014. Dominique Vien (PLQ) tentera d'obtenir un cinquième mandat, le quatrième consécutif, alors que Stéphanie

Lachance (CAQ) et Benoit Comeau (QS) s'opposeront de nouveau à elle.

Seul changement à noter, l'arrivée de Benoît Béchard à titre de candidat du PQ. Il succède à Linda Goupil, ancienne ministre de la Justice qui avait tenté un retour en politique provinciale il y a quatre ans. Notons que lors des élections générales de 2014, Dominique Vien avait été réélue grâce à une majorité de 5 175 voix sur sa plus proche poursuivante, Stéphanie Lachance.

Soulignons finalement que les personnes intéressées à être candidate ont jusqu'au samedi 15 septembre, à 14h, pour déposer leur candidature. Le *Journal* publiera la liste complète des candidats dans son édition du 18 septembre. D'ici là et pendant toute la



CRÉDIT : ARCHIVES

période des élections, vous pouvez suivre les derniers développements de la campagne au www.journaldelevis.com/1338/Élections_provinciales_2018.html.

INFORMATION SUR LE TRANSPORT SCOLAIRE 2018-2019

LA RENTRÉE

Le transport scolaire commencera le 29 août 2018, date de la rentrée.

ÉLÈVES TRANSPORTÉS

L'information relative aux élèves ayant droit au transport scolaire de même qu'à ceux bénéficiant d'une place vacante sera disponible à compter du 14 août 2018 sur le site de la Commission scolaire des Navigateurs (CSDN) à l'adresse suivante : transportscolaire.csdn.qc.ca.

Veuillez prendre note qu'aucun avis ne sera posté.

ÉLÈVES MARCHEURS

Tous les élèves de la maternelle, 1^{re} et 2^e année du primaire et 1^{re} secondaire considérés comme **marcheurs** (n'ayant pas droit au transport matin et soir) ont reçu un avis à cet effet en juin dernier.

PLACES VACANTES POUR MARCHEURS

Les places vacantes sont accordées moyennant des frais de 250 \$ par année, payables en un versement. Il faut adresser sa demande par écrit en utilisant le formulaire disponible sur le site de la CSDN à l'adresse suivante : transportscolaire.csdn.qc.ca. Les demandes reçues après le 30 juin sont considérées par ordre chronologique.

Ces places sont attribuées aux élèves les plus jeunes selon l'ordre suivant :

- les élèves du préscolaire 4 ans et 5 ans;
- les élèves du primaire, le dernier arrêt étant fixé à 0,5 km de l'école fréquentée;
- les élèves du secondaire;
- les élèves de l'éducation des adultes.

Pour le calcul de la distance, nous considérons tout chemin piétonnier que peut emprunter l'élève.

CRITÈRES D'ADMISSIBILITÉ

Ont droit au transport matin et soir :

- les élèves de maternelle habitant à une distance de 0,8 km et plus de leur école;
- les élèves de 1^{re} année habitant à une distance de 1,2 km et plus de leur école;
- les élèves de la 2^e à la 6^e année du primaire habitant à une distance de 1,6 km et plus de leur école;
- les élèves du secondaire habitant à une distance de 2 km et plus de leur école.

Bonne rentrée scolaire à tous !

LA RÉUSSITE, NOTRE DESTINATION

csdn.qc.ca

TRANSPORT DU MIDI

Le service du transport du midi est organisé par les transporteurs scolaires.

Secteur Lévis

Autobus Auger : 418 833-2181

Secteur Saint-Romuald

Autobus Inter-Rives : 418 832-6982



CLINIQUE DENTAIRE
Dre Sylvie Clermont inc.
Chirurgienne-dentiste

URGENCE
SUR RENDEZ-VOUS
418 833-0233

Soins dentaires complets
et personnalisés
Dentisterie familiale

www.sylvieclermontdentiste.com

4975, boulevard Guillaume-Couture
suite 1200, Lévis
Polyclinique médicale Rive-Sud

SOURIEZ

LE NATUREL
est notre unique concurrence

2 prothèses complètes à partir de **1495\$**

1 prothèse complète à partir de **945\$**

Faites vérifier vos prothèses

Prenez rendez-vous maintenant pour une évaluation **GRATUITE**

Un service personnalisé par des professionnels en prothèses dentaires et prothèses sur implants

DENTUROLOGISTES FORTIN

Service à domicile • Service de réparations

1885, boul. Guillaume-Couture,
LÉVIS
418 839-3291
SAINT-FOY
418 654-0544
www.denturologistesfortin.com



BONI CIVIC

À LA LOCATION OU AU FINANCEMENT DE TOUTES LES VERSIONS DE LA CIVIC À L'EXCEPTION DE LA TYPE R

750 \$¹



LOCATION À PARTIR DE

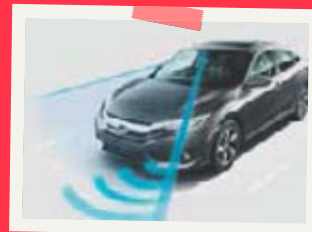
0,99%*
JUSQU'À
48 MOIS



LE GRAND SOLDE



**SYSTÈME D'AFFICHAGE D'ANGLE
MORT LANEWATCH^{MD} 1 DE HONDA DISPONIBLE**



**TECHNOLOGIES' HONDA SENSING^{MC}
DISPONIBLES**



**LE MODE ECON, DE SÉRIE SUR LA
PLUPART DES VÉHICULES HONDA.**



HONDA ST-NICOLAS

DIRECTION



SORTIE



**VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE
DÈS AUJOURD'HUI POUR UN ESSAI ROUTIER
HONDAQUEBEC.CA**

Le Boni de 750 \$ (déduit du prix de vente négocié après l'application des taxes) est disponible aux clients au détail admissibles à la location ou au financement d'un nouveau modèle Honda Civic Type R 2018*, sur approbation par l'entremise de Financiers Honda inc. (FHI). Le Boni peut être combiné avec le financement à la location ou à l'achat par l'entremise de FHI et peut être modifié ou retiré en tout temps. Certaines conditions s'appliquent. *Taux de location à partir de 9,99% applicable sur les modèles Civic 2018 moins susceptibles. Offres d'une durée limitée et sujettes à changements ou annulation sans préavis. Offres valables seulement pour les résidents du Québec, chez les concessionnaires Honda Canada Inc. Les conducteurs ne devraient pas tenir en main des appareils ou manipuler certaines fonctions du véhicule à moins qu'ils puissent le faire de manière légale et sécuritaire. Certains caractéristiques présentent des limites technologiques. Pour de plus amples renseignements au sujet des caractéristiques, des limites et des restrictions, veuillez visiter le www.honda.ca/dejting et consulter le manuel du conducteur de votre véhicule.

P06 LE JOURNAL DE LÉVIS - ÉDITION DU 21 AOÛT 2018

586, rue de Bernières, Lévis (secteur St-Nicolas)
418 754-3333 **HondaStN**

HondaStNicolas.com



115939



Vien mise sur sa «valeur sûre»

C'est en présence de militants et de quelques maires du comté que Dominique Vien, la députée libérale sortante de Bellechasse, a lancé, le 15 août à Sainte-Claire, sa campagne électorale. La représentante du Parti libéral du Québec (PLQ) espère encore une fois que son expérience et son bilan lui permettront de séduire ses concitoyens, afin de lui permettre d'entamer un cinquième mandat le 1^{er} octobre prochain.

Par erickdeschenes@journaldelevis.com

«Je crois que les gens vont faire trois choses. Premièrement, ils vont regarder mon bilan. Les gens vont aussi regarder ce que je propose. C'est sûr qu'il y a des choses qui s'ajoutent en cours de route, mais ils savent qu'avec moi, ce sont des choses qui peuvent se régler. Ils vont aussi regarder l'expérience. Je suis là depuis 2003. Je suis présente dans le comté chaque fin de semaine. Je n'ai pas commencé à être dans mon comté en juin», a d'emblée lancé Mme Vien lors d'une entrevue avec le *Journal*, s'en prenant vraisemblablement à son adversaire de la Coalition avenir Québec (CAQ), Stéphanie Lachance.

Estimant que les Bellechassoises devraient miser sur la «valeur sûre» de sa candidature, Dominique Vien s'est aussi targuée d'avoir livré la marchandise lors de son dernier mandat. Pour ce faire, elle a énuméré les réalisations ou les avancées effectuées dans les dossiers de l'arrivée du gaz naturel dans Bellechasse, de l'élargissement de la route 277, de la passerelle Harlaka au-dessus de l'autoroute 20 à Lévis et du plan de relance économique des Etchemins.

«Les engagements que j'ai pris depuis 2003, je n'en ai pas échappé un. J'ai aussi dû prendre des décisions difficiles, notamment pour garder Exceldor dans Bellechasse, en concertation avec les élus municipaux. Le résultat, c'est qu'Exceldor est maintenant un fleuron bellechassoise», a soutenu la députée sortante et candidate du PLQ.

«Encore des choses à accomplir»

Malgré ces réussites, Dominique Vien espère être réélue afin d'accomplir d'autres réalisations au profit de ses concitoyens. Si elle n'a pas détaillé sa liste d'engagements afin de se garder des munitions pour toute la campagne, la députée sortante entend s'attaquer à la pénurie de la main-d'œuvre,

la potentielle pénurie de logements dans son comté pour accueillir des immigrants travailleurs ainsi qu'aux dossiers du gaz naturel dans l'axe de la route 279 et de la maison des jeunes de Pintendre.

De plus, Dominique Vien affirme que le dossier du troisième lien interrives retiendra son attention lors de la campagne. Affichant sa préférence pour qu'il soit construit à l'est, celle qui est également ministre dans le cabinet Couillard défend bec et ongles le plan de match de sa formation politique. Et ce, malgré que plusieurs citoyens de la région déplorent que la construction de l'infrastructure ne débiterait qu'en 2026 selon les scénarios actuels.

«Compte tenu des étapes et des directives à respecter, les ingénieurs nous ont dit que la construction avant 2026 était impossible. Ici, j'ai travaillé à l'élargissement de la route 277 jusqu'à Saint-Anselme, j'ai commencé en 2005 et ce n'est pas fini. Alors, imaginez un pont ou un tunnel. De prétendre ou de promettre qu'on peut commencer la construction d'ici quatre ans, c'est une lubie de l'esprit et je ne dirai jamais cela aux citoyens de Bellechasse», a argué Mme Vien.

» «Les engagements que j'ai pris depuis 2003, je n'en ai pas échappé un.»



» Dominique Vien propose son expérience et l'excellence de son travail à ses concitoyens.

Soulignons finalement que la députée sortante a indiqué qu'elle ne sentait pas de vent caquiste dans Bellechasse comme le montrent les sondages. Toutefois, elle assure qu'elle ne tient «rien pour acquis» et qu'elle travaillera «pouce par pouce» pour obtenir une nouvelle fois la confiance de ses concitoyens.



**ÉCOLE
Élédanse**

INSCRIPTIONS EN LIGNE
eledanse.com

Début des cours à partir
du 4 septembre 2018

Faites vite, les places sont limitées!

*Plusieurs styles de danse pour tous les âges**

Cours offerts également
à Saint-Henri, Saint-Agapit,
Beaumont, Saint-Charles
et Saint-Lambert

 418 838-4191 #2

 Membre actif du
Réseau
d'enseignement
de la danse

* À partir de 2 ans, âge minimum
requis au 30 septembre 2018

IMAGOFOTO



**DÉBUT DES COURS
À PARTIR DU 4 SEPTEMBRE 2018**

**TOUS ÂGES, NIVEAUX
DÉBUTANT À AVANCÉ**

**GRANDE VARIÉTÉ
D'INSTRUMENTS ET CHANT**

Cours individuels

Cours de groupe

Musique-études (PALS)

VIEUX LÉVIS     **ST-ROMUALD**

INSCRIPTIONS DÈS MAINTENANT
418 838-4191 poste 1 • info@accrochenotes.ca

 **L'ACCROCHE
NOTES**
ÉCOLE DE MUSIQUE

POUR CONSULTER L'OFFRE
DE COURS COMPLÈTE :
accrochenotes.ca
Location d'instruments disponible sur demande

Samedi soir, le 25 août

Venez crier
BINGO!

CHEZ

Bingo
Rive-Sud

Dès 18h40,
coutez la chance de
gagner des lots plus
qu'intéressants lors du

BINGO
de la rentrée

**5 000\$ garantis dans le livret
et plus de 8 500\$ en jeu.**

SPÉCIAL PIZZA
au Resto-Club...
à compter
de 16h30.

LA RENTRÉE
un événement à
ne pas manquer! **Bingo**
Rive-Sud

Réservez le salon privé "Michel Pratte"
et préparez vous une soirée de groupe
entre amis, sur mesure,
en composant le (418) 838-6192

Horaires réguliers:
Dimanche à 12h45
du mardi au samedi à 18h45

Tous les détails au : www.bingorive-sud.com
Mieux encore ! Aimez Bingo Rive-Sud sur Facebook

50, route Kennedy
(Place Lévis)
Lévis
418 838-3270
No. RACJ: 13-610
18 ans et plus

Bingo
Rive-Sud

CAFOL
CORPORATION D'AIDE FINANCIÈRE AUX ORGANISMES DE LÉVIS

Fiers de s'impliquer !

Bingo
Rive-Sud

CAFOL
CORPORATION D'AIDE FINANCIÈRE AUX ORGANISMES DE LÉVIS
Fiers de s'impliquer !

119750

NOUVELLES EN BREF



Lors de sa dernière assemblée générale annuelle, la **Caisse Desjardins de Lévis** a reconnu la CAFOL au titre de « Membre Bâtitteur » dans la communauté lévisienne.

Après avoir durant six années consécutives soutenu financièrement la CAFOL et indissociablement son bailleur de fonds, Bingo Rive-Sud, pour un montant global de 120 000 \$, c'est à la valeur de l'œuvre que ses dirigeants ont voulu s'attarder, tout autant qu'au dévouement et au dynamisme de son conseil d'administration.

Son président, monsieur René Bégin, en a profité pour rappeler que sur les treize (13) millions générés par Bingo Rive-Sud pour ses quatre partenaires depuis 1996, plus de neuf (9) millions avaient bénéficié à la CAFOL et donc, à ses quelque 135 membres, organismes culturels, communautaires et sportifs du milieu lévisien.

La CAFOL rendit « Grand merci » à la Caisse pour son geste de reconnaissance et d'encouragement à poursuivre son œuvre commune avec Bingo Rive-Sud.

- La CAFOL a accueilli au sein de son conseil d'administration, **madame Andrée Lambert**, retraitée du Collège de Lévis et impliquée dans sa communauté auprès d'organismes du secteur culturel, qui comblera le poste laissé vacant par monsieur Normand Roy.
- La CAFOL a contribué, par son fonds d'aide jeunesse, à permettre à 73 enfants du milieu lévisien de s'inscrire à l'été 2018 aux activités estivales du Patro de Lévis ou de différents camps de jour en aidant leurs familles à en défrayer les coûts d'inscription. C'est une somme de 9 470 \$ qui a servi à cette fin.
- Plus que jamais, la CAFOL, invite ses organismes membres, en famille, entre amis ou en groupe organisé à participer à l'une ou l'autre des séances chez Bingo Rive-Sud. Avec préavis, il est possible de bénéficier du salon privé « Michel-Pratte » où l'ambiance est celle que l'on veut bien y créer.

Le candidat du PQ à Lévis défend la Davie et la santé

Une fois les deux dernières étapes franchies, Pierre-Gilles Morel sera officiellement le candidat du Parti québécois (PQ) à Lévis, alors que le candidat pressenti, le syndicaliste Jean-François Gagné, s'est récemment désisté. La période de mise en candidature pour l'investiture du PQ dans Lévis s'est terminée le 19 août, puis l'investiture elle-même est prévue le 25 août.

Par audemalaret@journaldelevis.com

Le candidat de 27 ans milite au Parti québécois, dans la circonscription de Lévis, depuis maintenant 10 mois. Installé à Québec, il n'a pas hésité à traverser le fleuve «la balle au bond» et s'impliquer dans une circonscription cherchant de nouvelles forces.

«C'est un de mes amis, impliqué depuis plus longtemps, qui m'a dit que la circonscription de Lévis recherchait un représentant jeune. C'était une belle occasion», a-t-il expliqué, lors d'une entrevue téléphonique avec le *Journal*.

Après des études en génie civil à l'Université Laval, Pierre-Gilles Morel travaille désormais pour le Laboratoire d'expertise de Québec, qui est un laboratoire de matériaux en construction. Mais son goût pour la politique était déjà né.

«Ce qui m'a convaincu de me présenter, c'est que j'ai fait beaucoup de simulations parlementaires quand j'étais à l'université. Là, j'ai rencontré des gens impliqués en politique, qui m'ont convaincu que, si je voulais appliquer ce qu'on faisait pendant les simulations, il fallait que je m'implique», a-t-il confié.

Ses objectifs sont de «servir la population» et «s'assurer qu'il y ait une meilleure protection de l'environnement, pour qu'on continue d'avoir une belle province dans les années futures». Sans oublier l'indépendance, qui lui tient particulièrement à cœur.

Soutenir la Davie

S'il est élu, la première action de Pierre-Gilles Morel sera d'apporter son soutien au Chantier Davie. «La première chose que, nous au Parti québécois, on trouve très importante à Lévis, c'est de défendre la Davie et de réclamer plus de projets pour le chantier. Nous demandons au fédéral de remédier à la situation, car ça n'a pas de sens que le plus grand chantier naval au Canada reçoive des miettes de la part du fédéral», a-t-il défendu.

Autre préoccupation de taille pour le candidat, la santé. Si les questions de santé touchent l'ensemble des citoyens du Québec,

elles concernent aussi «beaucoup» les citoyens de Lévis, croit Pierre-Gilles Morel en faveur d'un «décloisonnement des pouvoirs».

«Il y a beaucoup trop de personnels de la santé qui, pour administrer des soins, ont besoin de l'approbation d'un médecin. Ce qui fait qu'il y a un grand retard dans les soins qui sont donnés, a-t-il expliqué. On voudrait que les pharmaciens, les infirmières et les personnels de santé aient plus de pouvoir, qu'ils n'aient pas toujours besoin de demander le *ok* d'un médecin pour faire des vaccins ou pratiquer des soins de bases.»

Plus de familles

Imaginant Lévis à la fin de son mandat s'il est élu, Pierre-Gilles Morel y verrait plus de familles s'installer sur le territoire. Des familles bénéficiant de «bonnes places en garderie, sont en mesure de travailler et de se déplacer plus facilement».

Il reprend à son compte la proposition du PQ de réinstaurer les huit dollars par jour pour les services de gardes. «On pense que les CPE sont un modèle québécois exceptionnel, qui a fait ses preuves. On propose d'aller plus loin : quatre dollars par jour pour le deuxième enfant et ensuite ce serait la gratuité.»



► Pierre-Gilles Morel se présente à l'investiture du Parti québécois (PQ) à Lévis.

Quant au troisième lien, il préfère attendre de pouvoir «se baser sur du concret» pour se prononcer. «Il y a, à la fois de la part du gouvernement et de la CAQ, beaucoup de désinformation. Les libéraux ne veulent pas dire grand-chose et la CAQ, au contraire, dit tout et n'importe quoi. Elle promet des choses en se basant sur rien. Ce qui est important pour nous, c'est qu'il y ait des études et des faits.»

Toutes les raisons sont bonnes pour prendre la route.

Grâce à une foule de caractéristiques de série exceptionnelles.

Atlas 2018	Tiguan 2018	Jetta 2019
Atlas 2018 Transmission 180 CV 6 et 4x4 4800 km/mois Location à partir de 97\$ pour 60 3 025\$ (RABATTE) (POUR) (MOIS) (D'ACCOMPTE)	Tiguan 2018 Transmission 177 CV 6 et 4x4 4800 km/mois Location à partir de 77\$ pour 60 2 300\$ (RABATTE) (POUR) (MOIS) (D'ACCOMPTE)	La toute nouvelle Jetta 2019 Transmission 150 CV 4 et 4x4 4800 km/mois Location à partir de 57\$ pour 60 1 010\$ (RABATTE) (POUR) (MOIS) (D'ACCOMPTE)

Les offres se terminent le 31 août 2018.

RINFRET Volkswagen

Embarquez, vous verrez.

LÉVIS, 5355, boul. Guillaume-Couture
418 833-2133
 www.rinfretvolkswagen.com

Volkswagen

CINÉMA

ST-NICOLAS

CINÉMA LIDO

www.cine-detente.ca

NOUS SOMMES OUVERT TOUT L'ÉTÉ DÈS MIDI!

VOYAGES

SAISON 2018-2019 THAÏLANDE : PARADIS D'ASIE

CINÉMA LIDO
 DIM. 9 SEPT - 15H30
 MAR. 11 SEPT - 13H00
 MERC. 12 SEPT - 19H00

ROAD TRIP DANS L'OUEST

CINÉMA DES CHUTES
 21-22 AOÛT - 15H30

Gagnez une ciné-carte de 10 FILMS au

www.journaldelevis.com

LES FILMS À VOIR :

- petite Italie
- CARNAGE
- JOYEUX TOUFFUS
- REPERCUSSIONS
- SLENDER MAN
- JUSTICIER 2
- LES AMUSE-GIGILES SONT SERVIS
- MEGALODON
- ALPHA
- LES ANIMÉS
- 1991

RENTRÉE SCOLAIRE 2018-2019

POUR LES ÉCOLES PRIMAIRES
Mercredi **29 août**

POUR LES ÉCOLES SECONDAIRES

École Beaurivage , Saint-Agapit	
1 ^{re} secondaire	29 août
Début des cours pour tous	30 août
École de l'Envol , secteur Saint-Nicolas	
Début des cours pour tous	30 août
École secondaire de l'Aubier , secteur Saint-Romuald	
1 ^{re} secondaire	29 août
2 ^e et 3 ^e secondaire	30 août
Début des cours pour tous (sauf adaptation scolaire)	31 août
Adaptation scolaire	4 septembre
École secondaire de l'Horizon , secteur Saint-Jean-Chrysostome	
1 ^{re} secondaire	29 août
2 ^e et 3 ^e secondaire	30 août
Début des cours pour tous	31 août
École de la Clé-du-Boisé , secteur Saint-Étienne-de-Lauzon	
Début des cours pour tous	29 août
École secondaire les Etchemins , secteur Charny	
3 ^e , 4 ^e , 5 ^e secondaire et FAC	29 août
FMS, Accès FPTA, FPTA, CAPS et CPA-DM	30 août
École secondaire Champagnat, Guillaume-Couture , Lévis	
1 ^{re} secondaire - CPC I - Accès FPTA - FPTA	29 août
Début des cours pour tous (incluant CPC 2)	30 août
École Pointe-Lévy , Lévis	
1 ^{re} secondaire (PALS) et 3 ^e secondaire (formation générale, PEC 3, LM 3, PÉI 3 et FMS)	29 août
Début des cours pour tous	30 août
École secondaire Pamphile-Le May , Sainte-Croix	
1 ^{re} secondaire - CPC I	29 août
Début des cours pour tous	30 août
Centre de formation en entreprise et récupération (CFER) , secteur Charny	
Entrée individualisée	29, 30 et 31 août
Début des cours pour tous	4 septembre

CÉAN (Centre d'éducation des adultes des Navigateurs)

Accès collégial	24 août
Formation générale (Saint-Romuald)	28 août
Formation générale (Sainte-Croix)	28 août
Intégration sociale	29 août
Début des cours pour tous	30 août

CENTRES DE FORMATION PROFESSIONNELLE

Centre de formation en mécanique de véhicules lourds	
Accueil administratif	16 août
Début des cours	24 août
Centre de formation en montage de lignes	
Accueil administratif	27 août
Début des cours	28 août
Centre de formation professionnelle de Lévis	21 août
Centre de formation professionnelle Gabriel-Rousseau	
Vente-conseil et Représentation	20 août
Installation et réparation d'équipement de télécommunication (1 ^{re} année) et Commerce	23 août
Installation et réparation d'équipement de télécommunication (2 ^e année)	4 septembre

**DÉCOUVREZ NOS ÉCOLES SECONDAIRES
À L'ÉVÉNEMENT DE LA RENTRÉE**

Samedi 9 septembre 2017
au Complexe de soccer Honco à Lévis,
secteur Charny, de 9 h à 15 h



csdn.qc.ca

ÉLECTIONS PROVINCIALES

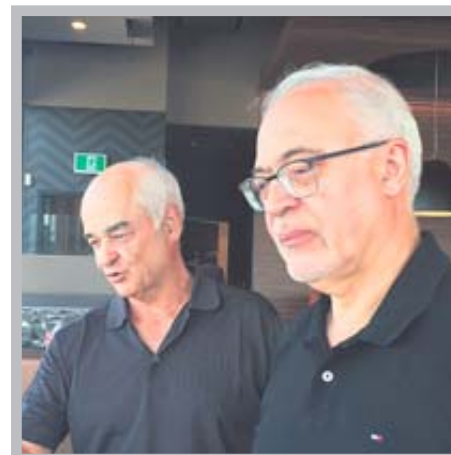
2018

Leitão donne un coup de main à Vaillancourt

Le député libéral sortant de Robert-Baldwin et ministre des Finances du Québec, Carlos Leitão, est venu donner un coup de main, le 13 août, au candidat du Parti libéral du Québec (PLQ) dans Chutes-de-la-Chaudière, Ghyslain Vaillancourt, lors de la campagne locale du politicien législatif.

À cette occasion, Carlos Leitão et Ghyslain Vaillancourt ont rencontré des citoyens dans des commerces des Chutes-de-la-Chaudière.

Par Érick Deschênes



CRÉDIT : COURTOISIE

Marc Picard annule trois de ses épluchettes

Le déclenchement de la campagne électorale le 23 août prochain contraint le député sortant des Chutes-de-la-Chaudière, Marc Picard, d'annuler trois épluchettes de blé d'Inde déjà annoncées pour le mois d'août, soit dans les quartiers Breakeyville, Charny et Saint-Nicolas. L'équipe du représentant de la Coalition avenir Québec (CAQ) en a fait l'annonce le 15 août.

«Depuis maintenant 13 ans, j'organise des épluchettes dans tous les quartiers de ma circonscription dans le but de rencontrer les gens sur le terrain dans un contexte convivial. Or, pour respecter la loi électorale, je



CRÉDIT : ARCHIVES

dois annuler trois des six activités prévues à l'horaire qui coïncident avec la prochaine campagne», a expliqué M. Picard.

Comeau veut protéger les terres agricoles

Par voie de communiqué, le candidat de Québec solidaire (QS) dans Bellechasse, Benoit Comeau, a déploré, le 18 août, une déclaration de François Legault, chef de la Coalition avenir Québec (CAQ) lors de sa récente visite dans le comté. À cette occasion, le caquiste avait affirmé «qu'il fallait entamer des discussions avec l'Union des producteurs agricoles (UPA) dans le but de raisonner la Commission de protection du territoire agricole du Québec (CPTAQ), afin de les inciter à changer leur position au sujet de l'expansion urbaine sur les terres arables du Québec».

plus sur le territoire agricole. Il faut optimiser notre utilisation de l'espace et ça, ça passe par la densification. C'est comme si Legault s'imaginait que des terres agricoles ou des lots à bois sont des pertes d'espace. Non seulement cette attitude méprise le mode de vie agricole, mais, en plus, la supposée solution qu'elle amène, c'est l'étalement urbain», a soutenu M. Comeau.

Le candidat solidaire estime que l'orientation émise par la CPTAQ aux demandes de 13 municipalités bellechassoises pour dézonner des terres agricoles était la bonne, puisqu'elle permet de maintenir l'intégrité du territoire agricole.

«La solution n'est pas d'empiéter encore

Par Érick Deschênes

Palmarès *MoneySense* : Lévis fière de ses performances

Par voie de communiqué, l'administration Lehouillier s'est réjouie de la position de Lévis au palmarès des meilleures villes canadiennes où vivre du magazine financier *MoneySense*.

Par erickdeschenes@journaldelevis.com

Lévis conserve le premier rang au Québec pour sa qualité de vie, parmi les villes de plus de 100 000 habitants. En ce qui a trait au classement global, elle occupe le 17^e rang sur 415 villes au Canada.

Rappelons que le palmarès *MoneySense* 2018 analyse 415 villes du Canada. Le classement est basé sur 36 critères, dont le revenu familial, l'accroissement de la population, le taux de chômage, le taux de criminalité, l'accès à la propriété, l'accès à un médecin de famille et à des services de loisir, les habitudes de transport et les conditions climatiques.

Le magazine financier cite les infrastructures municipales, le faible taux de criminalité et la vitalité économique comme forces de Lévis, une évaluation qui rend heureux le maire de Lévis, Gilles Lehouillier.

«Lévis se distingue par le dynamisme de son économie et son faible taux de chô-

mage. Le niveau élevé des revenus des ménages, le coût abordable des propriétés, l'accessibilité aux soins de santé et l'environnement sécuritaire font aussi partie des atouts de notre ville. [...] « Au cours des dernières années, la Ville de Lévis a mis tous ses efforts de l'avant pour favoriser la qualité de vie de ses citoyennes et citoyens », a déclaré Gilles Lehouillier, maire de Lévis.

Notons toutefois qu'en ce qui a trait au classement global, Lévis a chuté de sept rangs comparativement à l'an dernier. Dans le classement des meilleures villes canadiennes effectué en 2017 par *MoneySense*, elle occupait plutôt le 10^e rang.

Un paradis pour les familles

Dans d'autres volets de l'exercice 2018 du magazine financier, Lévis se démarque également.

En effet, elle est classée au 7^e rang au Canada comme lieu de choix pour bâtir une famille (2^e en 2017), en raison de la présence importante des familles avec enfants, de l'accès aux garderies et du ratio des revenus des ménages par rapport aux coûts d'habitation. Pour une deuxième année



CRÉDIT : ARCHIVES

consécutive, c'est la ville québécoise de Saint-Bruno-de-Montarville qui remporte la palme canadienne à ce chapitre.

Elle arrive également au 7^e rang du classement des villes en ce qui a trait à l'accessibilité à la propriété. De plus, selon *MoneySense*, le transport en commun offert à Lévis génère une proportion d'utilisateurs

dépassant celle de plusieurs municipalités, ce qui lui permet, », selon la Ville, « de se distinguer remarquablement sur ce plan ».

Notons enfin que Lévis occupe le 91^e rang du top 100 des meilleures villes canadiennes où vivre à la retraite (35^e en 2017) ainsi que le 96^e rang du top 100 des villes canadiennes offrant les meilleurs soins de santé.



0\$

Réservez

dès maintenant ou

Inscriptions

25 et 26 août

9h à 15h

Cours de

Blanche à

Jaune

GRATUIT

5574, rue St-Georges, Lévis, 418 838-7667

Certaines conditions s'appliquent

KarateVision.com

DERNIÈRE CHANCE D'EN PROFITER

SPÉCIAL D'ÉTÉ

20\$

DE RABAIS

SUR UN TRAITEMENT ANTIROUILLE COMPLET
À PRIX COURANT

Cette promotion
peut prendre fin
sans préavis

ANTIROUILLE METROPOLITAIN?

GROUILLE AVANT QUE ÇA ROUILLE

Québec
2655, boulevard Wilfrid-Hamel
418-687-5660

Lévis
3760, boul. Guillaume-Couture
418-833-3411

RENDEZ-VOUS : ANTIROUILLE.COM

Société et portrait

Saint-Lambert a enfin son festival

» «Je trouvais qu'il manquait
quelque chose dans cette ville.»



CRÉDIT : COURTOISIE

» Voici l'équipe derrière la première édition du Festival de la Rentrée. Rangée du haut : Claudia Bolduc, Caroline Fournier et Dominic Aubert. Rangée du bas : Dave Bolduc, Marie-Anne Courchesne, Guillaume Mercier et Jonathan Leclerc. Absent de la photo : Claude Carrier.

Les citoyens de Saint-Lambert-de-Lauzon pourront désormais festoyer lors d'un grand événement dans leur localité. En effet, la première édition du Festival de la Rentrée aura lieu dans la municipalité beauceronne les 24, 25 et 26 août prochains.

Par erickdeschenes@journaldelevis.com

«Ça faisait des années que je pensais faire un festival à Saint-Lambert, parce que je trouvais qu'il manquait quelque chose dans cette ville. Chaque été, je voyais des sites potentiels et je me disais que j'aimerais faire quelque chose pour les citoyens afin de créer un sentiment d'appartenance», a d'emblée partagé Guillaume Mercier, le président du Festival de la Rentrée, sur les raisons qui l'ont poussé à créer ce nouvel événement.

C'est finalement l'arrivée d'Olivier Dumais à la mairie de Saint-Lambert-de-Lauzon, en novembre dernier, qui a donné un coup d'accélérateur aux démarches pour créer l'événement. Quelques mois après son élection, ce dernier a réuni plusieurs de ses concitoyens, qui désiraient lancer un festival lambertin, afin de plancher sur le projet.

Des démarches qui se sont avérées fructueuses puisque, depuis la mi-avril, le groupe travaille à construire la première programmation du Festival de la Rentrée.

Une programmation pour tous les goûts

Un travail de moine puisque plusieurs activités animeront les sites choisis par le comité organisateur de l'événement.

Spectacles musicaux, tournoi de balle donnée, marché public, zone familiale, course à obstacles familiale, messe western ou bingo ne sont que quelques exemples des activités proposées dans le cadre du Festival de la Rentrée. D'ailleurs, il était primordial pour les organisateurs que la programmation de

la première édition soit diversifiée.

«C'est important pour nous, parce que nous nous sommes dits qu'il fallait toucher toutes les tranches d'âge possibles et satisfaire le plus de personnes possibles. C'est sûr que la première édition ne sera pas parfaite, il y aura des échecs et des succès. Mais notre but premier, c'est de plaire aux Lambertins, autant les jeunes que les personnes âgées», a expliqué M. Mercier.

Une réussite payante

Avec cette programmation diversifiée, le président du Festival de la Rentrée espère donc que ses concitoyens seront nombreux à prendre part à la première édition.

«Nous souhaitons un bon roulement sur le site. Nous nous attendons à ce que 500 personnes participent chaque soir. Déjà, les places pour notre souper du samedi soir se vendent comme des petits pains chauds. (C'est un objectif réaliste puisque) sur le même site, lors d'une journée ce printemps, une mini-ferme y a été installée et 600 personnes ont pris part à l'événement», a fixé comme objectif Guillaume Mercier.

Et si le succès est au rendez-vous, l'événement pourrait en plus rapporter des dividendes pour Saint-Lambert-de-Lauzon.

«La mission du Festival est de réinvestir les profits de l'événement dans la communauté, pour améliorer Saint-Lambert, la mettre belle, la rendre intéressante et la rendre accessible pour tout le monde. Même si le Festival n'a pas encore eu lieu, nous avons pu investir dans la communauté. Grâce à une commandite, nous avons pu refaire le terrain de pétanque», a souligné le président du Festival de la Rentrée.

Notons finalement que la programmation détaillée ainsi que les informations à savoir sur le Festival de la Rentrée peuvent être consultées sur la page Facebook *Festival de la Rentrée* ou au festivaldelarentree.com.

LIQUIDA MEUBLES



PRODUIT
VEDETTE



PTR-634888



PTR-634894

SOFA ET FAUTEUIL AUSSI DISPONIBLES



349⁹⁹

TAXES
PAYÉES **ou** 29^{16*}
12 mois

CAUSEUSE PTR: 634893

courant : 399,99



MOBILIER DE CUISINE 5 MCX

PTR-912114

659⁹⁹

TAXES
PAYÉES **ou** 27^{49*}
24 mois

Nous payons les **2 taxes**
50 ou payez jusqu'à
versements*
SUR TOUS LES MEUBLES, LES MATELAS ET LA DÉCORATION



BUREAU DE TRAVAIL PTR-689756

199⁹⁹

TAXES
PAYÉES **ou** 4^{16*}
48 mois



CHAISE SUR BILLES

PTR-632642

339⁹⁹



MOBILIER DE
CHAMBRE 4 MCX

PTR-911797

579⁹⁹

TAXES
PAYÉES **ou** 48^{33*}
12 mois

Serta



MATELAS DOUBLE
MOUSSE GEL ET LATEX

PTR-685934

399⁹⁹

TAXES
PAYÉES **ou** 7^{99*}
50 mois

CONCOURS
PROFIL CLIENT



À GAGNER CE MOIS-CI
Un sectionnel en cuir

elran

Une valeur de 3199^{99\$}

POUR PARTICIPER:
Rendez vous au liquidameubles.ca



QUÉBEC | 5000, boul. des Galeries

LÉVIS | 79 B, route du Président-Kennedy

NOUVELLE LIGNE SANS FRAIS: **1-833-BAS-PRIX (227-7749)**

*Applicable sur un achat de 349,99\$ et plus avant taxes. Nous payons les 2 taxes ou payez en 50 versements sur les meubles, les matelas et la décoration à l'exception des électroménagers et produits électroniques. Les financements sont octroyés par Accord D Desjardins et les versements sont sujets à approbation du service de crédit Accord D Desjardins. Toutes les taxes (TPS et TVQ) et écotax applicables sont payables au moment de l'achat. Le montant payable en versements égaux exclut les taxes de vente (TPS et TVQ) et les écotax. Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,5% et sera chargé mensuellement au compte du client par Accord D Desjardins. (Ex.: solde en souffrance de 100\$, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63\$). Non jumelable à une autre promotion. Photo à titre indicatif. Prix, produits et modalités de paiements sont sujets à changements sans préavis. Certains produits étant offerts en quantité limitée, la vente se fait sur la base du premier arrivé, premier servi. Cette promotion sera valide jusqu'au 5 septembre 2018. Détails en magasin.



liquidameubles.ca

100% TRANSACTIONNEL

Sa mission : enseigner le Saint-Laurent

» «Il y passe 6 000 bateaux par année. On l'appelle l'autoroute bleue.»

À la retraite après 50 ans de carrière, dont 25 ans à titre de journaliste à Radio-Canada Québec, le Lévisien Gilles Jobidon caresse maintenant le projet de faire découvrir le monde maritime du Saint-Laurent aux Québécois. Avec sa conférence *Le Saint-Laurent, ce méconnu*, le 26 août au Lieu historique national du chantier A.C. Davie, il souhaite progresser dans sa mission.

Par jasminedesrochers@journaldelevis.com

«Par les conférences que je donne, ici et ailleurs, je constate que le monde est intéressé et curieux d'en savoir davantage sur le sujet, parce qu'on sait qu'il y a un fleuve et qu'il y passe des bateaux, mais on n'en sait pas plus. C'est donc la mission que je me suis donnée à la retraite de faire connaître le monde maritime aux Québécois», a signalé Gilles Jobidon, qui a d'ailleurs suivi les activités portuaires de Québec tout au long de son passage à Radio-Canada. Aujourd'hui, c'est toutefois dans le confort de son domicile, situé sur la rue Saint-Laurent, qu'il profite du spectacle.

Il y a bientôt 10 ans que l'homme a construit son propre site Internet, sur lequel il y retrace quotidiennement le parcours des navi-

res sillonnant le Saint-Laurent, photos à l'appui. «Avec Internet, on a maintenant la position GPS des bateaux à travers le monde. Alors moi, je les suis à partir de Saguenay jusqu'à Montréal. Je sais quels sont les bateaux qui approchent, d'où ils viennent et où ils vont. Selon le quai où les bateaux sont attendus dans le port de Québec, je peux connaître, grâce à mon expérience, la nature de leur cargaison», a-t-il évoqué.

Voie maritime unique

«Le Saint-Laurent, les gens ne le savent pas, mais il y passe 6 000 bateaux par année. On l'appelle l'autoroute bleue, parce que c'est la voie maritime la plus directe pour se rendre jusqu'au centre des États-Unis. Il y a beaucoup de bateaux qui passent par ici et qui arrêtent aussi à Québec», a-t-il révélé.

Ce qui rend toutefois cette voie maritime si unique aux yeux de ce passionné, ce sont ses conditions de navigation. «De l'extrémité est des Grands Lacs jusqu'à l'île d'Anticosti, ce sont 1 200 kilomètres de voie maritime. Il y a 244 affluents, donc des rivières qui se jettent dans le fleuve et qui amènent des courants transversaux. Il y a aussi des hauts fonds, dont un à la pointe de l'île d'Orléans»,



» À la fin septembre, les Lévisiens pourront observer le premier bateau de croisière de la compagnie Disney Cruise sur le Saint-Laurent.

a expliqué M. Jobidon, tout en révélant avec admiration la réputation qu'ont à l'internationale les pilotes du Saint-Laurent.

Tourisme Saint-Laurent

Alors que des navires commerciaux de toutes sortes voyagent annuellement sur le fleuve Saint-Laurent, Gilles Jobidon a aussi évoqué la présence accrue des bateaux de plaisance et des croisiéristes. «Les gens pensent que les bateaux de croisière sont en perte de popularité, mais pas du tout, parce qu'actuellement,

en commande ou en construction jusqu'en 2026, il y a une soixantaine de bateaux».

Pour lui, la croissance de ce type de navires dans les eaux québécoises est directement liée au titre de meilleure destination touristique au Canada récemment décerné à la ville de Québec. À la fin septembre, il invite d'ailleurs les Lévisiens à profiter du spectacle qu'offrira la première venue d'un bateau de la compagnie Disney Cruise à Québec, de même que le retour du Queen Mary 2, le 1^{er} octobre.

Nos aubaines de la semaine

NISSAN VERSA 2013 BERLINE 4 PORTES À 4 CYL. EN LIGNE, CVT, 1,6 SV 46,702 KM

8 221\$

NISSAN JUKE 2012 CVT FAMILIALE 5 PORTES, TRAC AVANT, 4 CYL. SV 121,954 KM

8 979\$

RAM 1500 2018 SPORT CREW CAB 4X4 CAISSE 6 PI 4 PO TOUT ÉQUIPÉE 2,421 KM

42 991\$

FORD FOCUS 2012 HAYON 5 PORTES SEL 115,193 KM

7 979\$

SIMPLI-CITÉ auto

UNE OCCASION signée Paquet

REDRESSEMENT DE CRÉDIT AUTO 1^{RE}, 2^E, 3^E CHANCE AU CRÉDIT

100% APPROUVÉ!

DANNY FERLAND DIRECTEUR

GASTON POITRAS BIENVENUE À NOTRE NOUVEAU VENDEUR!

VOYEZ NOTRE INVENTAIRE SUR simpliciteauto.com

4035, BOUL. GUILLAUME-COUTURE 418 741-1445

Un 10^e Défi sans auto solo



CRÉDIT : GILLES BOUTIN - ARCHIVES

Le Centre de gestion des déplacements Mobili-T présente son 10^e qui se tiendra du 17 au 23 septembre dans les régions de la Chaudière-Appalaches, de la Capitale-Nationale, du Bas-St-Laurent et de la Gaspésie-Îles-de-le-Madeleine. Le défi passe, cette année, d'une journée à une semaine.

L'an dernier, le Défi sans auto solo a rejoint 206 entreprises et institutions régionales et provinciales, parmi lesquelles 6 317 personnes se sont engagées à effectuer un déplacement en transport durable le jour du Défi.

Présenté sous la forme d'un concours entre entreprises et organisations, le Défi sans auto solo a pour objectif d'inciter les travailleurs et

étudiants à emprunter un mode de transport collectif ou actif pour se rendre à leur lieu de travail ou d'étude. L'organisation ayant obtenu le meilleur résultat remportera un prix de visibilité régional et/ou provincial, selon sa catégorie. De plus, de nombreux prix seront tirés au sort parmi les employés et étudiants participants.

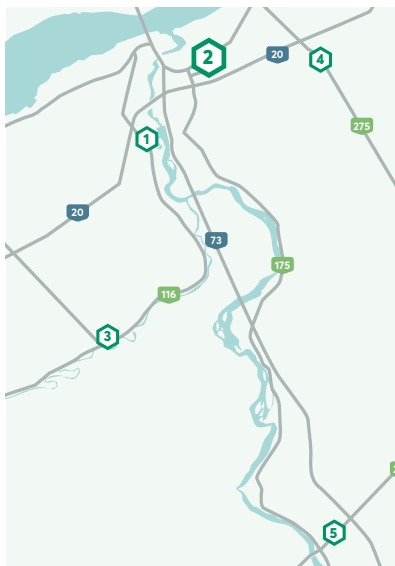
«Dans la grande région de Québec, plus de la moitié des déplacements quotidiens se font pour le motif travail ou études. Pour inciter les gens à faire l'essai d'un nouveau mode de transport, il est donc important de mobiliser les organisations», a expliqué Marie-Hélène Coll, directrice de Mobili-T.

Par Louis-Philippe Samson

Fermeture exceptionnelle TRAVAUX



Des travaux au système de climatisation occasionnent la fermeture du Centre de services de Saint-Nicolas situé au 815, route Marie-Victorin, et ce, jusqu'au 10 septembre 2018.



Nous vous invitons à vous rendre dans l'un des autres centres de services de la Caisse pour les services caissiers et de convenance.

- 1 485, rue de Bernières
- 2 1190B, rue de Courchevel Local 103
- 3 5-3100, route Lagueux
- 4 730, avenue Taniata
- 5 1240, rue du Pont Saint-Lambert-de-Lauzon

Vous aviez un rendez-vous prévu avec l'un de nos conseillers? Nous vous contacterons sous peu.

Vous souhaitez accéder à votre coffret de sûreté? Contactez-nous afin de prendre rendez-vous.

Merci de votre compréhension

418 839-8819

Desjardins
Caisse de la Chaudière

280X 483X 11X

POUR TROUVER L'EMPLOI PARFAIT JE CHOISIS LE PAVILLON SEKOÏA

RÉSIDENCE POUR ÂÎNÉS

Nos différentes opportunités d'emploi

- Préposé(e) aux bénéficiaires
- Préposé(e) à l'entretien ménager avec assistance à la personne
- Réceptionniste et agent(e) de support aux opérations
- Concierge
- Infirmier(ère) auxiliaire
- Préposé(e) à l'entretien général d'immeuble
- Préposé(e) au service aux tables
- Plongeur(euse)
- Cuisinier(ère)



**JOIGNEZ-VOUS
À NOTRE ÉQUIPE
DÈS MAINTENANT!**

LOGISCO.com

QUALITÉ DE VIE
À PARTAGER

120126 4X175

Le Groupe Paquet inaugure sa nouvelle concession

Le Groupe Paquet a inauguré, le 15 août dernier, sa nouvelle concession, Nissan Saint-Nicolas. Ouverte depuis le 1^{er} mars, la concession a demandé des investissements de 7,9 M\$.

Le Groupe Paquet a travaillé près de deux ans sur ce projet de nouvelle concession, qui a nécessité huit mois de construction. Avec ce nouveau point de vente, le Groupe Paquet cherche à servir la clientèle de l'ouest de Lévis, de Lotbinière, de la Beauce et même de Victoriaville. À l'heure actuelle, ce sont 20 employés qui travaillent à la concession. Stéphane Paquet, président et directeur général, espère que, d'ici quelques

années, la concession roulera avec une cinquantaine d'employés.

Lors de l'inauguration, plusieurs membres du personnel, clients et représentants de Nissan Canada sont venus célébrer cette inauguration. Nissan Canada a profité de l'occasion pour souligner le long partenariat entre le Groupe Paquet et le constructeur automobile en offrant une plaque commémorative aux propriétaires.

Ce nouveau concessionnaire Nissan est situé sur le chemin des Oliviers à Saint-Nicolas, en bordure de l'autoroute 20, à la hauteur de la sortie de la route Lagueux. Il s'imbrique dans la nouvelle image de Nissan Canada. La salle d'exposition offre de l'espace



pour une dizaine de véhicules, un service d'entretien complet, qui peut accueillir neuf voitures, est offert sur place ainsi qu'une aire de livraison intérieure.

Par Louis-Philippe Samson

Sur la photo : Jacques Gourde, Marc Picard, Gratien Paquet, Yolande Paquet, Stéphane Paquet, Louis-Philippe Rochefort, Carl Paquet et Normand Lemieux.



Salon International du Mieux-Être

7, 8 et 9 septembre 2018

RETOUR EN SEPTEMBRE!

Le Seul Salon où nos exposants sont nos invités d'honneur et porte-paroles. Venez les découvrir en grand nombre. Participez jusqu'à 13 conférences, avec 40 minutes de pause entre chaque pour vous donner le temps de visiter nos exposants.

SUR LA RIVE-SUD DE QC

Au Centre de Congrès et d'Expositions de Lévis
(5750, rue J.B. Michaud, G6V 0B3)
À 20 minutes des ponts de QC



PRÉVENTE

Surveillez les points de prévente sur le site internet.

ORGANISÉ PAR
THÉRÈSE GAGNON



www.simelevis.ca /SimeLevis



La Légion Royale Canadienne
Commandeur Alphonse Desjardins
Lévis filiale no 12,
invite la population de Lévis

*Samedi, 1^{er}
septembre 2018*

*À partir de midi
à son épluchette de blé
d'Inde*

*au 9805, boul.
Guillaume-Couture
Lévis*

Fort de la Martinière



Legion

*Le coût est de 7\$ par personne
gratuit enfants de 10 ans et moins
et c'est à volonté, blé d'Inde et hot dogs
Venez rencontrer les vétérans et anciens
militaires ainsi que leurs familles.*

Bienvenue à tous!



116115 4X087

LES ATELIERS

Inspection gratuite de votre VR pour les mois de septembre et octobre

Service de réparation de VR et de roulotte,
entretien, installation d'attaches-remorque King pin

N'hésitez pas à prendre
rendez-vous!



Une seule adresse

5005, Louis H.-Lafontaine, LÉVIS à côté de Lévis Honda 418 837-8080

CENTRE



Services :

- Esthétique automobile
- Réparation et remplacement de Pare-Brise
- Retouches localisées de peinture
- Débosselage
- Vitres Teintées
- Pare-pierres

*Valide jusqu'au 31 octobre 2018

PROTEX

■ PARE-PIERRE ■ VITRES TEINTÉES

PROMO
NOUS PAYONS
LES TAXES
sur l'ANTIROUILLE
ANNUEL

Auto: 99⁹⁵\$
VUS: 119⁹⁵\$
Camion: 129⁹⁵\$



PLUS
LAVAGE EXTÉRIEUR
GRATUIT



Nouvelle directrice chez Micro-crédit Chaudière-Appalaches

Les administrateurs de Micro-crédit Chaudière-Appalaches ont annoncé, le 8 août, la nomination immédiate de Marie-Josée Dufour Garon à titre de directrice générale de l'organisme. Elle remplace Isabelle Perron qui a occupé le poste au cours des trois dernières années.

Titulaire d'un baccalauréat en sciences de l'administration spécialisé en entrepreneuriat, Mme Dufour Garon occupait, depuis février 2016, le poste de conseillère aux entrepreneurs chez Micro-crédit Chaudière-Appalaches.

Dans ses nouvelles fonctions, elle assurera le développement de l'organisme auprès de la population et des partenaires de la région de Chaudière-Appalaches, et ce, afin de poursuivre la mission de l'organisme.

Rappelons finalement que Micro-crédit Chaudière-Appalaches est un organisme sans but lucratif, qui a pour mission d'accompagner les citoyens dans la réalisation de leurs projets entrepreneuriaux. Pour

CRÉDIT : COURTOISIE



ce faire, il offre un support technique et financier aux personnes exclues des réseaux de financement traditionnels dans le but de favoriser l'employabilité et valoriser l'engagement social, culturel et économique du milieu.

Pôle régional d'innovation : la proposition de CAÉ choisie

Dans le cadre de l'appel de projets pour la création de pôles régionaux d'innovation au Québec, l'initiative de Chaudière-Appalaches Économique (CAÉ) a été sélectionnée en Chaudière-Appalaches.

Le ministre délégué aux Petites et Moyennes Entreprises, à l'Allègement réglementaire et au Développement économique régional, Stéphane Billette, et la députée de Bellechasse ainsi que ministre responsable du Travail et de la Chaudière-Appalaches, Dominique Vien, en ont fait l'annonce le 10 août dernier.

«Le futur pôle régional d'innovation sera formé d'une équipe d'intervenants chevronnés au service des entrepreneurs. Cela permettra de les orienter et de leur offrir des services d'accompagnement spécialisés ou de les aider à saisir des occasions d'affaires, et ce, de concert avec les partenaires régionaux. C'est une initiative très prometteuse pour nos entrepreneurs et pour l'essor de l'entrepreneuriat dans notre région», a déclaré Mme Vien, par voie de communiqué.

Rappelons qu'avec les pôles régionaux



CRÉDIT : ARCHIVES

La députée de Bellechasse ainsi que ministre responsable du Travail et de la Chaudière-Appalaches, Dominique Vien.

d'innovation, le gouvernement libéral veut constituer des lieux de convergence favorisant l'entrepreneuriat, la créativité et l'innovation. Ils auront pour objectif de stimuler la collaboration et la concertation entre les différents acteurs socio-économiques. En tout, le gouvernement du Québec investira plus de 32 M\$ pour soutenir la création et la mise en œuvre de 18 pôles régionaux d'innovation au Québec et d'un réseau national.

RÉCEMMENT
RÉNOVÉ
AU CŒUR
DU VIEUX LÉVIS

**LOGEMENT
SUBVENTIONNÉ
POUR AÎNÉS**

MANOIR du
Passage
À louer - 3½

À partir de **820 \$/mois**
Pour personnes autonomes
de **65 ans et plus**
Service alimentaire obligatoire
de **3 repas par jour**

CONDITIONS D'ADMISSIBILITÉ :

- Avoir un **revenu maximal de 27 500 \$** pour un couple ou une personne seule
- Posséder un **montant maximal de 50 000 \$** de biens et avoirs liquides
- Habiter le territoire de la ville de Lévis depuis **au moins 12 mois** au cours des 24 derniers mois

www.omhlevis.qc.ca
418 833-1490, poste 226

**LA CLINIQUE DE
GYNÉCOLOGIE DE LÉVIS
DÉMÉNAGE**

AVIS À NOTRE CLIENTÈLE

À COMPTER DU 4 SEPTEMBRE 2018

**VEUILLEZ PRENDRE NOTE QUE LA CLINIQUE
DE GYNÉCOLOGIE DE LÉVIS DÉMÉNAGERA AU
6750, BOULEVARD GUILLAUME-COUTURE
SUITE 203 À LÉVIS
(VOISIN DU POSTE DE POLICE DE LÉVIS).**

Nous serons heureux de continuer à vous y offrir
des soins obstétricaux (suivi de grossesse normale
ou à risque élevé) et gynécologiques
(ambulatoires et chirurgicaux).

POUR NOUS CONTACTER : 418 833-1522

CETTE ANNÉE,
FAITES UNE RENTRÉE QUI PASSERA À L'HISTOIRE



LE LÉGENDAIRE **JEEP CHEROKEE** 2019 4X4

POUR AUSSI PEU QUE **99\$** PAR SEMAINE / EN LOCATION **0\$** AU COMPTANT

418-838-6969



LEVISCHRYSLER.COM

Jeep Cherokee 2019 North 4x4. Location à partir de 99\$ par semaine plus taxes. 0\$ au comptant. Durée 60 mois. Taux d'intérêt de 3.99%. Obligation total de 29606.20\$. Valeur résiduelle 16615.25 plus taxes. Numéro d'unité: K0046 KLJM74.2BJ. Détails en concession. Certaines conditions s'appliquent. Photo à titre indicatif.

LEGROUPE^{MD}
MAURICE
LEGROUPEMAURICE.COM

MARGO

Margo — LA RETRAITE COMME À LA MAISON !

APPARTEMENTS POUR RETRAITÉS

Vivre sa retraite à MARGO, c'est retrouver le confort de la maison, en résidence.
C'est demeurer chez soi. Parce qu'il y a des choses qui ne changeront jamais.
Tout simplement.



BUREAU DE LOCATION

1400-A, boulevard Alphonse-Desjardins, Lévis
418 304-8910 | ResidenceMargo.com



MARGO^{MC}

Une ascension hors de l'ordinaire

CRÉDIT : COURTOISIE



► Il s'agissait du premier passage dans l'Ouest canadien pour Arnaud Lajoie. Il a trouvé les paysages magnifiques.

Gâce à la fondation Sur la pointe des pieds, le Lévisien Arnaud Lajoie a pu participer à une expédition dans les Rocheuses canadiennes, en Alberta, entre le 15 et le 25 juillet. Cette expédition, spécialement conçue pour les jeunes de 19 à 29 ans en rémission d'un cancer, a permis à Arnaud Lajoie de mieux se connaître.

Par Ipsamson@journaldelevis.com

Arnaud Lajoie a pris connaissance de l'expédition grâce à son infirmière-pivot qui lui a proposé de s'inscrire. Lorsqu'il suivait ses traitements à l'Hôpital juif de Montréal, l'infirmière pivot connaissait déjà la fondation et a appris que l'expédition dans les Rocheuses se préparait. Elle a immédiatement suggéré à Arnaud de s'y inscrire. Il a ensuite participé à un processus de sélection, qui visait à s'assurer que les participants seraient en mesure d'accomplir le défi malgré leur condition de santé. Les 13 jeunes, qui ont pris part à l'expédition, étaient en rémission de leur cancer, sauf deux qui terminaient leurs traitements.

► «Ça nous a aidés à faire notre petit bout de chemin personnel au niveau de la rémission.»

Une expérience unique

Bien que l'expédition rassemblait des jeunes qui ont tous vécu une histoire semblable, chacun avec leur cancer, la maladie n'a pas été le point central du voyage. «C'était une belle expédition pour se surpasser. Après les traitements, on peut avoir peur de manquer d'énergie ou d'être trop fatigué, mais c'était le genre d'activité qui nous amène à nous dépasser. Et c'est une belle expérience, qui peut se refléter dans notre vie en général», a décrit Arnaud Lajoie.

Les participants ont fait preuve d'une grande entraide lors du voyage afin que tous puissent vivre pleinement l'expédition. «J'ai vu des gens

que je ne m'attendais jamais à voir escalader une montagne. On a séparé le poids des sacs à dos. C'était juste beau de voir ces personnes arriver au sommet de la montagne. C'est un beau parallèle avec la lutte contre le cancer. Je me souviens d'une d'entre elles, lorsqu'elle a atteint le sommet de la montagne, tout le monde était tellement content pour elle! On se serrait dans les bras. Certains avaient les larmes aux yeux. Dans son témoignage, elle a dit qu'elle a laissé son cancer au sommet de la montagne», a exprimé Arnaud Lajoie avec une empreinte d'émotion dans la voix.

Bien entendu, ces jeunes ont pu discuter librement de leur expérience avec la maladie. «C'était la première fois que j'avais l'occasion de parler avec des personnes qui ont traversé les mêmes épreuves que moi. Ça nous évite de faire des mises en contexte et de peser nos mots. C'est vraiment bien que la fondation crée des occasions comme ça. Naturellement, on était amené à en parler un peu, mais je crois que ça nous a aidés à faire notre petit bout de chemin personnel au niveau de la rémission. C'est surtout ça que j'en ai tiré», a ajouté Arnaud Lajoie, qui a souffert d'un lymphome hodgkinien, une forme de cancer qui s'attaque au système immunitaire.

Pour Arnaud Lajoie, le cancer lui a permis d'évoluer comme personne. Il dit ne plus être la même personne, aujourd'hui à 24 ans, que lorsqu'il a eu son diagnostic à 21 ans. «Je pense qu'avoir le cancer, c'est avoir l'occasion de faire un remaniement de soi-même. Autant du côté des relations avec les autres que comment on pense être perçu. Je pense que je suis moins à cheval sur certaines de mes valeurs et principes. J'ai pu prendre le temps de me définir, je me connais beaucoup plus qu'avant. Je suis plus en mode contemporain et j'essaie de profiter de chaque instant», a conclu Arnaud Lajoie.

L'ÉVÉNEMENT
SPÉCIAUX D'ÉTÉ
KIA

AUCUN PAIEMENT AVANT OCTOBRE* +
SUR LES OFFRES DE FINANCEMENT

0% + 2 000\$ + 5 ANS
FINANCEMENT* BONI D'ÉTÉ**
SUR MODÈLES SÉLECTIONNÉS
100 000 KM GARANTIE*

SPORTAGE
LX TA 2018



LOUEZ À PARTIR DE

59\$ 500\$
/ SEMAINE* BONI INCLUS*

ACOMPTE DE 3 250\$ | 0,99 % POUR 48 MOIS

POUR 208 SEMAINES | 16 000 KM / ANNÉE
KM EXCÉDENTAIRES : 0,12 \$/KM

CARACTÉRISTIQUES DISPONIBLES :



DYNAMAX™ TRACTION INTÉGRALE



SIÈGES AVANT REFRIGÉRÉS ET VENTILÉS



APPLE CARPLAY® ET ANDROID AUTO™



HAYON ARRIÈRE INTELLIGENT

5 ANS / GARANTIE 100 000 KM
/ ASSISTANCE ROUTIÈRE KM ILLIMITÉS*

• GARANTIE COMPLÈTE
• GARANTIE SUR LE GROUPE
MOTOPROPULSEUR

• 100 % TRANSFÉRABLE
• ASSISTANCE ROUTIÈRE
PARTOUT EN AMÉRIQUE DU NORD



Le pouvoir de surprendre

villedequebec.kia.ca



Rendez-vous chez votre concessionnaire
Kia de la grande région de Québec.

Ces offres sont accessibles à tout particulier qualifié qui prend possession d'un modèle Kia 2018 neuf sélectionné chez un concessionnaire participant du 1 au 31 août 2018. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix inférieur. Une commande du concessionnaire peut être requise. Des conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Le financement de 0 % jusqu'à 60 mois est offert, sur approbation du crédit, sur le modèle Sorento LX V6 (SR7SEJ) 2018 neuf. Seul le modèle Sorento LX V6 (SR7SEJ) 2018 bénéficie d'un taux réel de financement de 0 %. Pour tous les autres modèles, il y a des frais de financement nominaux jusqu'à 110 \$ pour couvrir les frais d'inscription au RDPRM (incluant les frais de l'agent). Offre disponible auprès des concessionnaires participants. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. *L'offre de location à partir de 0 % est disponible sur les modèles 2018 sélectionnés, sur approbation du crédit. Exemples applicables à la location : L'offre de location disponible sur le modèle Sportage LX TA (SP7S1J) 2018 avec un prix d'achat de 26 995 \$ est basée sur 208 paiements hebdomadaires de 59 \$. Location 48 mois au taux de 0,99 % avec un acompte de 3 250 \$ ou échange équivalent. L'offre comprend un boni à la location de 500 \$. Dépôt de sécurité de 0 \$, premier paiement et frais d'inscription au RDPRM incluant les frais de l'agent (jusqu'à 110 \$) exigibles à la livraison. Limite de 16 000 km par année et frais de 12 ¢ le km additionnel. L'offre prend fin le 31 août 2018. *Aucun paiement avant octobre (report de paiement de 60 jours) est applicable sur tous les nouveaux modèles au financement à l'achat seulement, sur approbation de crédit. Aucun intérêt pendant les 30 premiers jours du contrat de financement. Après cette période, les intérêts débuteront et l'acheteur remboursera le capital et les intérêts mensuels pendant la durée du contrat. Offre valide du 1 au 31 août 2018 chez les concessionnaires participants. **Le boni d'été jusqu'à 2 000 \$ est offert sur modèles sélectionnés neufs et sera déduit du montant de financement négocié avant taxes. L'offre est disponible du 1 au 31 août 2018 pendant que les quantités sont disponibles en inventaire. Le montant peut varier d'un modèle à l'autre. L'offre peut être combinée avec d'autres offres. Certaines conditions s'appliquent. Voyez votre concessionnaire pour les détails. (Téléphone intelligent compatible requis. Des frais de transfert de données pourraient s'appliquer. Veuillez consulter votre fournisseur de services sans fil. Apple, le logo Apple, CarPlay et iPhone sont des marques de commerce d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. App Store est une marque de service d'Apple Inc. Google, Google Play, Google Maps et Android Auto sont des marques de commerce de Google Inc. Google Maps ©2018 Google. Le prix d'achat des modèles illustrés Sportage SX Turbo (SP7S7J) 2018 neufs est de 41 495 \$. Le Kia Sportage 2018 a remporté le prix de Meilleur choix sécurité 2018 par la Insurance Institute for Highway Safety (IIHS). Modèles des É.-U. testés. Pour plus de détails consultez www.iihs.org. Les renseignements publiés dans cette annonce sont réputés être vérifiés au moment de leur parution. *L'assistance routière illimitée n'est disponible que sur les modèles 2017 et au-delà. Pour plus de renseignements sur la garantie sans souci de 5 ans, visitez kia.ca ou composez le 1-877-542-2886. Kia est une marque de commerce de Kia Motors Corporation.

Visitez-nous sur www.kialevis.com

KIA LEVIS
VOTRE KIA

5990, BOUL. WILFRID-CARRIER, LÉVIS

418 837-9199 • 1 877 901-9199

www.kialevis.com

**OUVERT
LE SAMEDI**

Étudiants en architecture cherchent projets de rénovations

Les étudiants en architecture du Cégep Lévis-Lauzon recherchent des gens ayant des projets de rénovation majeure pour leur résidence. Dans le cadre du cours *Relevés et rénovation de bâtiments* du programme Technologie de l'architecture, ils s'activeront à trouver des solutions innovantes pour maximiser les travaux de rénovation.

Les propositions seront remises sous forme d'esquisses et de plans. Les personnes intéressées à soumettre un projet aux étudiants sont invitées à remplir le formulaire avant le 2 septembre. Les critères de sélection sont disponibles via la page du programme de Technologie de l'architecture sur le site Internet du Cégep de Lévis-Lauzon.

LÉVIS Ford

ENCORE PLUS FORT

IL Y A UN NOUVEAU CONCESSIONNAIRE FORD À LÉVIS

Nouvelle administration, Nouvelle équipe et un service après vente complètement amélioré !



— C'EST LE TEMPS DES —
**PRIX
EMPLOYÉS***

EN CE MOMENT, OBTENEZ LE FORD
DE VOS RÊVES ET PAYEZ LE MÊME PRIX
QUE LES EMPLOYÉS FORD.* C'EST LE MOMENT
DE L'ANNÉE QUE VOUS ATTENDIEZ.

F-150 LIMITED 2018

15 500 \$⁺

EN RAJUSTEMENTS DE PRIX TOTAUX
(équipé de certaines caractéristiques disponibles en option)



F-150 2018

VISITEZ FORD.CA/PE POUR CONSTRUIRE VOTRE VÉHICULE
ET TROUVER VOTRE DÉTAILLANT FORD LE PLUS PRÈS.

*CETTE OFFRE EST VALIDE JUSQU'AU 31 AOÛT 2018

« LE PRIX QUE VOUS VOYEZ
DANS LA FENÊTRE DU VÉHICULE,
C'EST MON PRIX »
GEORGE C.
VENTES RÉGIONALES



PLUS, LES MEMBRES DE COSTCO
ADMISSIBLES OBTIENNENT
UN RABAIS ADDITIONNEL DE

1000 \$⁺

SUR LES FORD 2018
NEUFS SÉLECTIONNÉS

C'EST FACILE
D'EMBARQUER
AVEC **FORD**



Rémi Lebreux
Président



François Mallard
Directeur des ventes



Mario Drouin
Directeur adjoint
des ventes



Serge Bourque
Directeur aux parcs
et classe affaires



Marilyne Côté
Directrice financière



**Andréanne
Lamontagne**
Directrice financière



Jean Théberge
Conseiller



Guillaume Guy
Conseiller



Emmanuel Bélanger
Conseiller



**Mélanie
O'Connor**
Conseillère



David Fortin
Conseiller



**Jean-Nicolas
Dallaire**
Conseiller



Maxime Tanguay
Préposé à la livraison

BIENVENUE CHEZ

LÉVIS Ford
ENCORE PLUS FORT

61 route Kennedy, Lévis • 418 835-1915

Huit ans de mieux-être à Lévis



► Avec la huitième édition du SIME, Thérèse Gagnon veut favoriser les échanges humains.

C'est sous la couleur orange, teinte «tonifiante et piquante qui insuffle, partout où elle passe, une dose de bonheur», qu'aura lieu la huitième édition du Salon international du Mieux-Être (SIME) les 7, 8 et 9 septembre au Centre de congrès et d'expositions de Lévis. Encore une fois cette année, l'organisatrice de l'événement, Thérèse Gagnon, misera sur la recette gagnante des précédentes éditions «pour faire découvrir ce qui peut nous guider sur la route du mieux-être».

Par erickdeschenes@journaldelevis.com

Signe de la place importante que prend l'événement dans le monde du mieux-être, plus de 120 exposants, provenant de divers domaines allant de la voyance à la zoothérapie, seront une nouvelle fois au Centre de congrès et d'expositions lors de la fin de semaine d'activités.

Également, plus de 90 conférences seront présentées, dont certaines offertes par des personnalités de renom, telles qu'Yves Sévigny, Nicole Gratton, Sylvie Dompierre, Colette Portelance, Jean-Pierre Beaudoin et Jean-Paul Michon. Notons que parmi les conférenciers à surveiller, Kévin Finel, une sommité française de l'hypnose, sera de passage pour la première fois au Québec dans le cadre du SIME.

Misant encore sur une bonne proportion de nouvelles activités (40 %), l'événement désire une fois de plus mettre à l'avant-plan les échanges humains. Pour ce faire, une pause de 40 minutes sera notamment accordée entre chacune des conférences.

«Le troisième millénaire est l'ère des relations, mais c'est là que nous avons le moins de relations directes. Nous nous entourons de gens qui veulent amener des relations. La pause entre les conférences permet justement

aux visiteurs d'échanger avec les conférenciers et les exposants qui sont présents. C'est lorsqu'on échange qu'on peut réellement connaître une personne», a souligné Thérèse Gagnon, lors du dévoilement de la programmation 2018 le 7 août dernier.

► «C'est lorsqu'on échange qu'on peut réellement connaître une personne.»

Une pause en 2019

En plus de ces échanges, les milliers de visiteurs du SIME devront bien profiter des activités proposées les 7, 8 et 9 septembre puisque l'événement prendra une pause l'année prochaine. En effet, Thérèse Gagnon concentrera son énergie à l'organisation de festivités pour souligner le 25^e anniversaire de fondation de son centre d'épanouissement de Beaumont.

«Je trouve que 25 ans, ça se fête. Ce sera un grand événement. J'aimerais faire le tout dans le cœur du village de Beaumont, mais j'ai encore des vérifications à faire auprès de la Municipalité. J'aimerais que des acteurs du domaine du mieux-être soient présents. Les célébrations auront lieu en septembre et nous allons commencer la préparation après la huitième édition du SIME», a révélé Mme Gagnon.

Cependant, elle a tenu à confirmer que le SIME sera bel et bien de retour au Centre de congrès et d'expositions de Lévis en 2020 pour une neuvième édition, à la mi-septembre.

Soulignons finalement que la prévente de laissez-passer pour la huitième édition du SIME est en cours jusqu'au 31 août. Au moment d'écrire ces lignes, ce sont déjà plus de 1 200 entrées qui ont été vendues. Pour obtenir plus d'information sur les points de vente d'entrée ainsi que la programmation 2018, vous pouvez consulter le www.simelevis.ca.



Marronniers

Complexe pour retraités autonomes et semi-autonomes

UNE APPROCHE
PERSONNALISÉE
ET UNIQUE



**3 MOIS
GRATUITS**
À LA SIGNATURE
D'UN BAIL
DE 2 ANS!†

**Plus de
30 années
d'expertise
au service
des retraités
de Lévis.**

- 241 appartements du studio au 3 ½ dans un immeuble rénové incluant un agrandissement de 80 appartements neufs
 - Édifice en béton avec insonorisation supérieure
 - Personnel infirmier certifié pour des soins de qualité 24 h/24
 - Soins et assistance à votre appartement
 - Une panoplie d'activités dans un milieu divertissant
- Et bien plus encore!

Confiez-nous votre santé ou la santé d'un proche dès aujourd'hui: 1 844 387-8656

MARRONNIERS | 22, rue Charles-Édouard
(adjacent à l'Hôtel-Dieu de Lévis), Lévis
selectionretraite.com

Sélection
Retraite

† Après crédit d'impôt. Offre d'une durée limitée. Promotion de 3 mois de loyer gratuit valide à la signature d'un bail de deux (2) ans et à la suite d'un emménagement au complexe Marronniers de Lévis avant le 1^{er} novembre 2018. Certaines conditions s'appliquent. Détails à Marronniers.



Rentrée culturelle : une tonne d'idées de sorties à Lévis!

La brochure *Rentrée culturelle* et *Sorties bibliothèques* de l'automne 2018 est maintenant disponible. Vous y trouverez la programmation complète des Journées de la culture ainsi que l'information sur les nombreuses activités culturelles qui se tiendront à Lévis dans les prochains mois. Cette publication est distribuée dans tous les foyers de Lévis à la fin août et disponible dans les bibliothèques.

Consultez-la en ligne au **culturelevis.com**
ou au **ville.levis.qc.ca/bibliotheques**.



Inscriptions aux loisirs d'automne dès le 27 août

Le *Guide des loisirs – Automne 2018 – Hiver 2019* est maintenant disponible. Consultez-le dès maintenant pour connaître l'offre des activités de la Ville de Lévis et de ses nombreux organismes partenaires à Lévis.

DISPONIBLE

- En ligne
- En version papier : bibliothèques, arénas, centres communautaires, Maison des aînés et plus encore!

PÉRIODE D'INSCRIPTION EN LIGNE

Du lundi 27 août à 19 h jusqu'au 2 septembre

Le détail des activités et l'horaire d'inscription complet sont disponibles dans le Guide des loisirs et en ligne.

Pour rester branché et ne rien manquer

- Surveillez l'encart envoyé dans votre Publisac avant chaque période d'inscription à titre de rappel.
- Abonnez-vous à **Info-Lévis** pour être averti par courriel de la sortie du Guide des loisirs et des périodes d'inscription à venir.



Pour tout savoir **ville.levis.qc.ca**

GRANDS ÉVÉNEMENTS CIRCULATION



Lors de grands événements, la Direction du service de police se réserve le droit d'apporter des modifications à la circulation habituelle. Le cas échéant, une signalisation appropriée est mise en place. Voici un événement qui aura prochainement un effet sur la circulation :

Les Grands Feux Loto-Québec Jusqu'au 23 août 2018

Information : **lesgrandsfeux.com**

Info fermeture de rues : **ville.levis.qc.ca/circulation**

Pour suivre l'actualité de votre ville (avis de faire bouillir, fermetures de rues, etc.), abonnez-vous aux avis courriels et textos au **ville.levis.qc.ca/info-levis** ou à la page Twitter au **twitter.com/villedelevis**.

Pour connaître tous les événements qui se tiennent sur le territoire lévisien : **visitezlevis.com**

En service
pour la VIE...



Monoxyde de carbone

Le monoxyde de carbone (CO) est produit lorsqu'un véhicule ou un appareil brûle un combustible comme l'essence, l'huile, le gaz naturel, le propane et le bois. Il est inodore et incolore. Il cause des centaines d'intoxications annuellement au Québec, dont une quinzaine sont mortelles. Il est impossible pour un être humain d'en détecter la présence. Seul un avertisseur de CO peut le détecter.

Pour en savoir davantage sur l'avertisseur de monoxyde de carbone, consultez le site **ville.levis.qc.ca**, dans la section *Sécurité*, sous la rubrique *Prévenir les incendies*. Pour toute autre information concernant la prévention incendie, n'hésitez pas à communiquer avec un membre de l'équipe de techniciens en prévention incendie au **418 835-8269**.

Explorez
Découvrez
Respirez
La Grande
plée Bleue



Parcourez le sentier éducatif de cette tourbière protégée en compagnie d'un guide-naturaliste!

Réservation et information :
ville.levis.qc.ca/grandepleebleue



PROGRAMMATION • 2018
VIVE L'ÉTÉ AU
QUAI PAQUET!



quaipaquetlevis.com

Lévis

Lévis, ville de **cOopération**

VILLE DE LEVIS APPEL D'OFFRES

AMÉNAGEMENT D'UNE PASSERELLE SUR LA RIVIÈRE AULNEUSE, SECTEUR SAINT-NICOLAS.

NO : 2018-50-81

Dépôt des soumissions : avant 14 h, heure en vigueur localement, **11 septembre 2018**, date et heure de l'ouverture publique des soumissions.

AVIS AUX SOUMISSIONNAIRES

Les avis, les documents d'appel d'offres, les termes et conditions de ceux-ci ainsi que les résultats sont disponibles par le biais de SÉAO (<http://www.seao.ca>) ou au 1 866 669-7326. L'obtention des documents est sujette à la tarification de cet organisme.

AVIS PUBLIC

AVIS D'ENTRÉE EN VIGUEUR

DU RÈGLEMENT RV-2018-18-00

Le **Règlement RV-2018-18-00 modifiant le Règlement RV-2011-11-23 sur le zonage et le lotissement (plantation d'arbres, aménagement d'un espace de stationnement (îlot de verdure) et écrans tampons, pour les usages commerciaux, industriels, conservation et récréation extérieure et publics et communautaires)**, adopté par le conseil de la Ville le 26 juin 2018, est entré en vigueur le 3 août 2018.

Ce règlement a pour objet :

- de modifier les normes concernant l'aménagement d'un espace de stationnement hors rue, principalement sur l'aménagement d'îlots de verdure, et les normes sur la plantation d'arbres, pour les usages commerciaux, industriels, conservation et récréation et publics et communautaires;
- d'exiger l'aménagement d'un écran tampon sur un terrain utilisé pour un usage commercial appartement au groupe C1 contigu à un terrain utilisé pour un usage habitation non dérogoire.

Ce règlement est disponible pour consultation au bureau de la soussignée, situé au 2175, chemin du Fleuve, Lévis, aux jours et heures d'ouverture des bureaux, où toutes les personnes intéressées peuvent en prendre connaissance.

L'assistante-greffière

Anne Bernier, avocate

Le 3 août 2018

AVIS PUBLIC

AVIS D'ENTRÉE EN VIGUEUR

DU RÈGLEMENT RV-2018-17-90

Le **Règlement RV-2018-17-90 modifiant le Règlement RV-2011-11-23 sur le zonage et le lotissement (création de la zone H1069 sur le chemin du Sault, secteur Saint Romuald)**, adopté par le conseil de la Ville le 26 juin 2018, est entré en vigueur le 3 août 2018.

Ce règlement a pour objet de créer la zone résidentielle H1069 à même une partie de la zone H1007 et de prévoir les usages autorisés et des normes applicables à ces usages.

Ce règlement est disponible pour consultation au bureau de la soussignée, situé au 2175, chemin du Fleuve, Lévis, aux jours et heures d'ouverture des bureaux, où toutes les personnes intéressées peuvent en prendre connaissance.

L'assistante-greffière

Anne Bernier, avocate

Le 3 août 2018

AVIS PUBLIC

**DÉCLARATION DE PROPRIÉTÉ MUNICIPALE
(RUES SAINT-GEORGES ET SAINT-ANTOINE,
SECTEUR LÉVIS)**

DEUXIÈME AVIS

La Ville de Lévis se prévaut de l'article 72 de la Loi sur les compétences municipales (RLRQ, c. C-47.1) afin qu'une voie ouverte à la circulation publique depuis au moins 10 ans devienne la propriété de la Ville. Cette voie correspond à une partie de l'assiette de la rue Saint-Georges et de la rue Saint-Antoine (secteur Lévis).

La Ville de Lévis a approuvé, par sa résolution numéro CV-2018-03-05, adoptée le 14 mai 2018, la description technique préparée par l'arpenteur-géomètre Pierre-Luc Dubé, datée du 28 mars 2018, portant le numéro 191 de ses minutes, une partie de l'assiette de la rue Saint-Georges et de la rue Saint-Antoine (secteur Lévis) étant déterminée conformément à cette description, à savoir :

« Parcelle 1: une partie du lot 2 436 007

De figure irrégulière; bornée successivement : vers le nord-est, par le lot 2 432 914 et par une autre partie du lot 2 436 007, mesurant successivement le long de cette limite six mètres et cinquante-cinq centièmes (6,55m) (6,58 mètres selon le cadastre) suivant une direction de 124°48'02" et huit mètres (8,00m) suivant une direction de 114°20'57"; vers l'est, par le lot 2 436 002 (rue Saint-Georges), mesurant le long de cette limite quatre mètres et soixante-dix-huit centièmes (4,78m) suivant une direction de 194°43'29"; vers le sud-ouest, par le lot 2 436 007 (rue Saint-Antoine), mesurant le long de cette limite seize mètres et trente-quatre centièmes (16,34m) suivant une direction de 315°31'20"; contenant en superficie 28,8 mètres carrés. »

Une copie vidimée de cette description technique et du plan qui l'accompagne est déposée au bureau de la greffière de la Ville et est disponible pour consultation au 2175, chemin du Fleuve, Saint-Romuald (Lévis), aux jours et heures d'ouverture des bureaux.

Le texte intégral de l'article 72 de la Loi sur les compétences municipales est reproduit ci-après :

« 72. Toute voie ouverte à la circulation publique depuis au moins 10 ans devient propriété de la municipalité locale dès que sont accomplies les formalités prévues au présent alinéa, soit :

1° la municipalité adopte une résolution identifiant la voie concernée, soit par sa désignation cadastrale lorsque son assiette correspond à celle d'un ou de plusieurs lots entiers du cadastre en vigueur, soit, dans le cas contraire, par une description technique préparée par un arpenteur-géomètre;

2° le cas échéant, une copie de la description technique, vidimée par un arpenteur-géomètre, est déposée au bureau de la municipalité;

3° la municipalité fait publier deux fois, dans un journal diffusé sur son territoire, un avis contenant:

- a) le texte intégral du présent article;
- b) une description sommaire de la voie concernée;
- c) une déclaration précisant que les formalités prévues aux paragraphes 1° et 2° ont été accomplies.

La deuxième publication doit être faite après le sixième et au plus tard le 90e jour qui suit la première.

Lorsqu'une immatriculation est requise par la loi, la municipalité soumet, au ministre responsable du cadastre, un plan cadastral montrant la voie devenue sa propriété par l'effet du présent article, ainsi que la partie résiduelle. Elle doit, en outre, notifier ce dépôt à toute personne qui a fait inscrire son adresse sur le registre foncier, mais le consentement des créanciers et du bénéficiaire d'une déclaration de résidence familiale n'est pas requis pour l'obtention de la nouvelle numérotation cadastrale.

La municipalité publie au registre foncier une déclaration faisant référence au présent article, comportant la désignation cadastrale du terrain visé et indiquant que les formalités prévues aux trois premiers alinéas ont été accomplies.

Tout droit relatif à la propriété du fonds de la voie visée auquel un tiers pourrait prétendre est prescrit si le recours approprié n'est pas exercé devant le tribunal compétent dans les trois ans qui suivent la dernière publication prévue au paragraphe 3° du premier alinéa.

La municipalité ne peut se prévaloir du présent article à l'égard d'une voie sur laquelle elle a prélevé une taxe au cours des 10 années précédentes. »

Les formalités prévues aux paragraphes 1° et 2° du premier alinéa de l'article 72 de la *Loi sur les compétences municipales* sont accomplies.

Cet avis constitue la seconde publication devant être effectuée après le 60e jour et au plus tard le 90e jour qui suit le premier avis.

L'assistante-greffière

Anne Bernier, avocate

Le 14 août 2018



Faites

la lumière sur des **sujets chauds**

le journal de lévis .com

Votre journal coopératif

AUTOMNE 2018 : Plusieurs programmes ENCORE OUVERTS à l'admission

➤ BACCALAURÉATS

- administration
- éducation préscolaire et enseignement primaire
- enseignement en adaptation scolaire et sociale
- enseignement professionnel
- informatique
- sciences comptables

➤ CERTIFICATS

- administration
- commerce électronique
- éducation contemporaine
- éducation préscolaire et enseignement primaire
- entrepreneuriat
- finance
- gestion de projet
- gestion des ressources humaines
- gestion des technologies d'affaires
- informatique
- marketing
- planification financière
- santé mentale*
- sciences comptables
- soins critiques
- soins infirmiers communautaires

➤ MAÎTRISES

- éducation
- éthique
- gestion de projet
- gestion des personnes en milieu de travail
- sciences comptables
- sciences infirmières et santé mentale

➤ DIPLÔMES D'ÉTUDES SUPÉRIEURES SPÉCIALISÉES (DESS)

- administration scolaire
- éthique
- gestion de projet
- gestion des personnes en milieu de travail
- sciences comptables
- sciences infirmières

* Programme en formation de cohortes offert si la demande le justifie.

>116079 4X175

ACTIVITÉS • ATELIERS • COURS



Votre enfant veut abandonner son activité ?

Votre jeune, qui semblait si heureux d'être inscrit à l'activité de son choix, vous supplie maintenant d'arrêter les cours. Devriez-vous céder à sa demande sur-le-champ ou l'obliger à continuer? Voici quelques pistes de réflexion pour prendre une décision éclairée.

D'abord, essayez de comprendre les raisons qui poussent votre enfant à vouloir abandonner. L'activité est-elle trop exigeante? A-t-il l'impression d'être le plus faible ou le plus malhabile de son groupe? Est-ce qu'il y a un problème avec le professeur, l'entraîneur ou un autre participant? Soyez attentif, démontrez votre intérêt et, s'il y a lieu, rassurez-le.

S'il déclare qu'il ne veut plus y retourner après n'avoir assisté qu'à un cours (ou deux), vous pouvez l'encourager à participer une autre fois. Soyez positif : dites-lui qu'au début, il est normal qu'un cours soit plus difficile, mais qu'ensuite les choses se replacent. Dans le cas où votre enfant abandonne ses cours à répétition, il peut être souhaitable de lui apprendre à respecter ses engagements. Demandez-lui de tenir le coup jusqu'à la fin et soulignez qu'il pourra choisir une autre activité lorsque celle-ci sera terminée.

Enfin, si vous constatez que votre enfant est vraiment malheureux ou très anxieux, sachez qu'il est sans doute préférable de passer à autre chose. Et oui, vous pouvez choisir de ne pas l'inscrire à un autre cours pendant un certain temps!



À MÉDITER...

Les spécialistes s'entendent pour dire qu'il est bénéfique pour un jeune de participer à une activité à l'extérieur de l'école. Piano, gymnastique, théâtre, hockey, danse : peu importe l'activité, celle-ci contribue à son épanouissement personnel ainsi qu'à sa réussite scolaire. Mais attention! Si son emploi du temps ressemble à celui d'un premier ministre, c'est qu'il est temps de revoir la quantité de ses activités!

COURS DE DANSE EN LIGNE

INSCRIPTION SAISON AUTOMNE 2018

SALLE DES CHEVALIERS-DE-COLOMB 234, rue de la Grande-Hermine, St-Romuald

Dimanche	9 septembre :	Avancé	20 h 00
Mardi	11 septembre :	Intermédiaire	13 h 30
Mardi	11 septembre :	Avancé	19 h 00
Mercredi	12 septembre :	Débutant	13 h 30
Mercredi	12 septembre :	Débutant	19 h 00

CABARET LE MUSIC-HALL 2128, boul. Guillaume-Couture, St-Romuald

Judi	13 septembre :	Intermédiaire	19 h 00
------	----------------	---------------	---------

Pour information et inscription :

418 839-1722

Céline Roy,
professeure diplômée

Bienvenue et Bonne Danse Merci d'être là...



117806

UQAR

www.uqar.ca/automne2018
418 723-1986 ou 1 800 511-3382, poste 1427

Je m'inscris sans détour!



Des cours de natation pour les jeunes... et les moins jeunes!



Il n'y a pas d'âge pour s'initier aux plaisirs de la natation! Des tout-petits qui ne savent pas encore marcher jusqu'à ceux pour qui l'heure de la retraite a sonné, tout le monde peut apprivoiser l'eau et apprendre à nager!

BÉBÉS

Plusieurs écoles de natation acceptent les nourrissons dès l'âge de trois ou quatre mois. Bien entendu, il ne s'agit pas d'un cours où le bébé apprendra le crawl ou la nage papillon! Il est plutôt question de cours d'initiation où l'enfant apprend à être à l'aise dans l'eau et sous l'eau. Accompagné d'un parent, il progresse à son rythme, en douceur, ce qui favorise le développement naturel de sa motricité, notamment.

ENFANTS ET ADOS

Peu importe l'âge de votre enfant, vous pouvez l'inscrire à un cours de natation pour

débutants ou adapté à ses capacités. Votre jeune a peur de l'eau? Votre adolescent n'a jamais suivi de cours de natation? Grâce à des exercices et à des jeux, les instructeurs certifiés bâtissent une relation de confiance avec leurs élèves. Ainsi, les techniques de respiration, les déplacements dans l'eau et les méthodes de flottaison deviennent des apprentissages amusants et stimulants.

ADULTES ET ÂÎNÉS

La natation est un sport complet particulièrement recommandé aux adultes et aux aînés, parce qu'il permet de faire travailler les muscles et de maintenir la mobilité des articulations sans engendrer d'impacts sur le squelette. De plus, la natation améliore le système cardiovasculaire et réduit les risques de surpoids. En réalité, le simple fait de marcher dans l'eau peut vous aider à améliorer votre santé!

Renseignez-vous auprès de votre municipalité pour connaître les différents programmes de natation offerts en fonction de votre âge ou de celui de votre enfant, le cas échéant.



CENTRE DE LOISIRS
6150, rue Saint-Georges, Lévis
418 833-4477

INSCRIPTION EN LIGNE À PARTIR DU 24 AOÛT 2018, 10H00

Consultez notre programmation complète!

www.patrodelevis.com



Une vingtaine d'activités
Pour les enfants et
Les adolescents



Une dizaine
d'activités sportives pour
les adultes



Une soixantaine
d'activités diverses
pour les adultes



SPORT



LOISIRS



ENTRAIDE



INFORMATIQUE



LANGUES



SANTÉ ET BIEN-ÊTRE



ET PLUS...

Québec

COURS DE GUITARE À LÉVIS

Tous les jeudis
du 30 août au 13 décembre 2018
(15 semaines)
(Les débutants à 19h)
Location de guitare

**INSCRIPTION
avant le
24 août 2018**

Pas de paiement à l'avance, ni frais
d'inscription, vous arrêtez quand
vous le voulez. Chaque cours est
payable à chaque semaine

Cours
en groupe
uniquement
aucun en privé

- Des accords et des rythmes
- Aucun prérequis, sans solfège
- Très simple et très rapide
- 8 à 88 ans

Anne Gilbert 819 716-0110 (Asbestos)
anne.gilbert@cgocable.ca



COURS DE NATATION CROIX-ROUGE

*Voir programmation et conditions au :

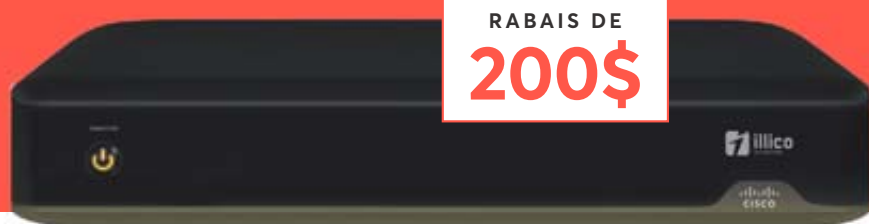
www.clubscan2r.com

GRATUIT*



MEILLEUR PRIX GARANTI

12^{versements} sans intérêt



RABAIS DE
200\$



VIDÉOTRON

Enregistreur X8

- Jusqu'à 8 enregistrements simultanés
- Capacité d'enregistrement de 320 heures en format HD
- Processeur 4 X plus puissant

199\$



43"

Nouveauté 2018

RABAIS DE
50\$

SAMSUNG

TÉLÉVISEUR DEL HD 1080P DE 43"

- Résolution HD 1080p
- Technologie d'affichage DEL
- MR60 • PurColor
- Amélioration du couleur
- 2 x Entrée HDMI
- 1 x Entrée Coaxial
- 1 x Port USB

UN43N5000

408⁹⁵\$



50"

**4K
ULTRA HD**

Nouveauté 2018

Hisense

TÉLÉVISEUR DEL 4K UHD 50"

- UHD 4K
- Puissance de sortie haut-parleur : 14 W
- 3 x HDMI
- 1 x USB

50H7608

523\$



Nouveauté 2018

55"

**4K
ULTRA HD**

RABAIS DE
300\$

SAMSUNG

TÉLÉVISEUR 4K DEL 55"

- Fréquence de rafraîchissement 120MR
- Définition de l'écran 4K Ultra HD
- Téléviseur intelligent
- Navigateur web
- 3 x HDMI
- 3 x HDMI HDCP2.2
- 2 x USB
- Vidéo composite

UN55NU7100

871\$

**NOUS PAYONS LES 2 TAXES SUR
TOUS LES HAUT-PARLEURS**

MARTIN LOGAN

Klipsch

FOCAL

Wharfedale



CHORUS 705

871\$

*Détails en magasin, conditions s'appliquent sur produits sélectionnés. Photos à titre indicatif.

LALIBERTÉ
ÉLECTRONIQUE

Accord **D**
Desjardins



lalibertelectronique

418.839.4328
1.877.632.4328

NOUS SOMMES OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI
1007, rue Fontaine, Lévis
(Secteur St-Jean-Chrysostome)
lalibertelectronique.com

**SERVICE
D'INSTALLATION
À DOMICILE**
pour tous
les produits
audio-vidéo

Virage audio numérique pour René d'Antoine



Reconnu parmi les albums les plus importants réalisés au Québec à la fin des années 1970, *Prémices*, de René d'Antoine, est maintenant accessible pour l'écoute ou l'achat sur les plateformes numériques iTunes, Spotify, Pandora, Deezer et Google Play.

Premier album solo de l'auteur-compositeur-interprète René d'Antoine, *Prémices*, composé de 12 titres, a fait sa première apparition en format vinyle en 1979. En 2000, une version CD a été mise sur le marché.

Initialement connu en tant que chanteur, bassiste et parolier dans le groupe Les Bel Canto, René d'Antoine a été honoré par l'Assemblée nationale du Québec en 2017 pour l'ensemble de sa carrière. Il enseigne aujourd'hui l'écriture musicale et le chant à son studio l'Académie Chanson de Lévis, où il vit depuis une vingtaine d'années.

Premier en mode détente

Premier choix sécurité

* L'offre de location s'applique au modèle illustré, la Outback 2.5i (2019) (202 251). La transmission automatique, dont le prix de détail suggéré est de 31 135 \$ (taxes en sus), est incluse dans le prix de location. Le montant total exigé avant le début de la location est de 104,63 \$ (taxes incluses). La location est basée sur une allocation annuelle de 20 000 km. Des frais de 0,10 \$/km seront facturés pour les kilomètres excédentaires. Les frais d'inscription au registre des droits personnels et des mobiliers, les frais de transport et de préparation ainsi que les droits spéciaux que sur les pneus neufs sont inclus. Le permis de conduire, l'immatriculation (prix varie selon le client) et les assurances sont en sus. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. L'offre et les spécifications techniques peuvent changer sans préavis. Le financement est offert sous réserve de l'approbation de crédit des Services Financiers Subaru par l'CCF. L'offre est en vigueur jusqu'au 31 août 2018. Certaines conditions s'appliquent. 1. L'EyeSight est un système d'aide à la conduite susceptible de ne pas fonctionner de manière optimale dans certaines conditions. EyeSight n'est pas conçu pour se substituer à la vigilance et à l'attention du conducteur sur la route. Le système pourrait ne pas réagir dans toutes les situations. Il n'empêche en aucun cas le conducteur d'adopter une conduite sécuritaire et prudente. L'efficacité du système dépend de nombreux facteurs comme l'entretien du véhicule et les conditions météorologiques et routières. Enfin, malgré toutes les technologies sophistiquées en place, un conducteur doit d'une bonne vision et d'attention à la route pour assurer la sécurité. Consultez le Manuel du propriétaire pour les détails de fonctionnement et les limites. Visitez votre concessionnaire Subaru pour plus de détails. 2. Pour évaluer la résistance aux impacts, l'assurance Insurex (Highway Safety) (HS) attribue à chaque véhicule une cote « Bonne » ou « Acceptable ». « Moyenne » ou « Faible » selon sa performance dans cinq essais. Pour recevoir le meilleur grade de sécurité, un véhicule doit obtenir une cote « Bonne » ou « Acceptable » aux essais de collision frontale à l'arrêt, de collision frontale à l'arrêt avec un véhicule en mouvement, de collision latérale et de collision latérale avec un véhicule en mouvement. Le véhicule doit aussi être équipé de plusieurs autres équipements de sécurité. 3. L'offre s'applique aux modèles équipés de série du système de prévention des collisions frontales. Le véhicule doit aussi être équipé de plusieurs autres équipements de sécurité. 4. Après la réception de la notice de maintenance et de données de dépréciation, www.aj.com.



Rémi Lebreux
Président



Réal Dorval
Directeur Général des ventes



Alain Létourneau
Directeur véhicules d'occasion



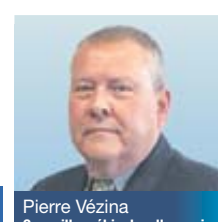
Guy Pelletier
Conseiller véhicules neufs



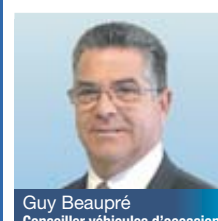
Sylvain Labbé
Conseiller véhicules neufs



Gaétan Verret
Conseiller véhicules neufs



Pierre Vézina
Conseiller véhicules d'occasion



Guy Beaupré
Conseiller véhicules d'occasion

OUTBACK 2018

Prix de détail suggéré de

31 135\$

taxes en sus

Location de

48

mois

208 paiements à partir de

91\$*

par semaine, taxes en sus

0\$

acompte

- TRACTION INTÉGRALE SYMÉTRIQUE
- MOTEUR BOXER®
- SYSTÈME EYESIGHT® (EN OPTION)

IIHS MEILLEUR CHOIX SÉCURITÉ + 2018²
IIHS PRÉVENTION SUPÉRIEURE DES COLLISIONS FRONTALES³
avec système EyeSight® et phares spécifiques en option,
construits après septembre 2017

ALG 2018 PRIX VALEURS RÉSIDUELLES - Meilleur utilitaire
intermédiaire (deux rangées de sièges)⁴

Montant total exigé avant le début de la location : 104,63 \$ (taxes incluses). Location basée sur une allocation annuelle de 20 000 km avec kilométrage additionnel de 0,10 \$ le km.



LÉVIS SUBARU

Traction intégrale



SUBARU

Sans frais: 1.866.899.1960

4980, boul. Guillaume-Couture, Lévis | 418.833.1960 | www.levissubaru.com

Explorations féministes et artistiques à Regart

Sous le commissariat d'Amber Berson, l'événement artistique *Utopie comme méthodologie* se tiendra à Regart, centre d'artistes en art actuel, du 14 au 30 septembre. Cette exposition, regroupant des démarches féministes audacieuses, présente les travaux de plus de dix artistes et collectifs du Canada et de l'international.

La manifestation artistique invite à des réflexions critiques, qui bousculent les habitudes sociales et culturelles en traçant des voies vers un avenir plus égalitaire et inclusif. La commissaire Amber Berson propose une sélection d'œuvres inédites, des installations, des documents et impressions, des photographies, des vidéos ainsi que des performances.

Les artistes explorent différentes réalités de la théorie féministe en adoptant une démarche utopique. Ces processus artistiques, qui puisent dans des origines, des expériences et des sensibilités diversifiées, sont à l'avant-garde des perspectives sur la théorie féministe. Avec JJ Levine (sur la photo : une œuvre

CRÉDIT : JJ LEVINE



de l'artiste), Rudy Loewe, Adriana Disman, l'artiste française Diane Guyot, le collectif perse Taklif et Laura Taler.

Amber Berson est auteure, commissaire et doctorante à l'Université Queen's. Ses recherches portent sur le thème de la culture des centres d'artistes féministes autogérés et sur la pensée utopique.

Michelle Lacombe et Jake Moore feront une performance, le 23 septembre. De plus, McKensie Mack présentera un atelier féministe, le 15 septembre, à 14h. Le vernissage se tiendra le vendredi 14 septembre, dès 17 h, en présence de plusieurs artistes et d'Amber Berson. Le Centre de recherche urbaine de Montréal (CRUM) fera une performance.

Information au centreregart.org.

Deux cultures entremêlées



Les chansons rassembleuses réunissent douze auteurs-compositeurs-interprètes autochtones et allochtones dans une vibrante célébration de la chanson, le 29 août à L'Anglicane.

Dans cette rencontre, les artistes s'unissent, s'approprient les langues innue et française, partagent leurs influences, rencontrent le public et dévoilent un univers interculturel est plus que saisissant.

Le spectacle aborde les thèmes de la différence, des stéréotypes et de l'identité. La prestation est couronnée par un Makusham, la danse traditionnelle innue des grandes occasions, comme une invitation inclusive à la fête.



CRÉDIT : COURTOISIE

La représentation du 29 août sera la première d'une nouvelle mouture du concert, qui sera développée lors d'une résidence des artistes dans la salle lévisienne. Ce spectacle a été créé en 2017 au Festival en chanson de Petite-Vallée.

117837
LA GALERIE
LOUISE-CARRIER

33, rue Wolfe, Vieux-Lévis
galerielouise-carrier.com
418 838-6001

L'art de nos 40 ans
jusqu'au 2 septembre

Les rencontres artistiques
5 à 7 IMAFA
le mercredi 29 août à 17 h
Conférence de
Julie Suzanne Doyon, directrice générale
et André Fortin, président
Ces deux collectionneurs partagent
leur passion pour les arts.

Œuvre d'André Garant

MEILLEURS PRIX GARANTIS!

BUICK
ENCORE 2018
Modèle privilégié à traction avant

7825\$*/SEM LOCATION 48 MOIS
0% d'intérêt à l'achat au financement
sur 84 mois + \$1200 de crédit

Citadelle
CHEVROLET CADILLAC BUICK GMC LTÉE

BUICK ENCORE 2018



stock 181274
PDSF \$28225

89, route Kennedy, Lévis **418-835-1171**
www.citadellechevrolet.com

Suivez-nous
sur Facebook



*location 48 mois 20000km/ an, transport et préparation inclus taxes en sus. Comprend un versement initial de \$1800 et un rabais de \$500 sur demande de carte visa gm. Photo à titre indicatif

Une soirée *a cappella* autour du feu avec Webster

Dans le cadre d'une soirée *Feux Follets autour du feu*, la Maison natale de Louis Fréchette accueille Webster, artiste passionné des mots, pour une performance alliant rythme et poésie. Le rappeur livrera ses textes sans musique, le 24 août prochain.



CRÉDIT : COURTOISIE

Webster œuvre dans le milieu artistique depuis les années 1990. Il propose un contenu à la fois lyrique, riche et engagé, fortement inspiré par son bagage académique d'historien. Avec plus de sept albums à son actif, Webster est l'un des pionniers du hip-hop québécois. Ses mots résonnent avec force parmi un large public, et donnent une voix à ceux et celles qui ont trop longtemps été muselés.

Cette veillée, qui promet plaisirs poétiques, est rendu possible grâce à l'Entente de développement culturel Ville de Lévis et ministère

de la Culture et des Communications.

Rythmes et poésie avec Webster, le 24 août, à 20h. À la Maison natale de Louis Fréchette, située au 4385, rue Saint-Laurent, à Lévis. Apportez votre chaise. Remis à l'intérieur en cas de pluie.

Information au 418 837 4174. Pour en savoir plus, visitez le www.maisonfrechette.com

Aider les acteurs culturels à réaliser leur projet numérique

En partenariat avec le ministère de la Culture et des Communications, le Conseil de la culture a dévoilé un projet d'accompagnement, destiné aux organismes culturels professionnels à but non lucratif et aux artistes ou artisans professionnels, *L'Accélérateur numérique culturel*.

Ce projet en trois étapes se déroulera de septembre à décembre. Il vise à favoriser les initiatives en découvrabilité, en commercialisation et en *marketing* de contenu. En fin

de parcours, le projet sélectionné remportera 15 000 \$ pour concrétiser son projet numérique. Les trois phases doivent permettre aux participants d'améliorer leur compréhension du numérique et de ses enjeux, d'être mieux outillés ou de bénéficier d'un accompagnement pour la mise en œuvre de projets numériques structurants.

Information au culture-quebec.qc.ca/accompagnement-numerique-le-conseil-de-la-culture-devoile-un-projet-innovant.

une IMPRIMERIE qui se démarque

dépliant • brochure • pochette
catalogue • reliure spirale ...
qualité d'impression et gestion de couleurs

reliure et finition
unique, plus de 25 types de finition



impression **RIVE SUD**

impression-rivesud.com

418 830-1505

MONTMAGNY

LÉVIS

LA POCATIÈRE

QUÉBEC

Les chansons rassembleuses
La rencontre de 12 artistes autochtones et allochtones

20 \$
Mercredi 29 août

langlicane.com 418 838-6000

L'Anglicane

Duo harpe et violon aux Matinées classiques

En collaboration avec l'Orchestre symphonique de Québec, la Ville de Lévis présente dans le cadre des ses Matinées classiques un duo harpe et violon, avec Isabelle Fortier, harpiste, et Julie Tanguay, violoniste, le dimanche 26 août à 10h30, au parc des Chutes-de-la-Chaudière.

Deux musiciennes de l'Orchestre symphonique de Québec font résonner des musiques pour l'âme. Isabelle Fortier, à la harpe, et Julie Tanguay, au violon, interprètent en duo plusieurs pièces musicales qui font référence à l'amour, à l'adoration et à la plénitude de l'âme, et qui ont été choisies parmi les œuvres de Claude Debussy, Gabriel Fauré, Astor Piazzolla et d'autres œuvres célèbres du répertoire d'opéra.

En cas de mauvais temps, le concert se tiendra à l'École secondaire Les Etchemins, au 3724, avenue des Églises à Charny. L'avis est donné sur la page Facebook du Service des arts et de la culture et sur la ligne Info-loisirs à partir de 9h30, au 418 838-4001.



CRÉDIT : COURTOISIE

BRUNCH-CAUSERIE



HISTOIRES, OPINIONS, SOUVENIRS

ÉVÉNEMENTS, SUGGESTIONS D'ACTIVITÉS

Le brunch-causerie, c'est l'occasion d'exprimer vos opinions sur le patrimoine religieux à Lévis, ce que la société devrait faire pour le protéger... Bienvenue à tous !

DIMANCHE 2 SEPTEMBRE À 11 H
SOUS-SOL DE L'ÉGLISE CHRIST-ROI
5515 rue Saint-Georges, Lévis

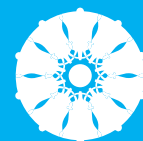
Admission

5 \$ pour les membres de la CPTRL
15 \$ pour les non-membres

Billetterie / réservation (avant le 29 août)
1-844-903-0811

*Billets disponibles au secrétariat
de l'église Notre-Dame-de-Lévis*

Une présentation de la



Corporation du **patrimoine**
et du **tourisme religieux**
de Lévis

UNE SEULE PROMESSE

TOUJOURS LE MEILLEUR

DE LA MUSIQUE

101,5

Le meilleur de la musique

SUIVEZ-NOUS!

UNE STATION
a+traction
RADIO

5016105

Des médaillés brillent au gala de Dina-Bélanger

Le gala reconnaissance 2017-2018, du Collège Dina-Bélanger de Saint-Michel-de-Bellechasse, a souligné, le 31 mai dernier, le travail de plusieurs élèves de l'école secondaire privée.

D'abord, en avril, deux équipes du programme de robotique ont remporté la médaille d'or et d'argent au Défi Zone01 de Québec, présenté à l'Université Laval. Pour

gagner le défi *Feux d'artifice* (niveau blanc), Kristof Boulanger, Jérémy Thibault (Montmagny), Timothée Sattler et Nicolas Bélanger (Saint-Michel) devaient construire un robot autonome pouvant réaliser différentes tâches sur une surface représentant un point de lancement de feux d'artifice. Les élèves ont également dû faire face à une «règle surprise» imposée le jour même du défi.

Ensuite, Justine Coulombe (Saint-Raphaël) a reçu la Médaille académique du gouverneur général pour l'année 2016-2017. Cette distinction honorifique est remise à l'élève qui a eu la meilleure moyenne générale au terme de ses années d'études au secondaire. Justine a terminé avec une moyenne de 92,45 %. De plus, pour souligner l'ensemble de son parcours au Collège Dina-Bélanger, Martin Bernier, de Promutuel Rive-Sud, a offert à Justine une bourse de 200 \$.



CRÉDIT : COURTOISE

Sur la photo : Kristof Boulanger, Timothée Sattler, Nicolas Bélanger et Jérémy Thibault.



EN FÊTE!

AVEC DES PRESTATIONS DE:
SANS PRESSION - MOON SHERIFFS - DJ CROWD - BARDY BOYZ
ABSENCE OF TRUTH - AXE NORDIK - FRESH CORLEONE - BRH - TI-KID
FRANK CUSTEAU - VIBRANT HEELS - MEET THE MAILMAN - DIVINATIONS
BEEYOUDEE - TWIN BROTHERS - RYDIM - NEGATE LIFE... ET PLUS ENCORE!

LUNDI 3 SEPTEMBRE (FÊTE DU TRAVAIL)

49 RUE FORTIER, LÉVIS, DE 11H À 18H

AMUSEMENTS POUR TOUS ÂGES - JEUX POUR ENFANTS
 EXPOSITION DE VOITURES ANTIQUES - CUISINE DE RUE
 BIÈRE DU CORSAIRE, VISITE GUIDÉE DES STUDIOS

MERCI À NOS PARTENAIRES:




ENTRÉE GRATUITE



3 mois de repas gratuits*

à la signature d'un bail d'un an, avant le 31 août, certaines conditions s'appliquent

La Seigneurie de Lévy

Résidence privée pour aînés

Studios & 3 1/2

Disponibles maintenant

La Simplicité et la Chaleur
sont notre différence !!

Sécurité - Soins de qualité
Loisirs - Repas santé et Équilibrés

418.833.3407

790 boul. Alphonse Desjardins, Lévis



Baseball féminin

Trois médailles pour des joueuses de la région

Les trois équipes de baseball de la sélection régionale féminine sont reparties des Championnats provinciaux de baseball, qui se sont tenus du 19 au 22 juillet à Laval, avec leur médaille. L'équipe moustique a remporté l'or, les pee-wee l'argent et les bantam le bronze.

Par Ipsamson@journaldelevis.com

D'abord, l'équipe moustique a remporté son premier match par la marque de 9 à 3 sur la Rive-Sud avant de battre Montréal 13 à 3. Ensuite, c'était au tour de Lanaudière de subir la défaite par 10 à 0 contre les représentantes régionales. En demi-finale, l'équipe s'est facilement chargée de la Mauricie avec une victoire de 12-2. En finale, les jeunes filles ont écrasé l'Estrie 12 à 0. Alexandra Buteau, joueuse des Monarques de Lévis, et l'assistant-entraîneur Mathieu Buteau de Lévis ont vécu le triomphe de l'équipe.

Chez les pee-wee, l'équipe régionale a vaincu la Mauricie par le pointage de 10-0 en ouverture de tournoi avant de perdre son second match 8 à 7 contre Richelieu-Yamaska. L'équipe s'est reprise avec des victoires de 10 à 0 contre l'Estrie et de 13 à 1 contre l'Outaouais en

demi-finale. En finale, les filles ont dû s'avouer vaincues contre Richelieu-Yamaska par la marque de 10 à 0. Cette fois-ci, les joueuses lévisiennes Charleen Julien, des Titans de Chaudière-Ouest, et Anne Couture, des Ambassadeurs de Desjardins, ont décroché l'argent.

Puis, chez les bantam, l'équipe a amorcé son tournoi du bon pied avec une victoire de 16 à 2 contre Montréal. La deuxième partie s'est soldée par une défaite de 11-9 contre la Rive-Sud. Une victoire de 14 à 9 sur l'Outaouais a confirmé la place de l'équipe en demi-finale. Dans cette demi-finale, les joueuses se sont inclinées par la marque de 9 à 3 contre le Lac-Saint-Louis. Lors du duel pour la médaille de bronze, l'équipe a su remonter un déficit pour l'emporter 7 à 6 sur Lanaudière. Les Lévisiennes Ann-Catherine Asselin et Justine Fournier, toutes deux des Ambassadeurs, India Gagné, des Titans, et Carolane Talbot, de l'Équipe 16U du Québec, ont ainsi gagné le bronze avec leur entraîneur Marc-André Fournier, aussi de Lévis.

Augmentation marquée des inscriptions

La saison 2018 a vu une augmentation marquée du nombre d'inscriptions au baseball chez les jeunes filles. «On prépare déjà l'avenir en

quelque sorte. Cette saison, il y a eu une augmentation de 20 % par rapport à 2017, ce qui est quand même assez important. Nous avons aussi dû augmenter notre nombre d'équipes féminines dans la zone Seigneurie, qui regroupe les associations de Lévis», a raconté Marc-André Fournier, représentant du baseball féminin de la région de Québec.



► Justine Fournier, Ann-Catherine Asselin, India Gagné, Élisabeth Tardif et Carolane Talbot de l'équipe bantam.

Cette augmentation a permis à plusieurs jeunes joueuses de jouer au baseball dans leur ville. Lors des dernières saisons, les joueuses qui désiraient évoluer dans une équipe entièrement féminine devaient jouer pour une équipe de Québec et disputer leurs parties de saison régulière sur la Rive-Nord. Une situation qui entraînait de longs déplacements pour les familles, toujours selon M. Fournier.

Les associations de baseball de la région souhaitent poursuivre sur leur lancée lors de la prochaine saison. «Nous essaierons de donner de nouvelles opportunités aux jeunes filles de pouvoir se développer dans ce sport près de chez elles. De nouvelles équipes féminines pourraient voir le jour. De plus, des camps de baseball spécifiquement féminin ont lieu, dont un sur la Rive-Sud», a ajouté Marc-André Fournier.

**concoure hippique
de Lévis**

**du 6 au 9
septembre
2018** DÈS 8h00

Entrée libre

Les Écuries de la Chaudière

VOUS INVITENT À LA **40^e** édition

Finale de la médaille CET et médaille
François Ferland, le **SAMEDI SOIR**
à compter de 18h sous les projecteurs

DIMANCHE
Derby de chasse
Grand prix Ville de Lévis

JEUDI, VENDREDI ET SAMEDI, COMPÉTITIONS TOUTE LA JOURNÉE

Les Écuries de la Chaudière
3404, ave St-Augustin, Lévis
832-5831 • (418) 832-0753

Autoroute 73 direction Sud
Sortie 128 — Rue Beaulieu

Autoroute 73 direction Nord
Sortie 123 — Rue St-Augustin

BOTTIN

Consultez aussi nos bottins sur le
WEB au : www.journaldelevis.com

ABC DE LA COMMUNICATION

Toastmasters Lévis
Parlez devant un groupe
en confiance, combattez
votre timidité.
www.toastmasters-quebec.com/levis.htm
418 265-5846

AIDE ALIMENTAIRE

Le Grenier
235, St-Joseph, Lévis
www.comptoirlegrenier.com
418 835-5336
Popote roulante
Repas chauds livrés à domicile
www.benevoleenaction.com
418 838-4094

Repas Desjardins
Mets préparés, emballés sous
vide et livrés à domicile
257, St-Joseph, Lévis
www.lesrepasdesjardins.com
418 830-0055

AIDE ET ENTRAIDE

**Maison des jeunes
La Ruche St-Romuald**
Lieu de rencontres animées
pour les jeunes de 12 à 17 ans.
1683, rue LaVoisier, St-Romuald
www.la-ruche.ca
418 839-5304
418 998-7547

AIDE POUR HOMMES

Centre Ex-Equo
Organisme oeuvrant à
modifier les comportements
violents des hommes.
1114, boul. Guillaume-Couture
Local 15, St-Romuald
418 834-6162
Partage au masculin
Hommes en difficulté
Individuel et groupes.
225, Montfort, Lévis
www.partageaumasculin.com
418 835-9444

ALCOOLISME

Al-Anon / Alateen 5501
Votre vie est ou a été affectée
par la consommation d'alcool
d'un parent ou ami? Groupes
d'entraide anonymes pour
aider à se rétablir des
conséquences de l'alcoolisme.
Info (confidentiel):
www.al-anon-alateen-quebec-est.ca
1 844 725-2666

BÉNÉVOLAT

Centre d'action bénévole
Accueil et orientation. Support
aux groupes et aux organismes
www.benevoleenaction.com
418 838-4094

Les Petits Frères de Lévis
Accompagnement auprès
des personnes âgées.
Jumelage, visites,
téléphones, activités, etc.
www.petitsfreres.ca/levis
418 903-5553

CADETS

**Corps des cadets
2820 des Chutes-
de-la-Chaudière**
ESLE - Charny. Information
et inscription.
www.corpsdecadets2820.ca
418 563-9281

CANCER

**Espoir Cancer
de Lévis**
Des services et du soutien
à toutes les phases de la
maladie pour les adultes.
www.benevoleenaction.com
418 838-4094, poste 228

DÉFENSE DES DROITS

**LA-Droit de Chaudière-
Appalaches**
Défense des droits en
santé mentale.
418 837-1113
S.F. : 1 866 837-1113
A.C.D.R. Lévis-Rive-Sud
Défense des droits de
la personne aînée
www.aqdr-levis.org
418 835-9061
ADDS Rive-Sud
Défense des droits
à l'aide sociale
11, St-Édouard, bur. 112, Lévis
coordination@addsrivesud.com
www.addsrivesud.com
418 838-4774

ÉCHANGE DE SERVICES

Banque à pitons
Réseau de personnes et
d'organismes qui se rendent
des services gratuitement,
en échange de temps.
www.banqueapitons.org
418 903-4183

EMPLOIS

**Connexion Emploi
ressources femmes**
Service d'orientation et
d'aide à l'emploi gratuit.
www.connexionemploiressources.com
418 839-3109
Trajectoire-Emploi
Recherche d'emploi
Service sans rendez-
vous disponible
www.trajectoireemploi.com
Lévis : 418 833-7122

FAMILLE

**Maison de la famille
Rive-Sud**
Chacun y trouve quelque
chose qui le rejoint.
5501, St-Georges, Lévis
418 835-5603
**Maison de la famille
Chutes-Chaudière**
418 839-1869

FEMMES

AFEAS de Lévis
L'Association féminine
d'éducation et d'action sociale
(AFEAS) est une organisation
traitant des dossiers en lien
avec la condition féminine.
www.afeas.qc.ca
418 838-2865
Calacs Rive-Sud
Services pour femmes et
adolescentes victimes
d'agression sexuelle.
418 835-8342
**Centre Femmes
l'Ancre**
Accueil, écoute, information
pour les femmes de Lévis.
4535, boul. de la Rive-Sud Lévis
418 838-3733

GESTION DE CONFLITS

Médiation citoyenne
Un contexte propice à la
communication pour trouver
une solution satisfaisante pour
chacun (gratuit et confidentiel).
418 835-3046

GROSSESSE ET NAISSANCE

Ressources-Naissances
1100, boul. Guillaume-
Couture, local 210, Lévis
www.ressources-naissances.com
418 834-8085
Allaitement Québec
Information et soutien.
www.allaitementquebec.org
418 623-0971

GROUPES SCOUTS

Le Groupe Déziel
Animation, bénévolat.
Information et inscription des
jeunes. Besoin d'animateurs.
418 833-6446

HÉBERGEMENT

L'ADoberge
Hébergement temporaire pour
adolescents et adolescentes.
St-Jean-Chrysostome
418 834-3603

LÉGION CANADIENNE

**Filiale Commandeur
Alphonse-Desjardins de
Lévis (Québec No. 12)**
9805, boul. Guillaume-
Couture, Lévis
418 838-7712

LIVRES - DISQUES

Écolivres
Récupération, recyclage,
revalorisation de livres
et disques.
Lévis
418 835-5150
St-Romuald
418 834-6620
Cueillette à domicile
www.ecolivres.org

ORGANISME D'ALPHABÉTISATION

**Alpha-Entraide
Chutes-Chaudière**
2285, boul. Guillaume-Couture,
Lévis (St-Romuald)
www.alphaentraide.ca
418 834-3011

OUTREMANÈGES ANONYMES

**Groupe main
dans la main**
La nourriture vous cause des
problèmes. On peut vous aider.
www.oa Quebec.org
418 871-8240

PERSONNES ÂÎNÉES

**Maison des aînés
de Lévis**
10, rue Giguère, Lévis
www.maisondesaineslevis.ca
418 838-4100

P.H.A.R.S

Défense de droit, répit,
activités sociales, etc.
6150, rue St-Georges, Lévis
Bureau 166
www.phars.org
418 838-4922

SANTÉ MENTALE

**Santé mentale Québec
(Chaudière-Appalaches)**
Éducation et sensibilisation
pour une bonne santé mentale.
www.santementaleca.com
418 835-5920

Aux Quatre Vents
Aide et entraide.
220, St-Joseph, Lévis
www.auxquatrevents.ca
418 833-3532

Le Contrevent
Pour l'entourage d'une
personne ayant un trouble
majeur de santé mentale.
190, rue St-Joseph, Lévis
www.contrevent.org
418 835-1967
Tel-Écoute du Littoral
Service d'écoute pour toutes
personnes ayant le besoin
de se confier. Confidentiel.
www.benevoleenaction.com
418 838-4095

SERVICE D'ENTRAIDE

**Service d'entraide
St-Jean-Chrysostome**
Services à la communauté,
bénévolat,
Boutique «La Trouvaille»
1008, rue Alphonse-Ferland,
Lévis (St-Jean)
www.serviceentraide-st-jean.com
418 839-0749

**Service d'entraide
de Pintendre**
Dîner communautaire,
accompagnement transport,
popote, cuisine collective,
informatique, répit en
peinture, activités jeunesse
et famille, blitz purée bébé.
www.entraidedepintendre.org
Soutien à Domicile
418 833-6731

**Service d'entraide
St-Romuald**
• Entraide bénévole
• Aide alimentaire et
vestimentaire pour personnes
et familles défavorisées •
Services de maintien à domicile
• Boutique seconde vie «Le
chiffonnier»
285, rue de Saint-Romuald
www.entraide-st-romuald.org
418 839-5588

Centre d'action bénévole

Popote roulante, visites
d'amitié, accompagnement,
transport et activités pour
briser l'isolement.
www.benevoleenaction.com
418 838-4094

Programme P.A.I.R
Gratuit: Service d'appel
quotidien pour assurer
la sécurité à domicile
418 838-4094

SOUTIEN ET INFORMATION

Albatros Lévis
Accompagnement des
personnes gravement malade.
Soutien à la famille. Formation
Entre 13h30 et 16h00
418 832-9992 poste 353

La Société Alzheimer
Chaudière-Appalaches.
Centre de soutien, Lévis.

421, rue Dorimène-
Desjardins, Lévis
418 837-6131

**Parkinson
Région Québec
Chaudière-Appalaches**
Activités et services offerts
aux personnes atteintes de la
maladie de Parkinson et à leurs
proches-aidants.
Déjeuners mensuels à Lévis.
www.prqca.ca
1 877 527-0075

1 877 527-0075

VÊTEMENTS ET MEUBLES

Le Comptoir Le Fouillis
140-A, rue St-Joseph, Lévis
418 835-1625
F: 418 835-4191

**Vous aimeriez
faire partie
de notre
bottin?**

**Contactez-
nous au
418 833-3113**

AGENDA COMMUNAUTAIRE

COLLECTE DE SANG

Héma-Québec
23 août
Au Centre multifonctionnel de
Saint-Anselme, situé au 243,
rue Principale, de 13h30 à
20h. Objectif : 70 donneurs.

**ÉPLUCHETTE DE
BLÉ D'INDE**
Chevaliers de Colomb
de Saint-David
26 août

Épluchette de blé d'Inde des
Chevaliers de Colomb de
Saint-David, de 10h à 14h,
au parc Bellevue (terrain de
jeux Saint-David). Blé d'Inde,
hot-dogs et breuvages à prix
modique sont au menu. Annu-
lé en cas de pluie. Bienvenue
à tous. Information : Jocelyn
Audet au 418 833-5153.

**ÉPLUCHETTE DE
BLÉ D'INDE**
FADOQ Pintendre
27 août

Épluchette de blé d'Inde dès
11h à l'Édifice Gérard-Du-
mont pour tous les membres
du Club FADOQ Pintendre. Il

y aura le lancement des ac-
tivités de l'année, le tout suivi
d'une partie récréative avec
les talents amateurs du Club.
Il faut vous inscrire auprès de
Diane Brie au 418 837-7053.

FORMATION
Albatros Lévis
**Du 28 août au
20 novembre**

Albatros Lévis, dont la mis-
sion est d'accompagner en
toute gratuité jusqu'en fin
de vie et sans discrimination
d'aucune sorte, les personnes
atteintes de maladie grave en
soins palliatifs ou en fin de
vie, offre une formation de 39
heures portant sur les diffé-
rents aspects de cet accom-
pagnement. Tous les mardis,
de 19h à 22h, à partir du 28
août jusqu'au 20 novembre à
la Demeure au Cœur de Ma-
rie, située au 9248, boulevard
du Centre-Hospitalier, à Lévis
(quartier Charny). Pour infor-
mation et inscription : 418
832-9992, poste 353.

7 août

AGENDA CULTUREL

RECRUTEMENT
DE BASSES ET
DE TÉNORS

Choeur Polyphonique
de Lévis
Jusqu'au 30 août

Le Choeur Polyphonique de
Lévis reprendra ses ac-
tivités musicales le 30 août, dès
19h15, à l'École Marcelle-
Mallet, située au 51, rue Dé-
ziel à Lévis. L'ensemble est à
la recherche de basses et de
ténors pour bonifier la son-
orité de ces pupitres. De beaux
projets musicaux seront vécus
sous la direction de Guillau-
me Boulay. Pour information
: www.choeurpolyphonique-delevis.com.

SOIRÉE FEUX-
FOLLET - RAP
: RYTHMES ET
POÉSIE AVEC
WEBSTER

Maison natale de
Louis Fréchette
24 août

Prenez part à une soirée
autour du feu en compagnie
du rappeur et historien Web-
ster. Au programme : musique,
textes rythmés et découverte
de la poésie derrière le rap
avec ce pionnier du hip-hop
québécois. Pour information
: www.maisonfréchette.com.

LA CAGE :
L'HISTOIRE DE
LA CORRIVEAU

Domaine Pointe-
de-Saint-Vallier
25 août

DÎNER AU CAFÉ
DU VIRE-CRÊPES

Club de l'âge d'or
Bienville-Lauzon
28 août

Les personnes intéressées
sont invitées à un repas à ba-
se de bleuets. Pour réserver
votre place, vous n'avez qu'à
joindre Christine Tremblay au
418 837-7431.

JOURNÉE FESTIVE

Club les Quatre
Saisons Lévis
28 août

Mini-tournoi de pétanque à
compter de 12h, épluchette
de blé d'Inde vers 15h ainsi
que musique, danse et buffet
froid à compter de 17h30. Pour
plus de détails et réservation
: Lorraine au 418 833-4739.

PORTE OUVERTE

Parkinson Région Québec-
Chaudière-Appalaches
29 août

Parkinson Région Québec-
Chaudière-Appalaches invite
toute la population à son ac-
tivité porte ouverte qui se tien-

dra le mercredi 29 août, de
10h à 12h, au centre commer-
cial Place Fleur-de-Lys, situé
au 552, boulevard Wilfrid-Ha-
mel à Québec (entrée #5, cor-
ridor face au Walmart). Ce
sera l'occasion de s'informer
sur les services offerts par
l'organisme et de s'inscrire à
ses activités qui débutent dès
septembre. Pour plus d'infor-
mations, contactez Michelle
Nadeau au 418 527-0075 ou
visitez le www.prqca.ca. Bien-
venue à tous!

PATINAGE LIBRE
POUR LES AÎNÉS

AREQ Louis-Fréchette
29 août au 21 décembre
Au Complexe 2 Glaces Honco
de Saint-Romuald, les mer-
credis de 14h à 15h20 ainsi
que les vendredis de 8h30 à
10h50. Il n'y aura pas d'ac-
tivité le 5 octobre, les 16 et 30
novembre ainsi que le 7 dé-
cembre. Bienvenue à tous les
aînés. Information : Claire au
418 839-6759.

7 août

AGENDA CULTUREL

Film documentaire. Dès que
le réalisateur Alain Vézina a
appris qu'une cage avait été
retrouvée dans un musée à
Salem, il a voulu connaître
l'histoire de cet exosquelette.
En même temps, il découvrirait
le destin de la Corrivaux. Pro-
jection du film en continu (34
minutes), de 11h à 16h, au Do-
maine Pointe-de-Saint-Vallier,
situé au 116, chemin Lemieux
à Saint-Vallier. Visite du ma-
noir : 11h, 13h, 14h et 15h. In-
formation : 418 884-4081.

LES DIMANCHES
DES ARTISTES

Paroisse Saint-
Joseph-de-Lévis
26 août

Les Dimanches des Artistes à
l'église Notre-Dame (au cœur
du Vieux-Lévis), à la messe
dominicale de 10h30 (prélu-
de à 10h15). Artiste invité du
26 août : Stéphane Fontaine,
clarinettiste. Pianiste : Pierre-
Antoine Rivard. Direction ar-
tistique : Carole Legaré. Vous
pouvez vous informer du pro-
gramme détaillé des Diman-
ches des Artistes en consul-
tant le www.saintjosephde-levis.org ou en téléphonant
au 418 837-8813.

LES BEAUX
DIMANCHES
DU DOMAINE :
MUSIQUE POUR
MARIE-JOSEPHE,
DITE LA CORRIVAUX
(1730 - 1763)

Domaine Pointe-
de-Saint-Vallier
26 août

Découvrez un portrait en musi-
que à la fois intime et boule-
versant de la vie de Marie-Jo-
sephte, avec l'ensemble J'ay
pris amours. Chansons, dan-
ses, musique savante et popu-
laire seront au rendez-vous. À

14h, au Domaine de la Pointe-
de-Saint-Vallier, situé au 116,
chemin Lemieux à Saint-Va-
llier. Vous devez réserver votre
place avant le 24 août. Visite
du manoir : 11h, 12h et 16h.
Information : 418 884-4081.

LES CHANSONS
RASSEMBLEUSES/
NIKAMU
MAMITUN -
VILLAGE EN
CHANSON DE
PETITE-VALLÉE

L'Anglicane
29 août

Événementielle, cette gran-
de rencontre créative réunit
autochtones et allochtones
dans une singulière célébra-
tion de la chanson. Avec cet-
te deuxième mouture du pro-
jet créé à Petite-Vallée, douze
auteurs-compositeurs-inter-
prètes s'unissent, s'appropri-
ent les langues innue et
française, partagent leurs in-
fluences, rencontrent le public
et dévoilent un univers inter-
culturel saisissant. Avec Flo-
rent Volland, Marc Déry, Ré-
jean Bouchard, Guillaume Ar-
senault, Matiu, Karen Pinette-
Fontaine, Scott Pien-Picard,
Ivan Boivin, Cédrik St-Onge,
Chloé Lacasse, Joëlle Saint-
Pierre et Marcie. Dès 20h, à
L'Anglicane. Pour information
: 418 838-6000 ou [www.lan-
glicane.com](http://www.lan-
glicane.com).

LA FORCE D'UNE ÉQUIPE PROFESSIONNELLE:

Richard Turgeon

Depuis plus de quarante ans, Monsieur Turgeon a su accompagner des centaines de familles de Lévis. Il a acquis une notoriété, tant par son travail que par son implication dans le milieu communautaire.

Là pour vous, pour votre bien-être



Claude Marcoux Ltée

Gilbert & Turgeon

GROUPE
Garneau
THANATOLOGUE

Pierre Blais

GROUPEGARNEAU.COM

1845, BOUL. GUILLAUME-COUTURE, LÉVIS | TÉL.: 418 839-8823 | TÉLÉC.: 418 839-0016

Corporation
des thanatologues
du Québec

DUMONT, Yvette Gosselin

Au CHSLD Vigi Notre-Dame-de-Lourdes à St-Michel de Bellechasse le 10 août 2018 est décédée Yvette Gosselin, épouse de feu Adrien Dumont, conjointe de feu Yves Marcotte (pitro) pendant 17 ans, de feu René Morin pendant 3 ans. Native de St-Jean Chrysostôme, elle était la fille de feu monsieur Lauréat Gosselin et de feu madame Emilianna Lessard. Elle laisse dans le deuil ses enfants feu Claude (Christiane Cloutier), Yvon (Lucie Dussault), France (Christian Lafontaine), Lucie (Bernard Chamberland), Nicole (Denis Rivard), Diane et Marlyne (Martin Sauvageau); ses petits-enfants, Dany (Nathalie Laroche), Cathy, Dave (Kathleen Lupien), Marie-Eve (Patrick Nadeau), Yannick (Valérie Blais), Sonia (Sébastien Hayfield), Cinthya, Mariève, Patrick (Alexandra Milot), Kevin et 17 arrière-petits-enfants. Ses frères et sœurs : feu Valère (Feu Thérèse Beaulieu), feu Jeanne-Darc, feu Murielle (Feu Maurice Gagnon), feu Léopold (Louise Drapeau), Yvonne (feu Louis-Philippe Samson), Florian (Irène Cadoret), Adrienne (Jacques Lemieux), Jeannine (Marcel Sévigny, (feu Bruno Savard)), feu Gilles (Monique Demers) et Andréa (Lise Langlois). La famille recevra les condoléances au complexe Claude Marcoux Ltée 1845, Guillaume-Couture Lévis le vendredi 24 août 2018 de 19h00 à 22h00. La famille recevra également les condoléances à l'église St-Jean-Chrysostôme 1012, rue de l'Église Lévis le samedi dès 10h30. Le service religieux suivra à 12h00 en l'église St-Jean-Chrysostôme et de là au cimetière paroissial. La famille tient à remercier tout le personnel du CHSLD Vigi Notre-Dame de Lourdes pour tous les bons soins prodigués à Mme Gosselin lors de son séjour. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Canadienne des Maladies du Cœur du Québec ou à la fondation de la Sclérose en Plaque Pour renseignements Groupe Garneau Thanatologue 418-839-8823 www.groupegarneau.com Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec Entreprise affiliée au Bureau de la Normalisation du Québec

FONTAINE, Jean-Guy

À l'IUCPQ (Hôpital Laval), le 8 août 2018, à l'âge de 84 ans est décédé, entouré de sa famille, monsieur Jean-Guy Fontaine. Il demeurait à Lévis, secteur Pintendre. Il était l'époux en premières noces de feu Gertrude Roberge et en secondes noces de Tonya Roberge. Il était le fils de feu Athala Roberge et de feu Jean-Baptiste Fontaine. Il laisse dans le deuil son épouse Tonya, ses enfants : Michel (France Boulay), Daniel, Nicole (Jacques Joncas) et France (Georges Larose); les enfants de Michel, Olivier (Cindy Rémillard) et Virginie (Michael Brochu); la fille de Daniel, Mélissa (Vicky Gagnon); les enfants de Nicole, Kym (Michael Fortier) et Hubert (Anne-Sophie Laflamme); les enfants de France, Jean-Philippe (Catherine Murray) et Guillaume. Lui succèdent également ses arrière-petits-enfants : Maili, Logan, Émy, Victor et un autre à naître. Il était le frère de feu Raymond (feu Thérèse Roy), feu Gertrude (feu Paul-Émile Carrier), Paul-Eugène (Jacqueline Fontaine), Yvette (feu Gaston Fontaine), feu Maurice, feu Jean-Yves, feu Margot (feu Robert Fortin), feu Charles-Henri (Régina Drapeau), feu Roger (feu Laurette Gourde), Robert (Denise Roberge), Denis (Fernande Roberge), Rémi (Yolande Dubé), René (Lyne Lavoie), feu Marcel (Anita Coats), Gilles (Gisèle Pelchat), Lucille, feu Rollande (Gilles Dion),

Annette (Denis Plante) et de feu Bertrand. Vos dons peuvent être acheminés soit à la Fondation Hôtel-Dieu de Lévis (<http://www.fhdl.ca/faire-un-don/>) ou à la Fondation de l'Hôpital Laval (http://www.fondation-iucpq.org/dons/types-de-dons#don_in_memoriam). Les membres de la famille vous accueilleront au Complexe Claude Marcoux 1845, boulevard Guillaume-Couture Lévis, secteur Saint-Romuald le vendredi 24 août de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 21h00, également le samedi 25 août à compter de 9h00. La cérémonie sera célébrée le samedi 25 août à 11h00, à la chapelle du complexe. Pour renseignements : Groupe Garneau Thanatologue 418-839-8823 www.groupegarneau.com Membre de la Corporation des thanatologues du Québec Entreprise certifiée par le Bureau de la normalisation du Québec

LEMIEUX, Rosa

Desjardins À l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 9 août 2018, à l'âge de 89 ans, est décédée madame Rosa Desjardins, épouse de feu monsieur René Lemieux. Elle demeurait à Lévis. Elle laisse dans le deuil sa fille Ginette (Jean-Yves Clavet) et son fils Jean-François (Joël Drolet); ses petites-filles : Mélanie Clavet (David Melançon) et Stéphanie Clavet (Dave Pelletier); ses arrière-petites-filles : Annabelle Melançon et Amélie Pelletier; ses frères et sœurs : Jeanne (Charles Moreau), Jean-Baptiste (Lise Corriveau), feu Cécile (Raymond Roy), Patrice (Huguette Carrier), Paul-Émile (Monique Roberge), Roger (Lucia Landry) et feu Madeleine; ses demi-sœurs et son demi-frère : feu Maria (feu Jean-Baptiste Lavoie), feu Alice (feu Alcide St-Pierre), feu Odile (feu Maurice Lavoie), feu Rolland (feu Thérèse Dupaul), feu Rita (feu Rosaire Lachance) et feu Marie-Ange (feu Jean-Baptiste Dumais). La famille vous accueillera au Complexe Claude Marcoux 1845, boulevard Guillaume-Couture Lévis, secteur Saint-Romuald le samedi 25 août à compter de 14h. La cérémonie sera célébrée le même jour à 15h30, à la chapelle du complexe. L'inhumation aura lieu à une date ultérieure au cimetière Mont-Marie de Saint-David. Pour renseignements : Groupe Garneau Thanatologue 418-839-8823 www.groupegarneau.com Membre de la Corporation des thanatologues du Québec Entreprise certifiée par le Bureau de normalisation du Québec

ROBERGE, Ghislain

Dans le calme et la sérénité, entouré de l'amour de sa famille, à l'Hôtel-Dieu-de-Lévis, le 14 août 2018 est décédé à l'âge de 72 ans, Ghislain Roberge, époux de la femme de sa vie Claire Martin, demeurant à St-Henri-de-Lévis. Il était fils de feu Philias Roberge et de feu Marguerite Langlois. Il était retraité de Bell Canada ayant œuvré au Québec et à l'étranger. Il laisse dans le deuil outre son épouse Claire; ses enfants Olivier (Annie Lacasse), Nicolas (Isabelle Harvey) et Marie (Éric Plante); ses petits-enfants: Félix, David, Frédéric, Julie, Audrey et Laurence; ses frères et sœurs: Jean-Pierre (Johanne Morneau), Michel (Danielle Lemelin), Clermont (Janida Émond), Francine (René Légaré), Daniel (Christiane Giroux) et Nathalie (Jocelyn Gosselin). La famille recevra les condoléances au complexe Claude Marcoux Ltée 1845, Guillaume-Couture Lévis le jeudi 23 août 2018 de 19h00 à 22h00 et le vendredi le 24 août 2018 de 13h00 à 14h45. Le service religieux sera célébré en l'église de St-Romuald le vendredi 24 août 2018 à 15h00 et de

là au cimetière de St-Romuald. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Société Canadienne du Cancer. Pour renseignements : Groupe Garneau Thanatologue 418-839-8823 www.groupegarneau.com Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec Entreprise affiliée au Bureau de la Normalisation du Québec

ROY, Ferdinand

À l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 13 août 2018, à l'âge de 73 ans, est décédé monsieur Ferdinand Roy, conjoint de madame Denise Mercier, fils de feu Godfroy Roy et de feu Diana Corriveau. Il demeurait à Lévis, secteur Pintendre. Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil ses enfants : Kellie (Mike Cleminson), Michael (Nadia Gagné Marticotte); la mère de Michael : Line Fortin; ses petits-enfants : Cameron, Avery, Isaac, feu Ashley et Jackson; sa sœur : France Gagné. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer. La famille vous accueillera au Complexe Claude Marcoux 1845 boulevard Guillaume-Couture Lévis, secteur Saint-Romuald le mercredi 22 août à compter de 9h. La liturgie de la Parole aura lieu le même jour à 11h, à la chapelle du complexe. Pour renseignements : Groupe Garneau Thanatologue 418 839-8823 sympathie@groupegarneau.com www.groupegarneau.com

ST-PIERRE, Charlotte

Entourée de l'amour de sa famille, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 9 août 2018, à l'âge de 76 ans, est décédée madame Charlotte St-Pierre, épouse de monsieur Roger Méthot. Elle demeurait à Saint-Nicolas. Elle était la fille de feu Julienne Pronovost et de feu Gaston St-Pierre. Outre son époux, elle laisse dans le deuil son fils Stéphane



ÉGLISE	SAMEDI	DIMANCHE
Beaumont	-	10h30
Breakeyville	-	11h00
Charny	16h00	9h30
Christ-Roi	16h00	11h00
Notre-Dame	16h00	10h30
Pintendre	-	9h30
St-Anselme	19h30	11h00
St-David	-	9h00
St-Étienne	-	9h00
St-Henri	-	9h30
St-Jean	19h00	11h00
St-Joseph	16h00	10h00
St-Michel	-	9h00
St-Nicolas	-	11h00
St-Rédempteur	-	10h00
St-Romuald	16h00	9h30
St-Jeanne d'Arc	19h00	8h30
St-Lambert	-	9h30

Méthot et sa conjointe Liette Gosselin qu'elle considérait comme sa fille; ses petits-enfants qu'elle aimait tant : Sébastien Méthot et Frédéric Méthot. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation québécoise du cancer (<https://fqc.qc.ca/fr/donnez/faitez-un-don>). La famille vous accueillera au Complexe Claude Marcoux 1845, boulevard Guillaume-Couture Lévis, secteur Saint-Romuald le dimanche 26 août de 13h à 15h30. La cérémonie sera célébrée le même jour à 15h30, à la chapelle du complexe. Pour renseignements : Groupe Garneau Thanatologue 418-839-8823 www.groupegarneau.com Membre de la Corporation des thanatologues du Québec Entreprise certifiée par le Bureau de normalisation du Québec



NOUS SOMMES LÀ, POUR VOUS...

La perte d'un être cher est inqualifiable. Nous comprenons votre désarroi. Nous sommes là pour vous accompagner et vous soutenir dans votre épreuve avec respect, écoute et compassion.

Vivez votre deuil, nous nous occuperons de tout le reste:

- Services professionnels de très haute qualité, à justes prix
- Cérémonies traditionnelles ou personnalisées
- Exposition du corps et crémation
- Achat ou location d'urnes et de cercueils
- Concession de lots, de niches et d'enfeus
- Monuments funéraires
- Fleurs, réception (traiteur), signet
- Publication de l'avis de décès
- Cimetières Lévis, Pintendre, Saint-David, Saint-Romuald, St-Lambert, Breakeyville et Charny
- Mausolée-Columbarium à Lévis et Saint-Romuald
- Columbarium Lévis, Pintendre, St-David, St-Romuald et Charny.

La Coopérative funéraire des Deux Rives et la Corporation du cimetière-Mont-Marie ont uni leurs forces et leurs services pour mieux vous soutenir dans ces moments difficiles. Nos plus sincères condoléances aux familles endeuillées

Vous pouvez nous rejoindre 24 h par jour, 365 jours par année: 835-5553



COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES
Centre funéraire d'Aubigny
154, rue du Mont-Marie, Lévis
835-5553
www.coopfuneraire2rives.com



CORPORATION
DU CIMETIÈRE-MONT-MARIE
152, rue du Mont-Marie, Lévis
567, rue Saint-Romuald, Lévis
833-1813
www.cimetiere.ca

14,30\$ taxes incluses
418.833.3113

Toutes nos annonces classées
sont publiées sur notre site web:
www.journaldelevis.com

Annonces classées

14,30\$ taxes incluses pour une annonce classée régulière de 15 mots. Vous avez jusqu'à **lundi 11h00 maximum** pour placer votre annonce dans la prochaine édition du journal. Les annonces sont payables d'avance. Visa et MasterCard acceptées.

AGENCES-RENCONTRE

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence... Appelez le 1-866-553-5652 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le #carré6910 (des frais peuvent s'appliquer). L'aventure est au bout de la ligne. www.lesseductrices.com

AMITIE - AMOUR

ADAM ET EVE. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, VR bienvenus. Brochure gratuite. Festival Blue du 16 au 21 août. Festival Country du 30 août au 4 septembre (1er sept.: JULIE DARAI-CHE) www.camping-adam-et-eve.com Tel: 819-336-4320.

ARGENT À PRÊTER

Prêteur hypothécaire privé de premier et deuxième niveau. Financement rapide peu importe votre région. Service professionnel. Nos taux sont compétitifs et nos conditions de financement flexibles. Financement Brisson. 1-866-566-7081

BATEAUX

REPARATION: moteurs hors-bord, in-board, tondeuses, souffleuses. Tous genres de moteurs essence, diesel, électrique, batteries. 581-777-2061

BOIS DE CHAUFFAGE

BON bois de chauffage, érable et merisier, à partir de 110\$/corde livré. 418-596-2830 ou 418-389-7084.

CHAMBRES

A VOIR! Secteur Christ-Roy, rue St-Georges, Vieux-Lévis, Galeries Chagnon, meublée, frigo, câblée, internet (avec ou sans), buanderie, stationnement, toilette privée (avec ou sans). De 300\$-425\$/mois. Immeubles Claude Dubé: 418-455-3313

CENTRALE, à côté du St-Hubert, Lévis. A voir! Entrée privée, propre, tranquille, frigo et lavabo dans chambre, meublée, câble, internet, buanderie, stationnement. Très bien entretenu. 418-261-7730

CHAMBRE à louer dans maison tranquille, câble, internet illimité inclus. 418-575-0333

FLORIDE, bon pour retraité, 3 milles de la mer, piscine, grande salle de bain, internet-TV-téléphone. 418 659-1570

LEVIS, (Lauzon), meublées, câble, internet, vue fleuve, laveuse, sècheuse. Entre 320\$ et 340\$/mois. chambreslauzon@hotmail.com 418-265-2515

LEVIS, pour travailleur, pas d'animaux, non-fumeur, près de tout. Meublé. Stationnement. Libre. 418-885-9290/418-883-5508

LEVIS, près du Canadian Tire dans maison privée, grande chambre meublée, incluant cuisine, salon, chambre de bain, laveuse-sècheuse, téléphone-câble-Internet. Personne sérieuse seulement. Non fumeur. 125\$/semaine. Libre immédiatement. 418-660-6130 ou 418-254-0595

LÉVIS, endroit tranquille, près du IGA et Galeries Chagnon, stationnement, câble, wi-fi, frigo dans la chambre, laveuse-sècheuse. 140 rue Napoléon. 418-838-9432

SVP.
RECYCLEZ
MOI

DEMEMAGEMENT

DÉMÉNAGEMENT PROBEK depuis plus de 30 ans à votre service. Honnêteté, qualité totale. Lévis: 418-835-5184-Québec: 418-572-9070, alaindore.com

DIVERS A VENDRE

MEUBLE foyer électrique en chêne naturel, 30po. de haut par 30.5po. de largeur. À l'état neuf. 200\$. Contactez: 418-809-0122

QUATRE robes de demoiselle d'honneur de couleur rose à vendre. 120\$ chacune. Portées qu'une seule fois. Idéale pour bal de finissants ou mariage. Grands disponibles: une small et trois médium. Prix négociable pour achat du lot au complet. Pour information: mariepier.arguin@gmail.com

TRAILER tout en métal, 4X8pi. intérieur, roues de 13po. Idéal pour faire déménagement ou pour transporter VTT ou motoneige. 2200\$. 418-809-0122

GARDERIE

ST-NICOLAS, Garderie milieu familial, temps plein, 2 places disponibles, bon repas, activités intérieures extérieures, jeux éducatifs. Soir: Joanne: 418-836-3209

LOGEMENTS A LOUER

3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, PINTENDRE, ST-ROMUALD, CHARNY, tous très bien entretenus. Stéphane Duchesneau: 418-575-6552

4-1/2, 325-B, St-Joseph, 500\$/mois, n.c., n.é., stationnement. 418-304-3959 ou 418-255-1507

4-1/2, LEVIS, secteur Desjardins, style condo, rue du Serrurier, 2e étage, entrée privée. Personne tranquille, non-fumeur. 418-580-1860

4-1/2, libre, Lévis centre-ville, 1er étage, 730\$/mois, chauffé-éclairé, 418-650-8129 ou blanchetmetal@hotmail.com

4-1/2, LÉVIS, grand balcon et porte patio, entrée laveuse-sècheuse et lave-vaisselle, plancher flottant neuf, près de tous les services, 660\$/mois, n.c., n.é. 418-583-3624

4-1/2, propre, fenestré, idéal aîné, MEUBLÉ, CHAUFFÉ-ÉCLAIRÉ, DÉNEIGÉ, terrain, pas d'animaux, n.f., 2 minutes Cégep. 595\$/mois, négociable. Références demandées. Vue fleuve. Libre. 418-837-0318

4-1/2, secteur St-David, 670\$/mois, n.c., n.é., près de tous les services, secteur tranquille, aucun animaux. Demandez Richard au 418-834-2076

5-1/2 au 335, app.2, Simone-Monet-Chartrand, entrée indépendante, style condo, 2 stationnements. 895\$/mois. 4-1/2 au 145, app.6, Tangon, Lévis. 720\$/mois. Libres immédiatement. 418-833-1465.

GRAND 4-1/2, au 4277 St-Georges, aire ouverte, stationnement, balcon, 680\$/mois, n.c., n.é. 418-573-9586

LAUZON, grand 4-1/2, chauffé-éclairé, 2 balcons, bloc de 6 logements, 750\$/mois, vue fleuve. Libre. 418-931-0088, 418-833-1465

LEVIS, chaleureux jumelé, maison, 5-1/2, 2cc, 2sb, salle manger, aspirateur central, patios-solarium, rangements, impeccable. 418-837-0134

LEVIS, Charles-Rodrigue, grand 4-1/2, à partir de 765\$/mois, n.c., n.é. Refait à neuf, style condo, céramique, bois flottant, balcon, porte patio, thermostat électronique, 2 stationnements déneigés, très bien insonorisé. 418-670-2204

LEVIS, Duc de Lévis, superbes 5-1/2, 4-1/2, rénovés, intercom, caméra, insonorisé, béton, piscine, terrasse panoramique, ascenseur. Libre. 418-833-9747

LÉVIS, 4-1/2 sur 2 étages, tout rénové, près de tout, pas d'animaux, non-fumeur, 700\$/mois, n.c., n.é. Disponible 1er septembre. 514-948-5775

LÉVIS, grand 4-1/2, 760\$/mois, près du maxi, intercom, sécuritaire, stationnement, concierge. Libre. 418-833-3285 ou 418-654-2920

LÉVIS, grand 5-1/2, au 6 rue Ste-Jeanne-D'Arc, 550\$/mois, n.c., n.é. Libre. 418-933-2519

ST-DAVID, grand 4-1/2, à Lévis, près du collège, 5-1/2, 1er étage, n.c., n.é. non déneigé. Libre. 418-833-1378

ST-JEAN-CHRYSOSTOME, rue du Cerfeuil, grand 4-1/2. Bois flottant, céramique, cabanon, aucun chien, près des écoles, n.c., n.é. Libre immédiatement. Possibilité de gratuité. 418-903-7090

Les annonces classées
418.833.3113

 est à la recherche d'un

MÉCANICIEN

de camion lourd

Temps plein : 40 heures semaine
Lieu de l'emploi : 1010, rue Industrielle, St-Agapit
Salaire : à discuter selon expérience

Exigences :

- DEP en mécanique
- Carte Pep un atout

Expérience OBLIGATOIRE 3 à 5 ans dans un emploi similaire

418.401.1202
sophie@marchtransport.com

502650-116111

Voyages/loisirs

***LES FORAITS DES FÊTES SONT ARRIVÉS!**
Magasinage des fêtes à Montréal le 1^{er}-2 décembre.

***MONTRÉAL CASINO EXPRESS 20\$** remise 10/10\$ diff. départs mer au dim de Qc. 3^e samedi du mois: départs réguliers et le couche-tard. 1^{er} sam. et 3^e ven. du mois: départ de Lévis (ancien Walmart), sortie Taniata (Tim) et St-Nicolas (sortie 311 Tim).

***MONTRÉAL CASINO-DUO 30\$** remise 10\$ jeux.
Mag. IGA 14 septembre, Musée Grévin 19 septembre, 23 novembre.
Lanternes chinoises 22 et 26 septembre, 6, 11, 17, 26 et 31 octobre.

***MONT TREMBLANT** à partir de 389\$, 21-22-23 septembre. Couleurs d'automne.

***HULL HILTON** remise 20\$ crédits jeux.
Dim en Folie, 2 jours 3 repas avec buffet, tour orientation, à partir de 199\$, 26-27 août, 23-24 septembre, 28-29 octobre, 25-26 novembre.
Forfait Magique, 3 jours 5 repas tour orientation, 31 août-1-2 et 8-9-10 septembre, 6-7-8 octobre, 10-11-12 novembre.
Forfait régulier, 2 jours 3 repas, tour orient, 15-16 septembre, 17-18, 20-21 octobre, 24-25 novembre et 8-9 décembre.

***CHARLEVOIX 30\$** avec souper mer au dim poss. départ de Lévis.
Formule 2 jours: 15-16, 22-23 et 28-29 sept., 7-8, 26-27 oct. et 3-4, 16-17 nov.

***AKWESASNE** remise 30\$ + 10\$ pour repas, 1^{er} samedi du mois, 65\$.
Formule 2 jours: 14-15 octobre.

Prix par pers. en occ. double incluant: transport, repas mentionnés, hébergement si applicable, taxes et contribution au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages.

 **ANDRÉE et CLAUDETTE**
418 780-2216
1 866 441-4390

navettecasinos.com

116116

OFFRE

D'EMPLOI BÉNÉVOLE

BÉNÉVOLE AU TRIAGE DES FRUITS ET LÉGUMES

Lieu de travail : Lévis secteur Desjardins
Descriptif : Le Comptoir alimentaire Le Grenier est actuellement à la recherche de bénévoles qui désirent s'impliquer en tant que commis pour le triage de fruits et légumes.
Disponibilités : Le lundi, de jour
Contact : Caroline La Fontaine, 418 835-5336 poste 6

Pour dénicher un emploi bénévole près de chez vous et répondant à vos intérêts, contactez un bénévole du comité d'accueil et orientation de votre Centre d'action bénévole au 418 838-4094 et jebenevole.ca

Une collaboration : Journal de Lévis
Centre d'action bénévole
Bellechasse - Lévis - Lotbinière

VISITEZ
www.journaldelevis.com
section : Devenez bénévole

117836

JOIGNEZ-VOUS À UNE ÉQUIPE GAGNANTE!

Travaillez au sein d'une entreprise en pleine croissance oeuvrant dans un environnement dynamique!

POSTE DISPONIBLES DANS LA RÉGION DE **LÉVIS**

ASSOCIÉS DE MAGASIN
ASSISTANT-CHEFS D'ÉQUIPE
ASSISTANT-GÉRANTS

VEUILLEZ TRANSMETTRE VOTRE CV À emploi13@dollarama.com OU DIRECTEMENT EN MAGASIN

DOLLARAMA \$1

115647

ST-NICOLAS, rue Gabrielle-Roy, grand condo 4-1/2, refait à neuf, à partir de 885\$/mois. Douche en coin, bain podium. Écoles à proximité. 2 stationnements déneigés. Très bien insonorisé. Disponible immédiatement. Possibilité de gratuité. 418-933-0549

ST-NICOLAS, rue Gabrielle-Roy, grands 4-1/2, refait à neuf, à partir de 755\$/mois. Thermostat électronique. Bois flottant, céramique. 2 stationnements déneigés. Écoles à proximité. Disponible immédiatement. Tous style condo. Possibilité de gratuité. 418-933-0549

VIEUX-LEVIS, jumelé 4-1/2 sur 2 étages, patio, non-fumeur, pas d'animaux. Frais repeint. 760\$/mois, n.c., n.é.581-986-6545

VIEUX-LÉVIS, logements 3-1/2, 550\$/mois, 5-1/2, 725\$/mois. Disponibles immédiatement. 418-805-8150

MAISON A PARTAGER

ST-REDEMPTEUR, sous-sol meublé, travailleur, n.f., stationnement. 385\$/mois avec Internet. Pas d'animaux. 418-831-3592

MEDECINE DOUCE

Accueillante, reçoit et déplace. Bienvenue aux voyageurs. 418-836-5145, Sandra.

WOW! Grande, jolie, massage complet. Reçoit, déplace. 7/7. 581-748-1559

AGRÉABLE massage de détente, dès 8:00hres, 7/7. Chantal: 418-831-9779

MASSAGE en douceur, musique, relaxation, service impeccable. 7/7. Denise: 418-881-4043

MASSOTHERAPIE Chez Sophia, ouvert 7 sur 7, sur la rive-sud à St-Nicolas, 418-496-1254. Masseuses demandées, 418-953-4637.

RETROUVEZ votre bonne forme par le massage californien. Endroit calme, discret. MICHELLE VACHON, massothérapeute, Vallée-Jonction. 1-418-253-5059

OFFRE D'EMPLOI

1-819-548-5752. AVANT 27-08-18 recherche 19 personnes désirant perdre de 9 à 29 livres d'ici 30 jours, sans reprendre. (Formuler par des médecins réglementé Santé Canada).

CHAUFFEUR de taxi à Lévis. Emploi temps plein/partiel, horaire de jour ou de nuit TAXI LÉVIS 9000: 418-262-0863

COMMIS-CAISSIER(E) et de plancher avec ou sans expérience. Minimum 30 hres/semaine. Disponibilité semaine, soir ou fin de semaine. 418-603-6294, maxidollar@videotron.ca DAME demandée non fumeuse, pour garder dame âgée à la maison, 4 nuits par 15 jours. 418-930-1588

MÉNAGE et lavage, mardi-mercredi-jeudi, 4h total, à l'heure à discuter. Facture. Avec expérience. Julie 418-997-2554

NOUS recherchons étudiants ou retraités pour débayer durant l'hiver prochain (de novembre à avril), la neige qui s'accumule sur les galeries d'environ 10 condos et 2 entrées de garage. Possibilités d'ajouter plus de 10 condos. 418-839-0234 ou 418-834-6697

Les annonces classées
418.833.3113



Industrie alimentaire
436, Ave Taniata,
Lévis (Québec)

HAMEL INC.

Aucune expérience requise.
Bienvenue aux étudiants et retraités.

OFFRES D'EMPLOI

**POSTES
À LA PRODUCTION**

- Poste de jour
- 12,75 \$/h

**POSTES
À L'ASSAINISSEMENT**

- Poste de soir
- 14,15 \$/h

Si l'un de ces postes vous intéresse,
contactez-nous ou
envoyez nous votre CV

TÉL.: **418.839.4193**
administration@hamelinc.ca

1196511



OFFRES D'EMPLOI ON FAIT TOUJOURS LE PLEIN DE TALENTS!

Unicoop, coopérative agricole évolue en étroite collaboration avec ses membres, clients et partenaires des régions de Chaudière-Appalaches, de Québec, de la Mauricie, de Portneuf et des Basses-Laurentides. Elle offre des produits et services de choix en approvisionnement auprès de sa clientèle agricole et commerciale tout en assurant un réseau d'affaires efficace à l'ensemble de sa clientèle. Plus de 400 employés travaillent au sein de nos divisions générant un chiffre d'affaires annuel de 215 millions de dollars.

MEUNIER (ÈRE)

LIEU DE TRAVAIL

Meunerie de Saint-Anselme

STATUT

Permanent (40 heures) – Quart de nuit

LES DÉFIS QUE NOUS OFFRONS :

Sous la supervision du directeur d'usine, votre mandat consiste à :

- Être responsable de la fabrication et du traitement de la nourriture destinée à l'élevage industriel ;
- Opérer différents équipements ;
- Effectuer la réception de grains ;
- S'assurer de la qualité de la production et se conformer aux normes HACCP en complétant certains rapports, tests de qualité ;
- Effectuer également l'entretien des équipements et des locaux de la meunerie.

VOUS POSSÉDEZ LE PROFIL :

- Formation et/ou expérience pertinente ;
- Bonne capacité physique ;
- Bonnes connaissances des médicaments destinés aux aliments du bétail ;
- Bonnes connaissances des procédures de transformation et d'assainissement.

UNICOOP EST ÉGALEMENT À LA RECHERCHE DE TALENTS POUR LES POSTES SUIVANTS
(Pour en savoir plus : emplois.unicoop.qc.ca)

ASSISTANT(E)-GÉRANT(E)	Lieu : Sainte-Marie
AVISEUR TECHNIQUE	Lieu : Sainte-Marie
COMMIS DE COUR	Lieu : Sainte-Marie
PRÉPOSÉ(E) DÉPANNEUR ET STATION-SERVICE	Lieu : Sainte-Marie

COMMIS QUINCAILLERIE /MATÉRIAUX	Lieux : Saint-Joseph et Sainte-Marie
EMPLOYÉS(ES) DE FERME PORCINE	Lieux : Sainte-Marguerite, Saint-Victor, Saint-Raphaël
COMMIS AUX PIÈCES	Lieu : Québec

Joignez-vous à nos équipes dynamiques avec une belle ambiance de travail et
PROFITEZ DE NOMBREUX AVANTAGES CONCURRENTIELS :
- Assurances collectives - Régime de retraite - Congés - Rabais pour employés, et bien d'autres !



Faites parvenir votre curriculum vitae à l'attention de :

Direction Ressources humaines, Unicoop, coopérative agricole
100-500, route Cameron, Sainte-Marie (Québec) G6E 0L9
Télécopieur : (418) 386-9001
Courriel : **melanie.turmel@unicoop.qc.ca**

Nous remercions tous les candidats de leur intérêt, toutefois, nous ne communiquerons qu'avec les personnes dont la candidature est retenue. Unicoop, coopérative agricole, préconise l'égalité des chances en matière d'emploi et applique un programme d'accès à l'égalité en emploi pour les femmes, les autochtones, les minorités visibles et les personnes handicapées.

RECHERCHE personne pour prendre soin de personnes en santé mentale. RCR et Loi 90, un atout. Devra rester sur place 3 jours/semaine. 418-446-6700

RECHERCHONS personnes pour entretien maintenance d'immeubles à logements à Lévis. 17\$/heure, 25h/semaine. 418-833-9747



EN PLEINE EXPANSION

NOUS EMBAUCHONS

SECON VOS DISPONIBILITÉS :
TEMPS PLEIN • TEMPS PARTIEL

POSTES DISPONIBLES

- Superviseur(e)s
- Formateur(trice)s
- Gérant(e)s
- Gérant(e)s adjoint(e)s
- Makis rouleurs

Postulez dès maintenant :

emplois@legrouperestobegin.com
418 657-5962 Poste 204

Service des ressources humaines
3500, ch. des Quatre-Bourgeois, bur. 260
Québec G1W 2L2

PLUS DE 500 EMPLOYÉS UN PEU PARTOUT
AU QUÉBEC

PLUS QU'UN SIMPLE EMPLOYEUR,
UNE VÉRITABLE FAMILLE
DES MILLIERS DE CLIENTS SATISFAITS

OFFRE DE SERVICE

CONSTRUCTION FRANCIS DAIGLE INC. ENTREPRENEUR GÉNÉRAL. Finition extérieure-intérieure, fenêtres-toiture, salle de bain-cuisine (service de cuisiniste) et construction neuve, agrandissement, projet clé en main. RBQ 5690-4246-01. 418-988-1710, 418-932-1991

HOMME à tout faire, menuiserie, peinture, travaux en tout genre. Prix compétitif. RBQ. Estimation gratuite. 418-997-5940

MENUISIER d'expérience à sa retraite ferait travaux intérieur et extérieur. Estimation gratuite. 418-576-7814

RENOVATION DEUX RIVES, pour l'intérieur, l'extérieur, cabanon, patio, etc. Estimation gratuite. RBQ 8343-1619-54. 418-931-1399 ou 418-884-1398

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident d'automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats tél: 1-855-282-2022 www.sossaaq.com



Fortier 2000 Ltée est un manufacturier de produits de béton préfabriqués, situé sur la Rive-Sud de Québec.

NOUS SOMMES À LA RECHERCHE DE:

JOURNALIERS D'USINE

- Poste de jour ou de soir
- Salaire selon la convention collective

Faire parvenir votre C.V. par courriel au s.girard@fortier2000.com ou par la poste au 146, rue Commerciale, St-Henri, Qc G0R 3E0

PEINTRES

MARCEL NAULT, peintre résidentiel et commercial, intérieur et extérieur, tireur de joint. 418-934-2749

SCIENCES OCCULTES

ANA médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/Mastercard)

SVP.
RECYCLEZ MOI



Fortier 2000 Ltée est un manufacturier de produits de béton préfabriqués, situé sur la Rive-Sud de Québec.

NOUS SOMMES À LA RECHERCHE DE:

TECHNICIEN(NE) EN GÉNIE CIVIL

- Poste de jour permanent
- Salaire selon expérience
- Travail en contrôle qualité

Faire parvenir votre C.V. par courriel au c.aubin@fortier2000.com ou par la poste au 146, rue Commerciale, St-Henri, Qc G0R 3E0

TERRAINS

TERRAINS À Notre-Dame-des-Bois, à partir de 19900\$, accès privé à plusieurs étangs, ruisseaux et montagnes. Aucun délai pour construire. Promotion été 2018: 25% de rabais ou financement à 0% d'intérêts pendant 6 ans à partir de 39,25\$/semaine. Visite guidée gratuite. 819-888-2314, www.domaineesappalaches.ca

SERVICES FINANCIERS

AVEZ-VOUS besoin d'aide? Depuis 25 ans, nous aidons les gens à trouver une solution à leur problèmes financiers. Consultation sans frais. Aucun intermédiaire, un seul paiement sans intérêt. Appelez-nous au 418-838-2225

SOLUTIONS à l'endettement. Trop de dettes? Reprenez le contrôle. Plusieurs bureaux en Beauce pour vous servir. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 418-425-1127

VEHICULES

ATTENTION! ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2004 à 2013. Robert Cloutier Autos, 450-446-5250 ou 514-830-0098, 1-888-446-5250. www.robertcloutierautos.com

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison, aucun cas refusé. Voitures 2010 à 2017, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081 www.financementbrisson.net



la collecte

INFO-COLLECTE (Est du Québec)
418-780-SANG • 1-800-343-SANG
www.hema-quebec.qc.ca

DONNEZ DU SANG. DONNEZ LA VIE.



NOUS RECRUTONS!

Vous rêvez d'un environnement des plus accueillants et d'un travail palpitant !

TMS Système se spécialise en structure de bâtiments préfabriqués. Nous fabriquons des murs et des fermes de toit, en acier léger, de même que de la structure d'acier et des poutrelles d'acier. Nous nous démarquons de la concurrence en offrant une gamme de produits clé en main, débutant de la conception des plans à la fabrication en usine et à l'installation au chantier.

AVANCEMENT GARANTIE!

ENTREZ À TITRE DE MANOEUVRE ET AYEZ L'OPPORTUNITÉ D'ÊTRE FORMÉ COMME SOUDEUR ET DE RECEVOIR VOS CARTES DE COMPÉTENCES.

► **NOUVEAU : COVOITURAGE DISPONIBLE!** ◀

- POSTES DISPONIBLES -

- MANOEUVRES • SOUDEURS • CAMIONNEURS
- INGÉNIEURS

CAMIONNEURS : Horaire de semaine seulement, congés les jours fériés.

NOS AVANTAGES

- Permanent
- Temps plein, de jour ou soir
- Régime de participation différée aux bénéfices
- Assurance collective
- Activités sociales
- Formations continues

NOUVEAU ► Référencement 1 000\$

Pour plus de détails ou pour postuler

recrutement@tmssysteme.com
ou veuillez vous présenter à nos bureaux au
170, route du Président-Kennedy, à Saint-Henri, GOR 3E0.

L'ÉQUIPE S'investir. Concrétiser. CARON-FECTEAU



LÉVIS

VUE PARTIELLE SUR LE FLEUVE

VOUS SONGEZ ACQUÉRIR UNE PROPRIÉTÉ SANS SOUCI D'ENTRETIEN DU GAZON ET DU DÉNEIGEMENT? VOUS RECHERCHER DE L'ESPACE? AMÉNAGÉE SUR 3 ÉTAGES, DE GRANDES PIÈCES ET DE LA LUMINOSITÉ! • CENTRIS 16786694

ST-ROMUALD

TERRAIN BOISÉ

VOUS ÊTES À LA RECHERCHE D'UN COIN DE NATURE AVEC UNE RIVIÈRE? À SEULEMENT 5 MINUTES DE L'AUTOROUTE : UNE MAISON EXCEPTIONNELLE DE TROIS ÉTAGES HORS SOL AVEC DES PIÈCES LUMINEUSES! • CENTRIS 10970160

ST-ROMUALD

BI-GÉNÉRATION

À QUELQUES MINUTES DES PONTS, MAISON RÉNOVÉE POUR BI-GÉNÉRATION (SOUS-SOL). VOUS SEREZ SURPRIS DE SA QUALITÉ ET DU DÉCOR AU GOÛT DU JOUR. • CENTRIS 26909704

ST-NICOLAS

VUE SUR LE FLEUVE

ORIGINALE ET LUXUEUSE SITUÉE DANS UN SECTEUR PRESTIGIEUX. MATÉRIAUX DE QUALITÉ, PISCINE CREUSÉE, GRANDE TERRASSE POUR PROFITER DES JOURNÉES D'ÉTÉ. • CENTRIS 25475889

BEAUMONT

NOUVEAU

MAGNIFIQUE VUE PANORAMIQUE SUR LE FLEUVE! MAISON ENTIÈREMENT RÉNOVÉE ET À 5 MINUTES DE LÉVIS! GRAND TERRAIN, 3 CHAMBRES À COUCHER, GARAGE ATTACHÉ. • CENTRIS 16869884

ST-JEAN-CHRYSOSTOME

NOUVEAU

TOUT SIMPLEMENT : WOW! LE CHOIX DES MATÉRIAUX, LA GRANDEUR DES PIÈCES ET LA MAGNIFIQUE TERRASSE RECOUVERTE FONT EN SORTIE QU'IL S'AGIT D'UN PRODUIT UNIQUE! • CENTRIS 11813826

ST-RAPHAËL

NOUVEAU

LE LAC AUX CANARDS! GRANDE MAISON + JUMELÉ NEUF QUE VOUS POURREZ LOUER OU FAIRE BÉNÉFICIER VOS INVITÉS! GRAND GARAGE ET TERRAIN AVANT DONNANT ACCÈS AU LAC ! • CENTRIS 9034128

ST-MICHEL

NOUVEAU

VUE PANORAMIQUE SUR LES APPALACHES, GARAGE INTÉGRÉ DOUBLE ET GARAGE DÉTACHÉ DOUBLE : BRICOLEURS ET MÉCANICIENS, VOUS SEREZ COMBLÉS! MAISON SPACIEUSE ET DE GRANDE QUALITÉ! • CENTRIS 20768574

ST-ÉTIENNE

NOUVEAU

JOLI CONDO SITUÉ AU REZ-DE-JARDIN ET DANS UNE RUE CUL-DE-SAC AVEC PIÈCE DE RANGEMENT ET TRÈS PROPRE. SITUÉ PRÈS DE TOUT LA PRISE DE POSSESSION PEUT ÊTRE TRÈS RAPIDE ! • CENTRIS 28524801

LÉVIS

CONSTRUCTION DE QUALITÉ

LA MAISON IDÉALE POUR VOTRE FAMILLE! 3 CHAMBRES À L'ÉTAGE ET UNE AU SOUS-SOL. SON ENTRÉE EXTÉRIEURE PAR LE SOUS-SOL POURRAIT SATISFAIRE UN TRAVAILLEUR AUTONOME. • CENTRIS 27366956

ST-NICOLAS

AUTHENTIQUE

MAGNIFIQUE ANCESTRALE TOUTE RÉNOVÉE AVEC DES MATÉRIAUX DE QUALITÉ ET BEAUCOUP DE GOÛT! VOUS APPRÉCIEREZ LA TRANQUILLITÉ QUE VOUS OFFRE CE GRAND TERRAIN ! • CENTRIS 24243255

LÉVIS

VUE SUR LE FLEUVE

DOMAINE DE LA GRÈVE GILMOUR. VUE IMPRENABLE SUR LE FLEUVE ET L'ÎLE D'ORLÉANS, ORIGINALITÉ ET TRÈS BEAU MILIEU DE VIE. MAISON ADAPTÉE POUR PERSONNE À MOBILITÉ RÉDUITE. INFORMEZ-VOUS ! • CENTRIS 10644866

PINTENDRE

199 000\$

UNITÉ DE COIN, À SEULEMENT QUELQUES MINUTES DE L'AUTOROUTE 20. 3 CHAMBRES ET AIRE OUVERTE POUR VOUS DONNER DE L'ESPACE. • CENTRIS 19786627

ST-JEAN-CHRYSOSTOME

BORD DE LA RIVIÈRE

UN SITE EXCEPTIONNEL À L'ÉCART DE LA VOIE PUBLIQUE. GRAND TERRAIN BOISÉ DE 32 000 P.C. AVEC ARBRES MATURES. LUMINOSITÉ, AIRE OUVERTE, SPACIEUSE : VOUS SEREZ SOUS SON CHARME ! • CENTRIS 16281546

LÉVIS

ANCESTRALE

VIEUX-LÉVIS, PRÈS DE L'HÔPITAL ET DE LA TRAVERSE! MAISON TOUTE RÉNOVÉE DE 3 CHAMBRES À COUCHER AVEC MAISONNETTE POUR BI-GÉNÉRATION OU LOCATION. • CENTRIS 14712817

LÉVIS

3 1/2 AU SOUS-SOL

POUR DE LA PROXIMITÉ, C'EST LA MAISON IDÉALE! LOGEMENT LUMINEUX AU SOUS-SOL AVEC ENTRÉE INDÉPENDANTE POUR UN REVENU SUPPLÉMENTAIRE, UNE BI-GÉNÉRATION OU TRAVAILLEURS AUTONOMES. • 11897442

ST-NICOLAS

STATIONNEMENT INTÉRIEUR

TOUT PRÈS DES PONTS ET DES TRANSPORTS EN COMMUN. CE CONDO EST SITUÉ AU REZ-DE-CHAUSSEE COMPORTANT DEUX CHAMBRES ET DES MATÉRIAUX DE QUALITÉ. • CENTRIS 26519771

ST-RÉDEMPTEUR

PISCINE CREUSÉE

VOS JOURNÉES D'ÉTÉ N'AURONT PLUS LA MÊME DÉFINITION. ESPACE - PISCINE CREUSÉE - TERRASSE! VOS ENFANTS ET VOS INVITÉS SERONT COMBLÉS ! • CENTRIS 9645217

ST-LÉON-DE-STANDON

TRANQUILLITÉ

COMBINAISON PARFAITE ENTRE L'UNIFAMILIALE ET LA VILLÉGIATURE. ENDROIT PAISIBLE, RUE SANS ISSUE, SITE ENCHANTEUR ET TRÈS BON VOISINAGE! VOUS TOMBEREZ EN AMOUR ! • CENTRIS 21476177

LÉVIS

QUARTIER MISÉO

TRANQUILLITÉ ET SÉCURITÉ ASSURÉES! ASCENSEUR, STATIONNEMENT INTÉRIEUR, SALLE DE CONDITIONNEMENT PHYSIQUE, CAMÉRAS DE SURVEILLANCE; UN CONDO DE QUALITÉ! PRÈS DE TOUT! • CENTRIS 26278481

LÉVIS

BI-GÉNÉRATION

BEAUCOUP DE RÉNOVATIONS APPORTÉES AU COURS DES DERNIÈRES ANNÉES. POSSIBILITÉ DE 4 CHAMBRES ET BI-GÉNÉRATION AU REZ-DE-CHAUSSEE. GRANDE TERRASSE! VENÉZ LA DÉCOUVRIR ! • CENTRIS 27163404

LÉVIS

TRIPLEX

ENFIN, VOUS L'AVEZ TROUVÉ : BI-GÉNÉRATION AU REZ-DE-CHAUSSEE (AUCUNE MARCHÉ) ET PARTIE PROPRIÉTAIRE OCCUPANT À L'ÉTAGE AVEC SES 3 CHAMBRES AINSI QUE LOGEMENT LOUÉ (3 1/2) AU SOUS-SOL. • CENTRIS 26102180

LÉVIS

DUPLEX

DUPLEX D'UNE TRÈS BELLE ARCHITECTURE! DEUX LOGEMENTS LOUÉS MAIS POURRAIT CONVENIR À UN PROPRIÉTAIRE-OCCUPANT. LES PLAFONDS TRÈS HAUTS DONNENT UN TRÈS BEAU CACHET À CES LOGEMENTS • CENTRIS 11733066

LÉVIS

TERRAINS À CONSTRUIRE

MAISON 4 CÔTÉS BRIQUES + 2 TERRAINS VACANTS, DESSERVIS PAR LA MUNICIPALITÉ ET PRÊTS À CONSTRUIRE. TRÈS BONNE LOCALISATION : PRÈS DE L'ÉCOLE SAINTE-MARIE. • CENTRIS 25154799

PINTENDRE

CONTEMPORAIN

MIEUX QUE DU NEUF! MATÉRIAUX DE CHOIX, AIR CLIMATISÉ ET BEAUCOUP D'INCLUS! UNITÉ DE COIN AVEC CABANON, IL VOUS ATTEND IMMÉDIATEMENT ! • CENTRIS 17043345

LÉVIS

COMMERCIAL

BÂTISSE AVEC TRÈS GRAND TERRAIN SITUÉE SUR LE BOULEVARD GUILLAUME-COUTURE, À L'ANGLE DE LA ROUTE MONSIEUR-BOURGET : TRÈS BELLE VISIBILITÉ ET LOCATAIRES DE QUALITÉ. RENTABILITÉ ! • CENTRIS 19473340

LÉVIS

TRIPLEX

MAISON ANCESTRALE AVEC STYLE ET TRÈS BIEN SITUÉE DANS LE VIEUX-LÉVIS : TOUT PRÈS DE L'HÔTEL-DIEU-DE-LÉVIS ET DE LA TRAVERSE! PARTIE COMMERCIALE ET 3 LOGEMENTS RÉSIDENTIELS. • CENTRIS 12083322

ST-DAMIEN-DE-BUCKLAND

IMMEUBLE TRÈS BIEN SITUÉ : TOUT PRÈS DE L'ARÉNA, DU SALON FUNÉRAIRE ET DE LA RÉSIDENCE DE PERSONNES ÂGÉES. RESTAURANT TRÈS CONNU ET BIEN ÉTABLI AVEC UN BON CHIFFRE D'AFFAIRES! SECTION BAR ET 5 MACHINES LOTO POKER : TRÈS HAUT POTENTIEL DE DÉVELOPPEMENT! • CENTRIS 24714854 & 11510611

— Une seule visite vous convaincra.

caronfecteau.com | 418 838-1001

ROYAL LEPAGE
Inter-Québec CF

Agence immobilière.
Franchisé indépendant
et autonome de Royal LePage



Visitez notre site Internet
pour toutes nos propriétés.

145, côte du Passage, Lévis (Québec) G6V 5T1

Une Lévisienne sacrée reine du Cap-Blanc

La Lévisienne Joanne Normand a été nommée «Reine du Cap-Blanc» lors du Défi des escaliers de Québec organisé par Je Cours Qc le 17 juin. Mme Normand a obtenu ce titre en étant la femme qui a franchi les escaliers du Cap-Blanc le plus rapidement.

CRÉDIT : COURTOISIE



Participant à l'épreuve des 19 kilomètres, Joanne Normand a gravi les 398 marches de l'escalier du Cap-Blanc en 2 minutes 54 secondes. Quant au défi global, elle a complété le parcours en 1 heure, 35 minutes et 48 secondes (1:35:48), bon pour le troisième rang.

De son côté, Marianne Boivin, de Lévis, a remporté le Défi Sprint chez les femmes, lors de l'épreuve du 19 kilomètres, grâce à un temps de six minutes. Le Défi Sprint consistait à franchir les 1 500 mètres entre le haut de l'escalier du Cap-Blanc et la sortie donnant sur la côte Gilmour dans le meilleur temps possible. En ce qui a trait à sa performance au défi global, Mme Boivin a complété le trajet en deuxième position avec un temps de 1 heure, 29 minutes et 27 secondes (1:29:27).

Par Louis-Philippe Samson

» Les participants ont eu à escalader les 398 marches des escaliers du Cap-Blanc pour réaliser le défi.

Deux Lévisiens se démarquent en athlétisme

CRÉDIT : COURTOISIE



Deux athlètes de Lévis ont remporté des médailles d'or aux Championnats canadiens d'athlétisme jeunesse de la Légion, qui avaient lieu à Brandon, au Manitoba, du 10 au 12 août derniers. Émile Turcotte et Alexis Côté ont récolté un total de quatre médailles, dont deux d'or.

Émile Turcotte s'est mérité l'or au 2 000 mètres ainsi que l'argent au 1 200 mètres

et au relais medley. De son côté, Alexis Côté a décroché l'or au 1 500 mètres à la marche.

Les deux athlètes s'étaient qualifiés en juillet pour les championnats qui ont regroupé les meilleurs athlètes dans les catégories cadette (U16) et juvénile (U18).

Sur la photo : Enrique Simard, double médaillé de Saint-Elzéar en Beauce, Émile Turcotte et Alexis Côté.

Par Louis-Philippe Samson

117819

ROYAL LEPAGE
Inter-Québec
AGENCE IMMOBILIÈRE

Nicolas Lavertu
Courtier immobilier
Cell.: 418.998.9796
immobilier@nicolaslavertu.com
POUR VENDRE et/ou POUR ACHETER
1^{er} vendeur individuel 2014-2015-2016-2017
De ROYAL LEPAGE Inter-Québec (Rive-Sud)

ST-ETIENNE
Superbe cottage haut de gamme, finition impeccable et de qualité supérieure. 3 grandes CC avec walk-in, douches (2) de verre et céramique, écran cinéma 70" encastré, pièce bureau au s-sol avec meubles intégrés. Parfait pour le travailleur autonome à la maison. Peut se libérer rapidement. 499 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

ST-HENRI
NOUVEAU
Belle petite maison, bien rénovée (cuisine, salle de bain, planchers etc.). 4 CC, planchers de bois, foyer au gaz, bien divisé. L'évaluation municipale ne représente pas la valeur réel. Peut se libérer rapidement. 234 000\$ • Nicolas Lavertu 418 998-9796

ST-JEAN-CHRYSOSTOME
Jolie bungalow bien orienté dans un secteur tranquille. 3 CC, 2 SDB, grande salle familiale. Grand stationnement. Cour arrière intime avec piscine et 2 cabanons. 229 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

ST-JEAN-CHRYSOSTOME
Très bien situé (à 2 min. de l'autoroute 20). Bien entretenu au fil du temps. Cour arrière intime avec piscine, toiture 2018, beaucoup de stationnements (facile pour un VR). Possibilité de se libérer rapidement. 259 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

ST-DAMIAN
20 CHAMBRES
VENDU
Très grande propriété en bonne condition comprenant 20 chambres, 4 salles de bain. Idéal pour projet de résidence. Évaluation municipale à 260 000\$ Libre actuellement. • Nicolas Lavertu 418-998-9796

LÉVIS
Très grand terrain commerciale de 68 424 pieds carrés, situé dans la partie la plus active avec une bâtisse de 160' x 40' abritant des bureaux et des portes de garage. 1 175 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

HONFLEUR
LIBRE
Bungalow rénové à + de 90% sur grand terrain de 7 896PC. Tranquillité pour les prochaines années. Au prix d'un jumelé. Planchers radiants au sous-sol. Garage, entrée extérieure pour le sous-sol. 195 000\$ + taxes • Nicolas Lavertu 418-998-9796

LAC ETCHEMIN
Résidence 4 saisons face au Lac-Etchemin, plusieurs rénovations récentes, 150 pieds de façade sur le lac, intérieur très fenestré sur le lac, grandes pièces lumineuses, plancher de lattes de bois, bel aménagement extérieur avec pergola, comme chalet ou résidence secondaire. Vous serez comblé! 368 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

ST-CHARLES
NOUVEAU
Belle grande centenaire avec plus de 3 000 PC de surface habitable. 4 CC, 2 SDB, verrière, beaux grands espaces. Grand terrain incluant 2 lot 35 877 PC et 83 136 PC, zoné agricole avec un droit de commercial. Vendu sous l'éval. mun. 229 000\$ Nicolas Lavertu • 418 998-9796

LÉVIS
POSSIBILITÉ DE LOUER
Très grand bungalow (AGRANDISSEMENT de 15' x 24' avec sous-sol), sans voisin arrière (adossé au parc). 4 CC, entrée ind. au sous-sol. Possibilité de louer avec option d'achat. Libre actuellement. 319 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

LÉVIS
IDÉAL POUR BIGÉNÉRATION
Très grand bungalow de pierre et de brique. Situé au cœur de Lévis, 5 CC, terrain de 15 233pc, garage attaché, entrée indépendante au sous-sol parfait pour un bureau à la maison ou une garderie. 319 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

JE RECHERCHE DUPLEX OU TRIPLEX DANS LE VIEUX-LÉVIS. CONTACTEZ-MOI 418-998-9796

LÉVIS
Très grand condo sur 2 étages (SS et RDQ), avec la possibilité de 4 CC, 2 SDB ainsi que beaucoup de rangement. Très bien entretenu, couvre-planchers changés (flottant et céramique). Orienté à l'ouest (lumineux), 2 stationnements, entrée indép. au s-sol. 199 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

LÉVIS
La plus belle prise de vue du château et le fleuve. Très grand bungalow, bien divisé avec l'exploitation de la vue à son maximum. Une mise à niveau simple pour la mettre au goût du jour. Quel potentiel. A VOIR! • Nicolas Lavertu 418-998-9796

LAC ETCHEMIN
INCROYABLE EMPLACEMENT la vue, la quiétude, l'évasion, tout y est pour ce qu'on attend d'un chalet. Construction récente (2009), pas de casse-tête seulement pour le plaisir. À 12 minutes de la station de ski. 270 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

LÉVIS
TERRE À BOIS de près de 20 arpents avec un accès par la route Monseigneur-Bourget. Idéal pour chasseur ou amateur de la nature. 49 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

HONFLEUR
Très grande maison (6 CC) avec un bâtiment supplémentaire climatisé, situé à même de Honfleur. Libre actuellement. Vendu 45 000\$ sous l'évaluation. Pour une vente rapide. 149 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

ST-HENRI
Très grand bungalow en brique, vaste terrain et très bien orienté. Il vous offre de très grandes pièces avec 4 CC, 2 SDB (17 pièces). Des extras comme la thermopompe, spa, gazébo, fondation pour un garage détaché. Libre actuellement (succession). 265 000\$ • Nicolas Lavertu 418-998-9796

ST-HENRI
Jumelé 2011 à aire ouverte, certifié Novoclimat. Totalelement aménagé, il offre luminosité, espace, 3cc et bcp de rangement. Patio, piscine hors terre 15 pi, remise. Dans un quartier familial et paisible. visitezmoi.ca/26747402 • René Buteau Ctr imm. 418 834-5300

ST-LAMBERT
Bungalow de briques avec façade en pierres avec déclin de vinyle, entrée asphaltée, abri d'auto, garage, 3 chambres. Immense terrain intime + de 46 000PC, borné à la rivière Chaudière. visitezmoi.ca/10257963 Martine Beaudoin Ctr imm. rés. 418 853-0488



SIMON
LANGLAIS
COURTIER IMMOBILIER

RÉ**SULTATS**
les meilleurs ont plus d'adresses!

SYLVIE
LAROCHELLE
COURTIER IMMOBILIER



RE/MAXAvantages
AGENCE IMMOBILIÈRE

418 832-1001

SAINT-JEAN-CHRYSTOSTOME



1117-4 de la Prairie ULS 26144211



1022, A Paul H Brisson ULS 14613656



897, Taniata. ULS 18031667



VENDU

998, Picasso. P.D. 214 500\$



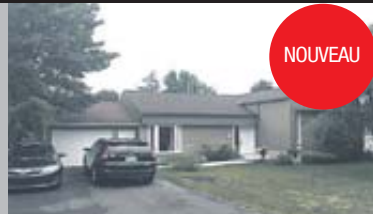
NOUVEAU

1098, du Chevreau. ULS 9310549

SAINT-JEAN-CHRYSTOSTOME



Terrain 96 000 p.c. pour Quadruplex
599 000\$



NOUVEAU

1049, Georges-Cantin. P.D. 264 500\$



NOUVEAU

1080-6 ave Taniata. P.D. 169 000\$



902, de la Coulée. ULS 524416696



VUE SUR LE FLEUVE

109 Domaine-Kamouraska. ULS 20001815

SAINT-ÉTIENNE



51B, rue Paradis. ULS 17208419

MONTMAGNY



133-135 Rue St-Jean-Baptiste O.
ULS 25659718



1829, rue Jamin. ULS 14023125

ST-NICOLAS

ROCPOINTE - MAISON NEUVE À PARTIR DE 365 000\$+TXS



220, du Pèlerin. ULS 23668192



VUE SUR LE FLEUVE

201 du Pèlerin ULS 12610165

SAINT-ROMUALD



DUPLEX

133-135, St-Jacques ULS 14839012



TERRAINS
40
CONDOS

1925, Guillaume-Couture ULS 27080171



515-401, de Mercure. ULS 23731215

ST-LÉON-DE-STANDON



412 Principale, ULS 20769921 124 000\$

LÉVIS



1186, de la Calcite. ULS 16569834

LÉVIS



À DÉCOUVRIR!

**Condos neufs à partir de
199 000 \$ + txs incluant:**

- Vue sur le fleuve,
 - Stationnement intérieur inclus,
 - Ascenseur, terrasse sur le toit,
 - Finition à votre goût.
 - Situé sur la rue Foisy près de l'hôpital et du traversier.
- Il vous attend ! ULS 27943033**



RE/MAX
Avantages
AGENCE IMMOBILIÈRE

Équipe Claude Breton

Courtier immobilier Claude Breton inc.

418 835-3535



FRANÇOIS
LAGACÉ
Courtier immobilier résidentiel

CAROLINE
LATOUCHE
Courtier immobilier

CLAUDE
BRETON
Courtier immobilier

MÉLANIE
LEBLOND-RINGUETTE
Courtier immobilier adjointe

www.claudebreton.ca

LÉVIS



NOUVEAU

1265, rue des Lilas - MLS 12582598

LÉVIS



NOUVEAU

4214, rue des Topazes - MLS 28938455

PINTENDRE



NOUVEAU

538, rue de la Chevauchée - MLS 22155031

LÉVIS



NOUVEAU

6, rue du Cardinal-Bégin - MLS 12125928

ST-JEAN-CHRYSOStOME



NOUVEAU

1128, rue Céphée - MLS 19595771

ST-ROMUALD



2816, du Paysan - MLS 13760866

LÉVIS



VUE FLEUVE

8830, Grève-Guillemot - MLS 24048766

LÉVIS



153-203, du Mont-Marie - MLS 12149557

LÉVIS



23, rue de l'Aviation - MLS 26848140

LÉVIS



1095, Charles-Huot - MLS 12777581

ST-CHARLES-DE-BELLECHASSE



OFFRE ACCEPTÉE EN 14 JOURS!

164, rue Boyer - MLS 25645296

LÉVIS



5, St-Ignace - MLS 14318977

LÉVIS



4 CHAMBRES

965 Auclair - MLS 24565501

LÉVIS



VUE FLEUVE

725, des Voitures-d'Eau - MLS 12924041

PINTENDRE



709, Léo-Boutin - MLS 25356563

LÉVIS



8896, des Noisetiers - MLS 10568960

LÉVIS



FACE À LA MARINA

4674, rue St-Laurent - MLS 11422079

LÉVIS



19, Vincent-Chagnon - MLS 28194641

ST-HENRI



100, des Turquoises - MLS 21300226

LÉVIS



128 900\$

1104, des Sardouines - MLS 15684842

LÉVIS



PRIX

1345, Charles-Rodrigue - MLS 13571813

LÉVIS



OFFRE ACCEPTÉE

543-204, rue St-Joseph - MLS 17974097

LÉVIS



DUPLEX

603-605, St-Joseph - MLS 16505446

LÉVIS



DUPLEX

4975-4977, rue St-Georges - MLS 14701904

LÉVIS



194 000\$

1385, des Tourmalines - MLS 22026810

ST-JEAN-CHRYSOStOME



199 500\$

1015, de Séville - MLS 20363914

LÉVIS



JUMELÉ

1410, Béarn - MLS 14694248

Plusieurs condos
et maisons mobiles
abordables

Contactez-nous !

ST-HENRI



364, ch. Plaisance - MLS 22858470

LÉVIS



3, Jean-Cloutier - MLS 25700534

BEAUMONT



2 GARAGES

109, route du Fleuve - MLS 28879020

LÉVIS



VENDU

1298, rue Gaston Miron - MLS 24149205

ST-JEAN-CHRYSOStOME



VENDU

945, André-Gérin-Lajoie - MLS 21870766

LÉVIS



VENDU

5620, rue JB Michaud #1233 - MLS 24803477

ST-JEAN-CHRYSOStOME

763 et 765, Av. Taniata
Deux bâtisses
commerciales à vendre.
Idéale pour propriétaire
occupant.

Informez-vous !

DÉJÀ 110 FAMILLES D'ACCOMPAGNÉES CETTE ANNÉE. Merci!

ÉQUIPE

MARTIN
BLANCHET

Courtier immobilier agréé



REINE
ST-ONGE

Courtier immobilier résidentiel



RE/MAX
Avantages M.B.
AGENCE IMMOBILIÈRE

Bur.: 418-835-3535

115920

LÉVIS



VENDU EN AOÛT
1083, Mario-Mauro, 6 cc, solarium 4 saisons, garage double excavé, piscine creusée avec spa, cour intime bordé de haies. **650 000\$**

LÉVIS



6931, Ozias-Leduc, Magnifique résidence avec verrière 4 saisons sur terrain complètement paysagé, 3cc à l'étage, entrée de pavés unis, garage double. **585 000\$**

LÉVIS



461 Dorimène-Desjardins, Étonnante propriété à revendre ! lot 3 1/2 sous-sol, 3 1/2 à l'étage, 5 1/2 au RDC +2cc au sous-sol, décorée par pro. Piscine creusée. **549 000\$**

LÉVIS



251 St-Omer. Construction supérieure près de l'hôpital, elle offre 7 chambres dont 5 à l'étage, 3 salles de bains, 2 garages. **499 000\$**

LÉVIS



374, Dorimène-Desjardins. Style Anglais, 4cc, 2 sb, 100% aménagé, près de la terrasse et de l'avenue Bégin. **389 000\$**

LÉVIS



4, George-Sand, 5 cc, 2 sb, deux terrasses, garage, terrain aménagé. Située à proximité de tous les services. **349 900\$**

LÉVIS



5-7 St-Jean, duplex complètement rénové, revenus de \$25,980, situé dans le Vieux-Lévis, près de l'escalier du traversier. **337 000\$**

LÉVIS



40 St-Ferdinand. 3 cc au RDC. À pied des école primaire et secondaire. Sous-sol est à aménager selon vos besoins. Pour novembre. **225 000\$**

LÉVIS



397, St-Onésime, 5 chambres, 2 salles de bains., fenêtres pvc, toiture récente, cuisine rénovée, climatisée, prix compétitif. Près de tout **210 400\$**

LAUZON



515 St-Joseph, triplex avec vue au fleuve, terrasse et grand balcon, cachet unique avec foyer en pierre. **379 000\$**

LAUZON



VENDU SEMAINE DERNIÈRE
8678 Grève Gilmour, \$61 000 sous l'évaluation municipale ! Succession. La seule unité de coin à ce prix! **359 900\$**

LAUZON



36, Mgr-Bourget, rénovée avec goût (armoires de cuisine, fenêtres, salle de bains, plomberie, isolation, sous-sol). Terrasse avec vue partielle sur le fleuve. **274 900\$**

LAUZON



6, Antoine-Boutin, 16,100\$ sous l'évaluation, garage détaché, 5 chambres, dont 4 à l'étage, fenêtres en PVC, douche en céramique. **239 900\$**

LAUZON



42, Couillard, terrain bornant la piste cyclable, à pied de la grève Joliet, vue sur le fleuve, opportunité à ce prix pour le site. **225 800\$**

PINTENDRE



469 chemin des Sables. À 10 minutes de Lévis, 4 cc, garage excavé + garage détaché 20 x 24. Terrain 17, 185 p.c. sans voisin arrière. **329 000\$**

ST-DAMIEN



OFFRE ACCEPTÉE
100-106 chemin Métivier, Bâtiment commercial avec bons locataires, revenus de 72 000\$/an, baux en vigueur pour plusieurs années. **449 000\$**

ST-DAVID



3968-3974, St-Georges. 4 x 4 1/2, grand stationnement asphalté, toiture 2017. Situé à proximité du IGA et de la piste cyclable. **375 000\$**

ST-DAVID



4244-4246 St-Georges, disponible au complet pour l'acheteur. Fenêtres PVC, toiture récente, 2 compteurs, garage avec rangement intégré. **299 000\$**

ST-DAVID



626, Nérée-Beauchemin. Bien situé, belle cour arrière, climatisation centrale, grande salle familiale, beaucoup de rangement, sous l'évaluation. **237 500\$**

ST-GILLES



143 Lacasse, grand cottage de 3 chambres, terrain 27964 pieds carrés, remise avec porte garage. **299 900\$**

BREAKEYVILLE



OFFRE ACCEPTÉE
3606, St-Augustin, 3 logements, zonage M1948 permettant 6 logements. Local en façade libre pour l'acheteur. Terrain 12 661 pc. **300 000\$**

ST-HENRI



OFFRE ACCEPTÉE
1634 Ch. Des Îles, 3 chambres à l'étage, plomberie et électricité à jour, grand terrain borné à la rivière Etchemin. Présentement loué 1 040\$/mois. **265 000\$**

ST-HENRI



202, Domaine des Îles, site très intime et recherché, situé au début de St-Henri, accessible par le chemin des Îles. Terrain clôturé sur coin de rue.

ST-JEAN-CHRYSOSTOME



VENDU CETTE SEMAINE
966, LORRAINE, 4 cc + bureau, 2 s.b. + salle d'eau, grande cuisine avec îlot, beaucoup de rangement, terrain intime avec haies de cèdres matures, piscine, cabanon. **315 000\$**

ST-JEAN-CHRYSOSTOME



2580, chemin Vanier, pour juin 2019, 4 cc, verrière 3 saisons, terrain 10 562 p.c., maison climatisée, près de l'école primaire. **263 000\$**

CHARNY



5520, Maréchal-Joffe, 91,900\$ sous l'évaluation municipale. 4 cc, grand terrain sur 2 lots. **225 000\$**

ST-NICOLAS



1633, chemin Demers, à 10 min. des ponts, 5 c.c., atelier 29x19, garage 14x24, écurie 12x45, enclos, terrain 159 985 p.c. Zonage agricole. **325 000\$**

ST-NICOLAS



1391, Marie-Victorin, 3 cc au r.d.c., terrain de 11000 p.c. sans voisin arrière, cour arrière ensoleillée, intime avec spa. Foyer au gaz au salon. **275 000\$**

ST-NICOLAS



VENDU SEMAINE DERNIÈRE
224 Cayer, Bungalow de 3cc, salle familiale avec foyer, à quelques minutes des ponts et des écoles. Excellent rapport qualité-prix. **265 000\$**

ST-RÉDEMPTEUR



1111 Pamphile-Roy, 4 chambres, 2 salles de bain, terrain boisé de 6764 p.c., toiture refaite en 2012, fenêtres en pvc, porte patio en 2014. **265 000\$**

ST-RÉDEMPTEUR



74 Racourci, 4 chambres, 2 salles de bains, rue sans issue à quelques minutes des ponts, terrain boisé et clôturé. Arrêts d'autobus à proximité. **249 900\$**

ST-MICHEL



VENDU SEMAINE DERNIÈRE
8 Brigantin. Belle propriété 4 saisons bornée au fleuve, 3 chambres à coucher, garage double, piscine creusée. **689 000\$**

ST-MICHEL



21, 132 Ouest, 3 chambres, toiture et fenêtres récentes, garage excavé, terrain 23 962 p.c. sur 2 lots pouvant être divisés. **189 000\$**

ST-ANSELME



VENDU CETTE SEMAINE
90-9 Ernest-Arsenault, Maison en rangée, transfert, maison de ville 22 x 33, 3 chambres, belle cuisine avec îlot et dossier en céramique. **164 900\$**

BEAUMONT



516, Entrée 63, chalet d'été borné au fleuve. 2 cc + petit chalet d'invité. Accès direct à la plage. Rue sans issue. **219 000\$**

CONDO - LÉVIS



5915, St-Laurent, #401, 3cc, 2sb, magnifique unité de coin, 2 stationnements, rénové avec goût. **499 000\$**

CONDO - LÉVIS



1600 Métivier, Quartier Miscéo, #602. Condo au dernier étage de 3 cc, 2 s de bains, 3 stat intérieurs, ascenseur! Vue spectaculaire! **345 000\$**

CONDO - LÉVIS



5607, St-Louis, #207. Condos du Monastère, 3 1/2 avec vue fleuve et Château, garage intérieur avec porte de garage. **300 000\$**

CONDO - LÉVIS



14 J.T. Larochelle, #303. Beau condo face à la terrasse, 2 stationnements dont 1 intérieur, disponible rapidement. **269 900\$**

CONDO - LAUZON



7145 chemin des Forts, #1401. Condo luxueux avec vue sur les montagnes! Au dernier étage, unité de coin de 2 chambres, 2 stat, ascenseur. **269 900\$**

CONDO - ST-ROMUALD



1899 Guillaume-Couture, #202. Pour juillet 2019, condo 4 1/2 avec vue au fleuve, à quelques minutes des ponts. **249 000\$**

CONDO - LÉVIS



6100, Gounod, impeccable 4 1/2 au RDC, stationnement intérieur + extérieur. Solarium, thermopompe, disponible rapidement. **229 000\$**

CONDO - ST-NICOLAS



484 Gabrielle-Roy, condo 1 984 p.c. sur 2 étages, 4 chambres, 2 salles de bains, coin de rue sans voisin arrière. Cabanon, 2 espaces de stationnement. **239 000\$**

CONDO - BREAKEYVILLE



2186, Ste-Hélène, #104. Condo 4 1/2 sans voisin arrière, côté ensoleillé, grande cuisine, belle salle de bain. **189 500\$**

CONDO - LAUZON



543, St-Joseph, #112. Pour avril 2019, vue complète sur le fleuve, l'île d'Orléans, Chutes Montmorency, RDC, 2 chambres. **187 500\$**

CONDO - LÉVIS



149, du Mont-Marie, #204. Libre immédiatement, 3 1/2 au 2^e étage, stationnement + rangement intérieur, abordable. **149 000\$**

CONDO - LÉVIS



11 de Blenville, #203. Wow! \$36 800 sous l'évaluation ! Condo de rêve avec ses colonnes sculptées, 3 1/2, 1 chambre plusieurs inclus. **144 900\$**

CONDO - BREAKEYVILLE



3469, ave. Brassard, #2, condo au rez-de-chaussée, 2 chambres, prix sous l'évaluation municipale. **139 900\$**

VENDU EN 10 JOURS

ST-DAVID, 9 CARRÉ F.-X.-LEMIEUX

VENDU EN 1 JOUR

ST-ROMUALD, 1371, DU FLEUVE

VENDU SEMAINE DERNIÈRE

ST-NICOLAS, 975, DES RIVIÈRE #404

ÉVALUATION GRATUITE DE VOTRE PROPRIÉTÉ

VENDU RÉCEMMENT

CHARNY, 7208, ÉPERVIERS

LA MAISON QUI ÉTAIT ICI EST VENDUE

VENDU EN 2 JOURS

LÉVIS, 5605-5607, ST-LAURENT

Lisez votre journal partout



MON JOURNAL LOCAL

Téléchargez l'application MonJournalLocal, disponible gratuitement sur APP STORE et GOOGLE PLAY

Financé par le
gouvernement
du Canada

Canada



LÉVIS MLS 19348584

Situé dans un des secteurs les plus recherchés de Lévis Desjardins, très beau plain-pied 4 côtés brique vous offrant 4 chambres ainsi que 2 s. de bain, une grande salle familiale et une piscine hors terre. Idéal pour loger votre famille!



LÉVIS MLS 11676394

Plain-pied vous offrant un grand terrain bordé de haies, 3 chambres à coucher, toiture 2016, située dans un quartier très recherché pour sa tranquillité et à proximité du centre-ville.



LÉVIS MLS 20593455

Superbe condo situé près de tous les services avec 2 balcons vous offrant un grand hall d'entrée avec plafond près de 18 pieds. Très lumineux. À voir!



BREAKEYVILLE MLS 16894402

Beau jumelé neuf à prix compétitif avec beaucoup d'extra: bois franc, armoire polyester style «shaker» jusqu'au plafond. Garantie du constructeur.



VUE AU FLEUVE

LÉVIS MLS 27095413

Superbe propriété plain-pied 4 côtés brique avec vue au fleuve, gar. attaché et excavé, vous offrant lune et confort, plancher bois franc au rdc et s/s, piste cyclable à vos pieds, sans voisin arrière et sans voisin à l'ouest!! Une visite vous charmera à coup sûr!



LÉVIS MLS 23587488

Magnifique cottage situé dans un secteur résidentiel familial, grand terrain boisé. Près des ponts, construction 2010 de grande qualité.



LÉVIS MLS 15952239

Superbe jumelé moderne et contemporain, vous charmera à coup de plafond de 14' vous offrant 3 c.c., 1 s.b. et s. d'eau, des aires de vie lumineuses et possibilité d'avoir votre garage très facilement!



LÉVIS MLS 21072723

Cottage 29x27pi. avec garage, bien entretenu, 3 c.c., bureau, s-sol aménagé. Terrasse où on peut y voir le fleuve, dans un quartier en demande. Une perle!



**Pour acheter ou vendre
votre propriété...**

**C'est Patrick Daviau
qu'il vous faut!**

*Le visage humain de l'immobilier,
parce qu'au delà des transactions, il y a les gens!*

Patrick Daviau, courtier immobilier
418 455-4762 / equipedaviau@gmail.com



103-5790, boul. Étienne-Dallaire,
Lévis, QC G6V 8V6

b 418 838-0900
www.suttonquebec.com



ST-AGAPIT MLS 10351137

Superbe jumelé «clé en main» toiture 2018, thermopompe 2017, grand patio fibre de verre, fenêtres triple verre 2016. Une visite=coup de cœur!



NOUVEAU

SAINTE-CLAIRE MLS:25247859

Superbe bi-génération, impeccable. Lune des plus belles maisons de Sainte-Claire, 4 côtés briques, 4 c.c., 2 sdb, possibilité de revenu, grand stat. asphalté. Venez la visiter!



PINTENDRE MLS 11415361

Très grand garage avec sous-sol et 2e étage idéal pour rangement. Réalisez le rêve d'être à votre compte!



6 LOGEMENTS

CHARNY MLS 25028202

Immeuble de 6 logements très propre dans un quartier résidentiel près des ponts, toiture et entrée asphaltée en 2016. Bonne rentabilité, visite sur promesse d'achat acceptée.



Ste-Foy MLS:28126323

Beau condo chaleureux bien entretenu vous offrant un grand rangement à 5 min. à pieds du fleuve de la plage Jacques-Cartier. À ne pas manquer!



LÉVIS MLS 19236236

Duplex jumelé avec 2 garages attachés très rare et unique sur le marché! Investisseur ou propriétaire occupant. Ne manquez pas cette occasion!



LÉVIS MLS 26813965

Propriété clé en main 4 côté briques, gar. Excavé et attaché. Secteur de choix.



NOUVEAU

LÉVIS MLS 23874099

Beau plain-pied au cachet unique sur la rue Montcalm à Lévis. Grande fenestration au 4 coins de la propriété, grand salon, toiture 2016.



**NOUVELLE
DEMEURE**
AGENCE IMMOBILIÈRE

**POUR ACHETER OU VENDRE EN TOUTE
CONFIANCE PRENEZ UN COURTIER**

L'immobilier nous habite
www.suttonquebec.com



**Daniel
POIRÉ**

Courtier immobilier agréé
418.933.2005



VIEUX-LÉVIS • 209 000\$

LÉVIS • Face à l'hôpital, grand cottage 4 c.c. à l'étage, plafond 9', planch. bois. À pied des écoles. FAITES-Y VOTRE PROJET!



VUE PANORAMIQUE

LÉVIS • superbe condo 4^e étage, 2cc. beaucoup de rangement, finition haute gamme, comptoirs granite, ascenseur, stat.intérieur



VUE FLEUVE

VIEUX LÉVIS • Près de l'hôpital à pied, cottage 3cc à l'étage, fenêtres PVC, garage, thermopompe, cour clôturée très ensoleillée. Intérieur surprenant!



SPACIEUSE

LÉVIS • Près Desjardins et Hôpital, 4cc poss. 5cc. poss. Bi-génération-garderie ou bureau à domicile, foyer,garage, plafond cathédrale. IMPRESSIONNANTE!



VIEUX LÉVIS 189 500\$

LÉVIS • Sous l'évaluation, plain-pied avec garage indépendant, 3cc à l'étage, grand salon 13x19, FAITES OFFRE!



**Lyne
GIGUÈRE**

Courtier immobilier
418.838.0900



ST-NICOLAS • 1159, Chemin Vire-Crêpe, GRAND TERRAIN, super aménagé. Cottage 3 c.c. bcp de rénovations récentes, pas de voisin arrière. Très bien entretenue. FAITES VITE!!!



POSSIBILITÉ DE RBNB

LÉVIS • 334-336 rue St-Joseph • Grande résidence très bien entretenue. Plafond 9 pieds. 7 C.C. Grandes pièces. Intérieur à découvrir. Sans voisin arrière terrain de 15, 000 p.c. Une visite s'impose!



LIBRE EN OCTOBRE

ST-ROMUALD • Bungalow très propre, grande cuisine, 3 c.c. + 2 sous-sol. À pieds de tous les services, terrain arrière intime et paysagé



**Alexis
LÉVESQUE**

Courtier immobilier résidentiel
418.327.0055



VUE À COUPER LE SOUFFLE

SAINT-ROMUALD • MLS 27369106 • Grand terrain de 11 570 pc., vue à couper le souffle sur le fleuve St-Laurent, pont de Québec et la marina. Maison unifamiliale d'une chambre à coucher ainsi qu'un garage sont présentement situés sur le terrain, le tout pouvant être rénové ou retiré afin d'accueillir votre projet. Profitez de cette rare occasion!



IDÉAL POUR LA FAMILLE

PINTENDRE • MLS 23388721 • Vaste plain-pied quatre côtés pierre, 5 chambres, 2 salles de bain et une salle d'eau. Plancher de bois au rez-de-chaussée, salle de bain attenante à la chambre principale et foyer au bois dans le salon. Garage excavé et terrain sans voisin arrière. Pièces spacieuses.



SAINT-ROMUALD • MLS 17730350 • Lumineux condo à aire ouverte comprenant deux chambres à coucher, une salle de bain avec douche en céramique ainsi qu'une cuisine avec îlot. Situé à proximité des commerces et services. Une visite vous convaincra!

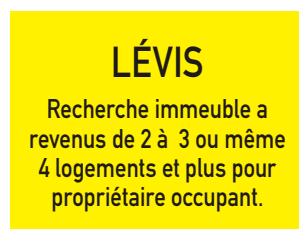


**Jean-Marie
LEMAIRE**

Courtier immobilier
418.809.0777



LÉVIS • 40 rue Verlaine • Secteur jeune près des services à 2 pas des Galeries-Chagnon idéale pour jeune famille 3 c.c. \$189.000



LÉVIS

Recherche immeuble a
revenus de 2 à 3 ou même
4 logements et plus pour
propriétaire occupant.



LÉVIS • 33 rue Georges -Sand • Au cœur du centre ville près de tout les services jolie moderne très ensoleillé plafond cathédrale 2 c.c. a l'étage 1 au s - sol +2 sdb. et 1 salle deau \$289.000

Bruno Guay nommé entraîneur-adjoint de l'Everest de la Côte-du-Sud



CRÉDIT : GILLES BOUTIN - ARCHIVES

La nouvelle équipe de la Ligue de hockey junior AAA du Québec (LHJAAAQ), l'Everest de la Côte-du-Sud, a nommé, le 15 août, le Lévisien Bruno Guay comme entraîneur-adjoint de la formation dirigée par Simon Olivier.

Âgé de 48 ans, Bruno Guay possède un bagage d'expérience de plusieurs années comme entraîneur dans le hockey mineur à Lévis et dans la Ligue centrale de hockey sénior AAA (LCH), avec la formation de Pont-Rouge le temps de deux saisons.

Comme joueur, Bruno Guay a porté les couleurs des Terriers de Yorkton dans la Ligue junior A de la Saskatchewan (SJHL). Il a également joué pour les Chacals de la Rive-Sud et le Caron et Guay de Pont Rouge dans le semi-pro québécois de 1996 à 2004. Puis de 2004 à 2006, Bruno Guay a évolué dans la LCH avec les

équipes de Lévis et Pont-Rouge.

Reconnu comme un joueur offensif redoutable, l'Everest espère que l'expérience de Bruno Guay lui permettra d'enseigner aux jeunes attaquants les éléments essentiels qui leur permettront de devenir de bons joueurs de hockey. Bruno Guay désire redonner aux jeunes ce qu'il a appris des bons entraîneurs qu'il a eu dans le passé.

L'équipe a aussi nommé Maxime Ouellet comme entraîneur des gardiens de but et Alexandre Paré comme entraîneur vidéo.

Le camp d'entraînement de l'Everest s'est amorcé le 20 août à Montmagny. La formation disputera quatre parties hors-concours, dont deux à domicile, le 24 août contre le Collège Français de Longueuil et le 2 septembre contre le Titan de Princeville à l'aréna de Montmagny.

Par Louis-Philippe Samson

Du cross-country aux Sentiers La Balade

Léviski organise une course de cross-country, le 16 septembre, aux Sentiers La Balade de Saint-Jean-Chrysostome. Plusieurs épreuves seront disponibles pour les petits et les grands.

Des parcours de 500 mètres pour les enfants de 5 ans, de 1,5 kilomètre pour les 6 à 11 ans, de 3,5 kilomètres pour les 12 à 15 ans et de 7 et 15 kilomètres pour les 16 ans et plus seront offerts lors de cette journée.

Les inscriptions se font en ligne jusqu'au 14 septembre et il y aura possibilité de s'inscrire sur place le matin de la course, entre 8h et 9h30.



CRÉDIT : LÉVISKI

Tous les détails sont inscrits sur la page Facebook *Léviski La Balade - Équipe compétitive de ski de fond*.

Par Louis-Philippe Samson

Pour VENDRE ou ACHETER, contactez moi!
Nicolas MERCIER
 Courtier immobilier
RE/MAXAvantages
 AGENCE IMMOBILIÈRE
 www.nicolasmercier.ca

À PARTIR DE 224 900 \$ +TX

LÉVIS, RUE BERLIOZ 20'x32'
 Maison de ville de haute qualité, douche en céramique, pl. et escaliers bois franc., terrain aménagé, 2 stats., finition int. au choix du client!
Livraison 2018.

5 CHAMBRES

ST-RÉDEMPTEUR, 468 DUQUET. Libre immédiatement! 2 salles de bains, grande cuisine avec îlot, rdc à aire ouverte, terrain aménagé, entrée en asphalte, remise 10'x12'. **285 000\$**

COMMERCIAL

ST-ANSELME, 560 RTE BÉGIN. Grand terrain boisé d'arbres matures de 14 994 p.c. Zonage mixte (commercial, service professionnel), 3 chambres + bureau, Intérieur entièrement rénové! **289 000\$**

NOUVEAUTÉ

LÉVIS, 479 DE ST-ROMUALD. SUPERBE SITE! Vue panoramique sur la ville et le fleuve! Terrain de 23 564 p.c. avec piscine creusée. 3 chambres + boudoir, 3 s. de bains, 1 foyer au bois, 1 poêle à bois. **450 000\$**

MAISON DE VILLE

LÉVIS, 6020 BERLIOZ. Rare unité de coin! Sur 3 étages avec garage intégré, 3 chambres, 1 salle de bains, 1 salle d'eau, 2 balcons et 1 terrasse au sol. **300 000\$**

VUE SPECTACULAIRE

ST-ANTOINE-DE-TILLY, 4060 CH. TILLY. Site de rêve sur le bord du fleuve, 3 chambres, foyer au bois, garage double et bien plus! Grand Terrain 42 000 p.c., libre immédiatement. **379 000\$**

LIBRE IMMÉDIATEMENT

LÉVIS, 302-1228 MARIUS-BARBEAU. 3ème étage, 2 chambres, 2 balcons, grande cuisine avec îlot, air climatisé, possible de vendre meublé. **165 000\$**

LIBRE À L'ACHETEUR

CHARNY, 3372-3380 AV. ÉGLISES. Multitudes de possibilités! Zonage varié! Actuellement, 2 x 3 1/2 loués. Présentement libre à l'acheteur: un 5 1/2, un 3 1/2 et une partie commerciale. **375 000\$**

LE MISCÉO

LÉVIS, 207-1600 MÉTIVIER. Orienté au sud, 2 chambres, salle de bains avec douche en céramique, air climatisé, 1 stationnement et 1 rangement intérieur, grand balcon. **199 000\$**

TOITURE 2016

ST-JEAN-CHRYSOSTOME, 868 SAFRAN. Plain-pied de 4 chambres, division efficace, grande salle familiale. Secteur de jeunes familles, à proximité des parcs, des écoles et des services. **245 000\$**

LIBRE IMMÉDIATEMENT

ST-CHARLES, 127 ASSELIN. Maison de ville, mur mitoyen béton, 3 chambres, armoires cuisine polyester, terrain sans voisin arrière avec remise. **189 900\$**

RE/MAXAvantages
 AGENCE IMMOBILIÈRE
 Franchisé indépendant et autonome de Remax Québec inc.

Normand Gobeil
 Option gratuite de la valeur marchande de votre propriété. **INFORMEZ-VOUS!**
418 835-3535 • normangobeil@hotmail.com

LÉVIS BAISSÉ DE PRIX

Au cœur des activités du vieux Lévis, grande maison ayant gardé son charme ancestral, à deux pas de la rue Bégin et de la terrasse. 5 chambres à coucher, possibilité de 6 chambres, grandes pièces, avec abri d'auto et 2 stationnements. Idéale pour grande famille. Très bon achat!

LÉVIS

Immeuble commercial, pouvant servir d'usine de transformation, entreposage, compagnie de construction avec bureau et réception, salle de conférence, tout pour votre entreprise. Venez installer votre entreprise.

LÉVIS NOUVEAU

VUE SUR LE FLEUVE ET LE PORT DE QUÉBEC! Grande propriété très bien entretenue, système géothermie, toit en acier, Venez visiter vous serez charmé.

LÉVIS

ENDROIT STRATÉGIQUE. Soyez dans votre immeuble pour pas cher ou louez, très rentable, aire habitable de 3066 p.c., local du haut pour professionnels!!! Un local de 1300 p.c. divisible est disponible avec revenu potentiel de 26,000\$ annuel.

ST-HENRI

CONSTRUCTION 2010. Tous loués. Emplacement stratégique. Très bel investissement, 6 logements de 4 1/2, chauffage électrique, 12 stationnements, Visite sur PA acceptée.

LÉVIS

Immeuble de 2 logements au cœur du Vieux-Lévis (secteur patrimonial) près de tous les services. Un duplex rentable, très rare et très bien entretenue 3 1/2 et 4 1/2 sur 2 étages. **Visite sur promesse d'achat acceptée.**

LÉVIS NOUVEAU

Super aubaine! Condo 1994 de 851pc avec meubles neufs inclus. 2 chambres, toiture 2011, thermopompe 2015, 2 stationnements extérieurs. Prés de tous les services. Quartier familial. Possession 30 jours. Moins cher qu'un loyer.

BERTHIER-SUR-MER NOUVEAU

Magnifique, tranquillité, accès au fleuve faite de ce chalet votre paradis, 2 chambres à coucher, poêle au bois, grand terrain intime, avec tout les commodités.

STE-EUPHÉMIE NOUVEAU

Superbe endroit pour la tranquillité, vue magnifique sur le lac et la montagne, accès au lac, saisonnier. Profitez de ce petit coin de paradis!

ST-HENRI

Emplacement de choix pour votre entreprise, tout près de Lévis. Un demi kilomètre de la Rte Kennedy. Terrain de près de 1 000 000 pc, demande de dé-zonage autre qu'agricole est faite. Venez voir, très beau site!

LÉVIS NOUVEAU

Beau condo bien entretenu au centre de la ville au rdc. Accès au terrain, 2 chambres à coucher, salle à lavage avec beaucoup de rangement et commodités, piscine, salle de billard, gym, ascenseur, très éclairé.

À LA RECHERCHE DE PROPRIÉTÉS À REVENUS (COMMERCIALES ET RÉSIDENTIELLES)

RENÉ SIROIS
418 835-3535
Souriez à la vie! **RE/MAX Avantages**
 www.renesirois.ca

LÉVIS NOUVEAU 9, RUE ISABELLE. Beau cottage avec 4 c.c., grand terrain. Excellent rapport qualité-prix. 269 000\$ SIA : 22792872	ST-CHARLES NOUVEAU 2820-2822, AVENUE ROYALE. Beau duplex bien entretenu, 1 c.c. avec revenu ou bi-génération. 154 500\$ SIA : 14719531	LÉVIS POSSESSION RAPIDE VENDEUR MOTIVÉ 8558, DOMAINE DE LA GRÈVE-GILMOUR. Maison de ville finition luxueuse. 379 000\$ SIA : 25174222	ST-ROMUALD NOUVEAU VIEUX LÉVIS 31, RUE J.-K.-LAFLAMME. Super bungalow avec garage intégré, 4 c.c., grand terrain intime. 349 500\$ SIA : 20107451	LÉVIS NOUVEAU VUE EXTRA 6290, RUE ST-LAURENT. Beau condo avec vue sur le fleuve et le château. 1 chambre, 1 stationnement. Intérieur. 344 000\$ SIA : 9724537	LÉVIS NOUVEAU 153, RUE DU MONT-MARIE, APP. 304. Condo avec superbe vue au fleuve, 1 stationnement intérieur, bien administré. 217 500\$ SIA : 12181832
LÉVIS NOUVEAU À VOIR 4185, RUE ST-GEORGES. Superbe ancestrale (1887), 2 c.c. (3), remise, beaucoup d'inclus. Secteur tranquille. 307 500\$ SIA : 25080924	ST-ROMUALD NOUVEAU 61, RUE DES HAUTS-BOIS. Adaptée pour différents besoins (unifamiliale, bi-génération ou avec revenus) Super achat! 247 000\$ SIA : 26061975	LÉVIS MEILLEUR PRIX EN VILLE 6042, RUE MASSENET. Libre jumelé hyper propre, 3 c.c., terrain paysager avec cabanon. 229 000\$ SIA : 17274965	CHARNY NOUVEAU 3324, RUE OMER-POIRIER. Superbe résidence avec 4 c.c., bordé de haies, grand cabanon. Secteur paisible. 257 500\$ SIA : 28147709	LÉVIS NOUVEAU PRIX 1104, RUE DES SARDOINES. Condo avec 2 c.c., 2 stats. Secteur recherché. Une aubaine! 128 900\$ SIA : 15684842	LÉVIS IMPECCABLE 6160, RUE FRASER. Jumelé ancestrale 1885, impeccable, plafond 10.6 pi au r-c, 9 pi. à l'étage. 268 000\$ SIA : 12975809
LÉVIS NOUVEAU 4333, RUE ST-GEORGES. Belle ancestrale en condition AAA, 4 c.c., garage rénové, possession rapide au besoin. 207 500\$ SIA : 24918430	LÉVIS NOUVEAU RUE JEAN-DE BRÉBEUF. Terre agricole lotie en 6 lots. Projet de développement à long terme, + de 400 000 pi. 245 000\$ SIA : 27046422	LÉVIS TOUT MEUBLÉ 140, AVENUE BÉGIN. Au coeur du vieux Lévis, condo avec cachet recherché, à quelques minutes du traversier. 145 000\$ SIA : 25760689			

À VENDRE **dannylevesque.com** **RE/MAX** **Participant Tranquillit**

DANNY LÉVESQUE
 Courtier immobilier agréé inc.
RE/MAX Avantages **418 832-1001**
 AGENCE IMMOBILIÈRE

MLS: 18776433 229 000\$ ST-RÉDEMPTEUR 1318, des Frères NOUVEAU PRIX	MLS: 15688538 329 500\$ ST-ÉTIENNE 3697, rte. des Rivières COMMERCIAL ET RÉSIDENTIEL	MLS: 18131894 334 500\$ ST-CHARLES 1361, ch. du Lac-St-Charles NOUVEAU PRIX	MLS: 26276362 163 500\$ ST-ROMUALD 272, des Intendants NOUVEAU PRIX	MLS: 16556029 269 500\$ ST-LAMBERT 648, des Martinets NOUVEAU
MLS: 12423977 324 000\$ LÉVIS 542, rue Houde NOUVEAU	MLS: 11073699 189 500\$ CHARNY 3364, Omer-Poirier NOUVEAU PRIX	MLS: 16512040 155 000\$ ST-NICOLAS 1498, Vallières NOUVEAU PRIX	MLS: 17198816 314 900\$ LÉVIS 6260, St-Laurent, app. 105 NOUVEAU PRIX	MLS: 19792154 314 500\$ ST-LAMBERT 193, Dollard NOUVEAU

RE/MAX Avantages **AGENCE IMMOBILIÈRE**

Louis Guay
 Courtier immobilier agréé
 Bur. (418) **835-3535**
 Cell. (418) **805-8150**
Résidentiel Commercial Multifamilial

NOUVEAU ST-ROMUALD, 75 rue Godbout • Près du fleuve et services, bungalow bien entretenu, toiture, fenêtres et salle bain rénovées, 3 chambres, sous-sol non-aménagé, grande cour clôturée, libre 15 jours avis... \$212,000	ST-LAMBERT, 119 de la Colline • Grand bungalow pierre + briques, 4 chambres, sous-sol aménagé avec sortie indépendante, terrain 16,500 pc, quartier résidentiel tranquille, près des services... \$229,000	LÉVIS, 152 des Abricotiers • Bungalow 1992 en bel état, 3 chambres, sous-sol aménagé, fenêtres et toit récents, salle familiale, grand patio. Proximité école primaire et piste cyclable... \$228,500	LAUZON, 125 rue Paul-Poirier • Bungalow bien entretenu, offre 3 chambres, toiture et fenêtres récentes, sous-sol facilement aménageable, sortie ext., abri auto et grande remise. Près école primaire... \$195,000
LÉVIS, 4 - 4a Gauvreau • Duplex ancestral offrant 2 logements 6 1/2 et 4 1/2 livres à l'acheteur. A conservé beaucoup de son cachet original. Secteur convoité près écoles et services. \$219,000	VIEUX-LÉVIS, 69-71 de la Visitation • Triplex abritant grands 5 1/2, 4 1/2 et un 2 1/2. Actuellement tous loués, conviendrait bien pour prop. occupant. Rénos à prévoir... \$239,000	LÉVIS, 03 de Normandie • Duplex ayant reçu de bonnes rénos il y a près de 10 ans, 2 logements de 4 1/2 pièces actuellement loués, proximité école primaire et piste cyclable. \$195,000	VIEUX-LÉVIS, 5607 St-Louis • Les Condos du Monastère. Condo 4 1/2 confortable et sécuritaire offrant vue partielle sur le fleuve et Québec. Immeuble de prestige avec terrasse exclusive et panorama exceptionnel. «Une opportunité» \$239,000
PINTENDRE, 2870 Lac-Baie-D'or • Pour amateurs de motos et voitures, maison rénovée, aires ouvertes, sous-sol rétro, grand garage chauffé, belle cour clôturée, pour gens qui aiment la visite... \$279,000	LÉVIS, rue Jean de Brébeuf • Pour promoteur Terre agricole déjà subdivisée en 6 lots, superficie totale d'un peu plus de 400,000 p.c., Projet de Développement à long terme (10 ans et +) • Un des terrains donne façade sur Rte Lallemand. \$245,000	VIEUX-LÉVIS, Espace St-Louis... • Spacieux condo 4 1/2 situé dans un immeuble de qualité offrant plusieurs commodités. Piscine, ascenseur, gym, possibilité de 2 stationnements. Commerces de quartier à pieds. \$309,000	LÉVIS, 472-478 St-Onésime • Immeuble de 4 logements loué 100%, chauffage électrique, bon état général, locataires stables (2). L'immobilier vous tente? Lancez-vous! \$315,000

RECHERCHE MAISONS À VENDRE

Pour que vos rêves prennent corps, j'y mets du coeur!

Robert MARTINEAU
 Courtier immobilier
835-3535
RE/MAX Avantages
 AGENCE IMMOBILIÈRE

LÉVIS PRIX RÉVISÉ 149 500\$ 4043, rue des Trèfles MLS: 23036985	ST-NICOLAS NOUVEAU 206 000\$ - NÉGO. 2280, chemin Filteau MLS: 17535281
ST-JEAN-CHRYSOStOME LIBRE IMMÉDIATEMENT 289 900\$ 947, rue Côté MLS: 18605673	LÉVIS NOUVEAU 187 500\$ 10, rue Saint-Charles MLS: 13256585
ST-HENRI PRESTIGIEUSE FAITES VOTRE OFFRE! 11, rue Serpentine MLS: 25352784	LÉVIS NOUVEAU TRÈS RENTABLE! 1, route du Président-Kennedy MLS: 27815607

RECHERCHE BUNGALOWS POUR ACHETEUR